

L'ÉCHO

DU

BAS ST-LAURENT

Bibliothèque du Séminaire,
Rimouski Séminaire
15-3-61

ABONNEMENT: \$3.00 par année — Le numéro: .07

Rimouski, mercredi, le 18 novembre 1959

27e ANNEE — No 38

RIMOUSKI EVALUE A \$53,456,000 TAUX DE LA TAXE REDUIT DE MOITIE

Les biens-fonds de la ville de Rimouski ont actuellement une valeur de \$53,456,000. Voilà ce que démontre le nouveau rôle d'évaluation à valeur réelle préparé par la firme J.-Omer Lacroix, de Trois-Rivières.

On se souviendra qu'avant que la nouvelle évaluation scientifique ne soit commencée, notre journal avait fait une nouvelle intitulée "Rimouski pourrait valoir \$50,000,000". Nous étions alors bien près de la vérité.

La compilation de l'évaluation des biens-fonds de la municipalité, faite ces jours-ci, donne les chiffres suivants:

Evaluation totale	\$53,456,000
Evaluation imposable pour fins d'incendie	45,630,000
Evaluation imposable pour taxe foncière	28,100,000
Evaluation non-imposable	6,826,000

Sous l'ancien rôle, l'évaluation totale était d'environ \$24,000,000, tandis que l'évaluation imposable (suite à la page 5)

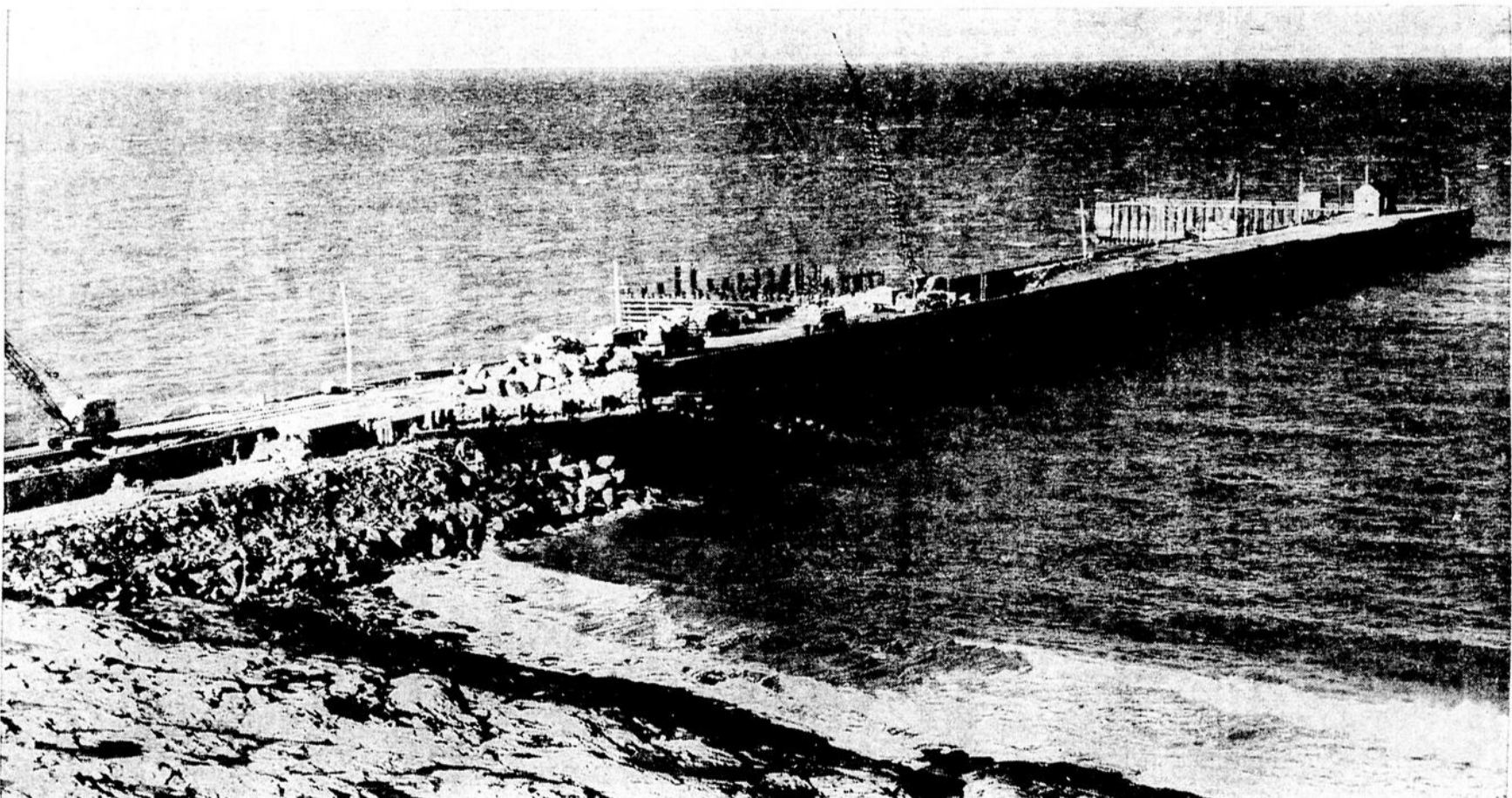
Nouvel exécutif à l'Association Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc du diocèse



Lors de l'assemblée annuelle Lacordaire et Jeanne d'Arc du diocèse, dimanche, le 15 novembre 1959, un nouveau conseil a été élu. On reconnaît, de gauche à droite: M. Clément

Alary, vice-président diocésain; M. l'abbé Pierre Bélanger, aumônier diocésain; M. Benoît Jean, président diocésain; M. Julien Boisclair, vice-président, et M. Lucien Blanchet, trésorier.

ETAT DES TRAVAUX AU PORT D'HIVER DE POINTE-AU-PERE



Cette photo illustre bien l'état où en sont les travaux d'agrandissement du port de Pointe-au-Père. On sait que la compagnie MacNamara (Québec) exé-

cute présentement un contrat du gouvernement fédéral pour plus de \$3,000,000, afin de faire de ce

port un port à eau profonde utilisable à l'année longue.

(Photo Rita Chevron)

POURQUOI PERDRE VOTRE TEMPS?

QUAND VOUS POUVEZ CENTRALISER
VOS ACHATS A VOTRE MAGASIN
DE CONFIANCE



TV Admiral

MODELES 1960 - IMAGE DE 23 POUCES

MODELES DE TABLE
PRIX A PARTIR DE

\$259.00

Admiral

MARQUE DE QUALITE
DANS LE MONDE ENTIER

Modèle Cromwell 23 pouces

A LA FERRONNERIE

CARABINES

Calibre 30/30
WINCHESTER

Régulier 87.50 **69.95**

Calibre .22 répétition

Régulier 23.75 **18.95**

Calibre .22 ordinaire

Régulier 14.75 **10.95**

FUSILS "COOBY"

Prix régulier 23.95

Spécial **18.95**

PATINS

Pour garçons et blancs pour filles. De la réputée marque SAMSON.

la paire **13.95**

Spécial

SAC COUCHAGE

Légèrement altéré par le soleil

Spécial **11.95**

MERCERIE POUR HOMMES

PALETOTS D'HIVER

Très beau matériel de laine fini satin. Matériel uni ou carreauté dans les teintes de brun, gris, beige. Grandeurs 34 à 42.

Spécial **39.50**

BOTTES CAOUTCHOUC

POUR GARÇONS
brun épais avec collet de mouton et courroie s'attachant sur le côté. Grandeurs: 1 à 5.

Spécial **4.25**

LINGERIE POUR DAMES

BROADCLOTH imprimé

Le prix est tellement bas que vous voudrez acheter ce matériel en quantité pour vos robes de maison. Ne tardez pas à vous le procurer, mesdames. Largeur 36 pouces.

Spécial

3 verges .99

POUR UN CADEAU PRATIQUE, OFFREZ L'UN DE NOS MAGNIFIQUES SETS DE SERVIETTES. UNE VALEUR EXTRAORDINAIRE QUI PLAIRA SUREMENT.

QUI DIT

DIT ECONOMIE!

15e anniversaire des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc, à St-Robert

Echos mondains



Le 15 novembre, au Centre des Loisirs St-Robert, avait lieu un grand rassemblement à l'occasion du 15e anniversaire de fondation des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc de la paroisse de St-Robert Bellarmin, de Rimouski. Son Ex. Mgr Charles-Eugène Parent, archevêque de Rimouski, rehausait de sa présence cette fête à caractère familial.

Un magnifique programme a été offert à cette occasion aux paroissiens de St-Robert et à l'imposant groupe d'invités venus

des paroisses environnantes. Après une allocution de bienvenue de la part du président du Cercle Lacordaire, M. J.-Albert Côté, un quatuor, formé de Mlles Jeanne-Mance Dionne, Claudette Thibault, Francine Boutet, Micheline Collin, exécuta trois chants accompagnés au piano par M. André Daris.

M. Benoit Jean, nouveau président diocésain élu à la convention diocésaine le même jour, donna une magnifique conférence sur la primauté de l'étude et de la prise de contact unie à la prière qui a fait la force du mouvement Lacordaire dans no-

tre régions depuis ses activités premières. Une interprétation de deux chants par Mlle Ginette Ouellet, accompagnée par M. André Daris, suivit cette conférence. Il y eut ensuite initiation de nouveaux membres et changement de décorations de 1, 3, 5 et 10 ans.

Le programme récréatif comprenait une intéressante saynète "Chez le photographe", interprétée par M. Richard Young, Mlles Claudette Thibault et Diane Burton. Les Scouts, sous la direction du SM Florian Bernard, exécutèrent une tranche d'un petit feu de camp.

Son Ex. Mgr Parent présida à la remise de 40 certificats d'honneur à des membres du cercle de St-Robert, en témoignage de leurs 15 ans d'abstinence. M. l'abbé Patrice Gallant, curé, prononça une allocution pour féliciter les récipiendaires des certificats et de nouvelles décorations. Son Ex. Mgr l'Archevêque vint apporter ses précieux conseils et encouragements à l'égard des membres des cercles Lacordaire. Il leur rappela leur magnifique mission et les assura de sa toute jours bienveillante attention de même que du secours de ses prières.

Le Dr Gilles Poupart, de Montréal, préfet des Congrégations Mariiales, a passé la fin de semaine à Rimouski.

— Mme J.-N. Albert est revenue d'un voyage aux Etats-Unis et à Montréal.

— M. et Mme Paul-Emile Pineault sont allés à Montréal pour assister au mariage de leur neveu Me Jean-Marie Tardif; leur fils Gaston, étudiant à l'Université Laval, les accompagnait.

— Mme Léon Couillard, de Rivière-du-Loup, visitait des amies, en fin de semaine, à Rimouski et Sacré-Coeur.

— Mlle Germaine-A. Heppell est allée passer la fin de semaine chez son grand-père, à Heppell's Station.

— Mme Adrien Albert, propriétaire des salons France-Lyse, de St-Fabien et Rimouski, est de retour d'un voyage d'un mois à Vancouver. Elle s'est aussi rendue à Los Angeles et à Ocean Falls où elle a rendu visite à son frère, M. J.-A. Gagnon, surintendant de la Ocean Paper Mill.

— Etaient de passage à Rimouski, la semaine dernière, à l'occasion du mariage Lepage-Lévesque: Denise Lévesque, i.l., Gilbert Laprise, ing. m., Pauline Lepage, i.m., Roger Leboeuf, tous de Montréal; Roland Martel, de Québec; Bernard Rufiange, de Jonquière; M. et Mme Isidore Roy, de St-Fabien.

— M. et Mme Fernand Canuel, M. et Mme Guy Beaudet, de Montréal, et leurs enfants Michel et Diane ont passé une semaine de vacances, récemment, chez leurs parents M. et Mme Pierre Canuel, de Ste-Odile. Ils se sont ensuite rendus à Amqui visiter leur frère le Rév. Frère René.

Baptêmes

A LA CATHEDRALE NOVEMBRE

Le 12, Joseph-Nicolas, enfant de M. et Mme Alexis Lavoie (Marielle Robichaud), de St-Damase. Parrain et marraine, M. et Mme Bertrand Robichaud, oncle et tante.

Le 15, Elise-Denise, enfant de M. et Mme Raymond Beaucaire (Jacqueline Bougie), Parrain et marraine, M. et Mme Raymond Denis, oncle et tante.

Le 15, Marie-Diane, enfant de M. et Mme Paul Dubé (Yvette Lévesque), de St-Marcelin. Parrain et marraine, M. et Mme J.-B. Potvin, oncle et tante.

Le 15, Marie-Nicole, enfant de M. et Mme Frédéric Brisson (Carmen Gagné), d'Esprit-Saint. Parrain et marraine, M. et Mme Roland Gagné.

Le 15, Joseph-Benoît, enfant de M. et Mme Edmond Garon (Lucie Coulombe), Parrain et marraine, M. et Mme Marcel Garon, remplacés par M. et Mme Ernest D'Assylva.

Le 15, Marie-Claire-Thérèse, enfant de M. et Mme François Beaulieu (Yolande Boulanger), de St-Cyprien. Parrain et marraine, M. et Mme Léon Beaulieu, grands-parents. L'enfant a été baptisé par M. l'abbé Gabriel April, du Séminaire.

Le 15, Marie-Noëlla, enfant de M. et Mme Léonard Gagné (Rita Couture), de St-Narcisse. Parrain et marraine, M. et Mme Cyrille Breton, oncle et tante.

Le 15, Marie-Denise, enfant de M. et Mme Gérard Deschênes (Lauréanne Deschênes), de Trois-Pistoles. Parrain et marraine, M. et Mme Roméo Deschênes, petits-cousins de l'enfant.

Les missions encouragées

A Notre-Dame du Sacré-Coeur, dimanche dernier, les paroissiens et leurs amis ont prouvé leur générosité par le magnifique succès de la partie de cartes en faveur des missions philippiniennes du Rév. Père Maurice Côté et de Mgr Michaud, fils de la paroisse. Le Rév. Père Côté veut bien remercier, par la voie de notre journal, tous ceux qui ont contribué à ce succès par leur générosité.

Changements dans les lois des anciens combattants

Jeudi, le 19 novembre, à 8 h. 30, aura lieu, au local de l'Association des Vétérans de l'Armée, de la Marine et de l'Aviation, une soirée éducative pour les anciens combattants et leurs épouses ainsi que pour les veuves d'anciens combattants.

Le but de cette soirée est d'in-

former les vétérans du changement dans les lois des anciens combattants. Au cours de cette réunion, les intéressés pourront entendre les conférenciers suivants: M. Paul Lessard, qui parlera de la construction; M. Jean Langlois, du service social, et M. Georges Turgeon, de l'hospitalisation.

ST-PIE X

Baptême.— Le 8 novembre, M. l'abbé Raoul Roy, curé, baptisait Jacques-Bernard, enfant de M. et Mme Théo. St-Jean. Parrain et marraine, M. et Mme Roland Bourbonnais; porteuse, Mme Wilfrid Ross, tante de l'enfant.

MARIAGE

Le 14 novembre, M. Gaétan Bérubé, fils de M. et Mme Isidore Bérubé, de St-Gabriel, épousait Mlle Marcelle Soucy, fille de M. et Mme J.-B. Soucy, de Rimouski.

Heures des offices religieux à la cathédrale

Messes: dimanches et fêtes: 6 h., 7h., 8 h. 15, 9 h. 30 (grand-messe), 11 h.

Sur semaine: 6 h., 6 h. 45, 7 h. 25, 8 h.; mardi, écoliers, 4 h. p.m.; vendredi (tous) 5 h. 15 p.m.

Vêpres: dimanche, 7 h. p.m. Prière: tous les soirs 7 h. 15 (samedi) Rosaire.

Chemin de la Croix: une fois le mois (mercredi) et pendant le mois de novembre tous les mercredis, à 7 h. 15 p.m.

Son Ex. Mgr l'Archevêque consacre la chapelle des Rév. Srs du St-Rosaire

Bénédiction des orgues et récital

Son Ex. Mgr C.-E. Parent, archevêque de Rimouski, a procédé, mercredi après-midi, à la consécration de la nouvelle chapelle de la maison-mère des Rév. Srs du St-Rosaire, à Rimouski. Il a aussi célébré une messe pontificale.

Mardi soir, le 17 novembre, 4 artistes ont donné un concert d'inauguration, à la suite de la bénédiction des orgues hollandaises, par Son Ex. Mgr Charles-Eugène Parent, archevêque de Rimouski. Les artistes, MM. Jean-Marie Bussière et Ls-Auguste Guil-

lette, les Rév. Srs Marie-des-Victoires, r.s.r., et Ste-Pauline de Jésus, r.s.r., tinrent l'assistance sous le charme pendant cette soirée d'inauguration.

Dans cette magnifique chapelle que l'on pourrait plutôt appeler cathédrale, où l'art et le goût ont présidé pour loger en beauté le Divin Maître, Son Excellence a présidé à la cérémonie de bénédiction des orgues, assisté de ses deux vicaires généraux, Mgr J.-Eudore Desbiens et Mgr Ls-Philippe Saintonge. On remarquait, à cette occa-

sion, à part MM. les curés, de nombreux membres du clergé, des représentants de toutes les communautés de religieux et religieuses de la ville; les religieuses de la Maison-Mère et de l'Institut Familial, des Rév. Srs du St-Rosaire; M. le maire Roméo Crevier et son épouse ainsi que des représentants de diverses associations de la ville et du diocèse; plusieurs parents des religieuses ainsi que les étudiantes de l'Institut Familial, lesquelles avaient pris place dans la nef. Les jubés étaient réservés aux religieuses

novices, postulantes et choristes. M. Jean-Marie Bussière

Le premier artiste au programme était M. Jean-Marie Bussière, organiste à l'église St-Sacrement, de Québec, professeur à l'École de Musique de l'Université Laval et attaché au Conservatoire et très souvent soliste à Radio-Canada. Citons quelques pièces qu'il interpréta: Toccate et Fugue en Ré mineur, de Bach; Finale de la 6e Symphonie, de Louis Vierne; La marche pontificale (Romaine), de Gounod, qu'il interpréta spécialement en hommage à Son Excellence Mgr l'Archevêque.

M. Ls-Auguste Guillemette

M. Ls-Auguste Guillemette, après de brillantes études où il se classa premier au Conservatoire de Montréal, a parfait ses études musicales à Paris avec le maître Marcel Dupré. Organiste à l'é-

(suite à la page 11)



BANQUET DES FILLES D'ISABELLE, A MONT-JOLI

Au banquet qui suivit la réunion des Filles d'Isabelle du cercle St-Jude, conseil 984, de Mont-Joli, dimanche le 15 novembre, on remarquera, à la table d'honneur, de gauche à

droite: Mme Yolande St-Pierre, sec.-financière; M. Benoît Gaboury, m.a.l., maire de Mont-Joli, conférencier; Mme Gaboury, M. St-Pierre, Mlle Simone Richard, gardienne; Mme Julienne Bélanger.

NOUS RECLAMONS PLUS DE SUBSIDES POUR LE TRANSPORT MARITIME

Plus le Côte Nord prend de l'expansion plus nous nous rendons compte que le service maritime entre la Rive Sud et la Côte Nord est une condition impérieuse du progrès des deux régions.

Nous demandons, avec toute la force de nos poumons, des améliorations dans le trafic maritime; nous demandons la navigation à l'année longue, la mise en service d'un traversier puissant et la diminution des tarifs de transport.

Nous croyons, toutefois, que tout cela ne sera possible que si nos compagnies de transport maritime peuvent compter sur des subventions plus considérables du Gouvernement fédéral.

Le principal argument que nous invoquons (et qui n'est pas le moindre) c'est que notre région étant sous-développée nous n'avons pas les moyens d'acquitter les tarifs élevés pour les transports maritimes qui sont pourtant indispensables à notre commerce.

Nous sommes pleinement justifiés de comparer notre situation à celle des Provinces Ma-

ritimes. Et nous savons que, depuis fort longtemps, les provinces maritimes reçoivent la part du lion des subsides fédéraux au cabotage.

En effet, nous lisons ce qui suit dans le Rapport de la Commission Royale sur le Cabotage, en page 43 :

"Depuis la Confédération, le gouvernement fédéral a toujours fourni une aide pécuniaire aux services de cabotage. Le montant voté à cette fin au cours de l'exercice financier 1956-57 a été de \$14,500,000.00. Cette somme comprenait les \$7,000,000.00 que le gouvernement fédéral est obligé de verser en vertu des conditions de l'entrée de l'Île du Prince-Edouard et de Terre-Neuve dans la Confédération, et \$5,500,000.00 pour aider le transport maritime du charbon de la Nouvelle-Ecosse aux ports du Saint-Laurent, et son transbordement pour livraison en amont de Montréal.

Les deux autres millions représentent les subventions accordées à quelque vingt services de cabotage et ils ont été distribués

comme suite :

Nouvelle-Ecosse	\$228,000
Nouveau-Brunswick	95,000
Ontario	135,000
Colombie-Britannique	325,000
Services Interprovinciaux	370,000
QUEBEC	842,000

Les subventions fédérales sont accordées pour assurer un service satisfaisant de transport par eau aux régions qui, bien qu'elles dépendent des services de cabotage, ne sont pas en mesure d'en acquitter tous les frais.

Certaines provinces subventionnent aussi les entreprises de cabotage lorsqu'elles ont une influence spéciale sur l'expansion de leur commerce".

Les provinces maritimes reçoivent donc près de 90% des subventions pour le transport maritime et la province de Québec ne reçoit que 6%. L'économie du Bas St-Laurent se comparant à celle des provinces maritimes nous sommes donc pleinement justifiés de réclamer des subsides accrus.

Jean-Paul LEGARE

Le Bas St-Laurent doit-il se préoccuper seul de son orientation économique?

L'orientation ou la planification économique est un sujet à la mode. Au Canada aussi bien qu'ailleurs on a tendance à diviser le territoire en régions économiques et à accentuer la planification.

L'hon. Jean Lesage déclarait, récemment, à propos de la province Québec, qu'il lui manquait une véritable pensée économique. Il a déploré l'absence d'orientation économique à notre développement industriel... Si nous avions un plan d'ensemble basé sur un programme régional de développement économique, dit-il, nous aurions moins de chômage, moins de misère, les finances de nos municipalités et de nos commissions scolaires seraient plus florissantes.

Le chef des libéraux a ensuite promis que s'il était porté au pouvoir, il ferait revivre le Conseil provincial d'Orientation Economique fondé par l'hon. Godbout et tombé dans l'oubli depuis 1948.

On dira que M. Lesage fait de la politique. Mais référons-nous à un économiste qui n'a pas intérêt à en faire et voyons ce que M. Roland Parenteau disait, récemment, sur le même sujet, devant la SSJB de Montréal: "Une réforme complète de l'Etat provincial et de sa philosophie politique et économique est une condition indispensable à la reconquête, du moins partielle, de l'exploitation de nos ressources naturelles..."

"Il faut que l'Etat provincial se rende compte, une bonne fois, de ses responsabilités économiques, qu'il mesure la puissance de ses moyens d'action. Il importe que l'Etat s'engage résolument dans une planification économique qui n'est aucunement la prise en charge par l'Etat de l'activité économique mais uniquement l'élaboration d'un plan directeur de développement économique qui nous éloignera de la politique de l'ô peu près que nous avons suivie jusqu'à maintenant..."

Le Bas St-Laurent

Il est significatif de constater que le Bas St-Laurent, qui constitue la région économique la plus sous-développée de la province, ait décidé la première de passer à l'action et de faire entreprendre une enquête économique qui la mette en face de ses ressources et de ses possibilités. Le rapport de cette enquête fournira un outil précieux pour l'orientation économique de la région.

Mais on est en droit de se demander s'il est logique qu'une région sous-développée soit obligée de dépenser quelque \$50,000.00 pour connaître la situation réelle de son économie. Ne serait-il pas plus logique de voir l'Etat provincial se préoccuper de ce qu'une région n'ait pas atteint le niveau de développement des autres régions de la province et lui fournisse alors des moyens extraordinaires de relever son niveau de prospérité.

Le Conseil d'Orientation Economique a fourni les premiers efforts et, aidé de généreuses souscriptions, il a donné la preuve que le Bas St-Laurent entendait'imprimer un essor nouveau à son économie. Le Gouvernement provincial ne devrait pas rester inactif devant autant de bonne volonté. Nous croyons qu'il devrait verser une part égale à celle fournie par l'initiative locale et subventionner, sans aucune attache politique, au moins 50% des frais de l'enquête économique.

L'Etat provincial a une belle occasion de démontrer qu'il s'intéresse à l'orientation économique de la province et de notre région.

Paul Le BRETON

Projet de parc-école à Ste-Agnès accueilli favorablement

Une délégation de la Société St-Jean-Baptiste, de Ste-Agnès, présidée par M. Emile Bouchard, président, a rencontré le Commission Scolaire de la ville de Rimouski, mardi soir, pour lui exposer un projet de parc-école.

Ce projet a été favorablement accueilli par MM. les Commissaires qui ont discuté longuement les détails d'un mémoire lu à cette occasion par M. Jean-Paul Legaré.

Voici le texte de la requête d'un groupe de paroissiens de Ste-Agnès à la Commission Scolaire de Rimouski, demandant un parc-école.

Mardi, le 17 nov. 1959
M. le président,

MM. les commissaires,

Permettez-nous, tout d'abord, de vous féliciter pour le dévouement désintéressé que vous apportez à la cause de l'éducation dans notre ville. Grâce à vous, l'éducation occupe une place de choix, chez nous, qui se compare avantageusement avec n'importe quelle ville de la province.

L'augmentation de la population s'accompagne évidemment d'une augmentation du nombre d'enfants qui ont droit à l'éducation. La nouvelle paroisse de Ste-Agnès, qui compte une population de plus de 2,000 âmes, bénéficie déjà de deux écoles sous le contrôle de la Commission Scolaire et nous savons votre intention de doter notre paroisse d'une troisième école devenue nécessaire.

Vous êtes sans doute au courant de la nouvelle formule des parcs-écoles. C'est justement cette formule que nous vous demandons d'appliquer dans le cas de la nouvelle école projetée à Ste-Agnès.

Nous nous permettons de rappeler ici la définition qu'on donne habituellement d'un parc-école :

"Une unité formée d'une école construite sur un terrain adjacent à un parc; l'école étant construite de telle façon qu'elle puisse servir de centre récréatif après les heures de classe; et le parc, aménagé de telle façon qu'il puisse devenir le terrain de jeux des enfants".

Vous connaissez bien la situation de Ste-Agnès. L'église, construite au cœur de la paroisse, est à proximité du terrain de jeux pour la vacance, qui est l'un des mieux aménagés de la ville. Le terrain qui entoure l'église sera sous peu aménagé selon les plans d'un architecte-paysagiste et il sert aujourd'hui comme il servira dans l'avenir de terrain de stationnement.

Votre Commission scolaire a

acquis, au Sud de l'église et du terrain de jeux, le terrain nécessaire à la construction de la nouvelle école.

Le cœur de la paroisse de Ste-Agnès est donc en train de devenir un véritable centre social ou communautaire avec : l'église, la salle paroissiale, le terrain de jeux, le parc de stationnement et l'école projetée. Si le tout était complété d'un parc, nous aurions tous les éléments pour réaliser un véritable parc-école, le premier du genre à Rimouski.

Nous ne croyons pas qu'il soit trop tard pour adapter les plans de la future école de façon à en faire un parc-école.

Le terrain de jeux, avec les additions qu'on y apportera, répondra assez bien aux besoins des enfants et même des adultes pour les loisirs extérieurs.

Par ailleurs, si l'on considère que la population de la paroisse est en rapide croissance, il est certain que la salle paroissiale aménagée au sous-sol de l'église ne répondra pas à tous les besoins de la population pour les loisirs d'intérieur.

Il est difficile d'entrevoir le jour où les paroissiens auront les moyens financiers de se doter d'un centre de loisirs qui répondrait à tous leurs besoins.

Le parc-école serait donc une solution immédiate au problème des loisirs dans la paroisse de Ste-Agnès. Les organismes paroissiaux seraient sans doute heureux de discuter avec la Commission Scolaire des détails du projet qui feraient de la future école un parc-école. Selon la nouvelle formule exposée au début, l'école

pourrait être construite de telle sorte que certains de ses locaux puissent être utilisés, après les heures de classe, pour les loisirs des jeunes et des adultes aussi.

L'école pourrait donc contenir un gymnase, une bibliothèque, une salle de lecture, des salles de réunions, une salle de travaux manuels qui pourraient avoir un double usage.

Selon le plan prévu, Les Loisirs de Ste-Agnès Inc. pourraient prendre la responsabilité du terrain de jeux et de la cour de récréation, ce qui libérerait la Commission Scolaire. Par ailleurs, ces terrains de récréation pourraient donner suite à un parc situé à proximité et pour lequel la municipalité devrait assumer une part de responsabilité.

Voilà donc le projet que nous soumettons à votre approbation. Nous sommes assurés que vous lui accorderez votre meilleure attention et que sa mise en application vaudra à la paroisse de Ste-Agnès l'honneur de posséder bientôt le premier parc-école de la ville de Rimouski.

Cette formule nouvelle nécessite une collaboration tripartite. Nous sommes assurés que si vous accordez la vôtre, la Municipalité de Rimouski, les autorités religieuses de Ste-Agnès et Les Loisirs Ste-Agnès Inc ne refuseront pas la leur.

L'occasion semble idéale pour tenter une expérience qui devrait s'avérer fructueuse. En plus de faire oeuvre utile, vous répondrez merveilleusement aux désirs des contribuables de la paroisse de Ste-Agnès qui désirent voir leur paroisse dotée d'une institution répondant aux besoins de l'heure.

Nous vous remercions, M. le président et MM. les commissaires, de votre bienveillante attention et nous espérons que vous combleriez les désirs des paroissiens de Ste-Agnès.

• L'industrie papetière consacre plus à la lutte contre les feux de forêt que les provinces.

Réunion du comité consultatif diocésain de l'action catholique

Samedi, le 21 novembre, le Comité Consultatif diocésain de l'Action catholique se réunira, à 2 heures p.m., à l'Institut Familial, des Rév. Soeurs du St-Rosaire, à Rimouski.

Cette réunion, qui est organisée par le Comité diocésain de l'Action catholique, consistera en plusieurs études et spécialement sur l'élaboration du programme des activités de l'Action catholique du diocèse pour l'année 1960.

Il y aura messe à 5 heures et souper en groupe et le tout se terminera vers 10 heures p.m.



JOURNEE DE RECOLLECTION DES CONGREGANISTES DU DIOCESE

A l'occasion de la journée de récollection des Congréganistes du diocèse, qui se tint au Centre des Loisirs St-Germain, dimanche le 15 novembre, on reconnaîtra, sur la première rangée, de gauche à droite: **Mlle Gisèle Bélanger**, président des Congréganistes de la paroisse cathédrale; **la Rév. Sr Marie du Bon Pasteur, o.s.u.**, modératrice de la Congrégation au Monastère des Ursulines de Rimouski; **le Dr Gilles Poupart**, préfet

des Congréganistes Regina Mundi, délégué du Secrétariat National, de Montréal; **M. l'abbé Léopold Boulanger**, aumônier diocésain des Congréganistes; **M. l'abbé Raoul Thibault**, du Séminaire. On reconnaîtra également, à l'arrière: **Mlle Monique Dumais**, des Ursulines de Rimouski; **Mlle Louise Belzile**, secrétaire des Congréganistes du diocèse; **M. Guy Bélanger**, Congréganiste du Séminaire; **M. l'abbé Robert Lebel**, du Grand Séminaire, ainsi que d'autres représentants des congrégations d'autres paroisses du diocèse. (Photo Gérard Canuel)

Ouellet Inc., à 20, rue Rouleau, à Rimouski.

Mlle Marthe Déry

A l'hôpital St-Joseph de Rimouski, est décédée, à l'âge de 79 ans et 7 mois, **Mlle Marthe Déry**. La dépouille mortelle est exposée à sa résidence, à 24 rue St-Jean, à Rimouski. Les funérailles auront lieu à la cathédrale de Rimouski, vendredi, à 8 h. 30. La direction des funérailles a été confiée à la Maison Bissonnette et Frère, 11 rue St-Louis, Rimouski.

M. Joseph Lamontagne

A Rimouski, est décédée, à l'âge de 83 ans, **M. Joseph Lamontagne**, époux de feu dame Bernadette Côté. Les funérailles auront lieu à la cathédrale de Rimouski, jeudi, le 19 novembre, et l'inhumation au cimetière de l'endroit. La direction des funérailles a été confiée à la Maison Bissonnette et Frère, de Rimouski.

M. Alfred Dubé

Au Bic, est décédé, le 17 novembre, **M. Alfred Dubé**, époux de dame Elisabeth Paradis. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire de Bissonnette et Frère, dont le représentant est **M. Alph. Chénard**, de Bic. Les funérailles auront lieu vendredi, le 20 novembre, à l'église Ste-Cécile du Bic, et l'inhumation au cimetière de l'endroit. Le défunt était âgé de 90 ans et 9 mois.



Décès de M. Jos. Lamontagne
de Rimouski

Une famille rimouskoise avantageusement connue vient d'être plongée dans le deuil par la mort de **M. Joseph Lamontagne**, survenue à l'hôpital St-Joseph, de Rimouski, lundi matin, à l'âge de 83 ans. Il était l'époux de feu Bernadette Côté.

M. Lamontagne laisse dans le deuil deux fils: **M. Charles-Auguste Lamontagne** et **le Dr Jean-Paul Lamontagne**, de Rimouski; ses filles: **Mme J.-Alfred Pineault** (Yvonne), **Mme André Cagné** (Antoinette), **Mlle Juliette Lamontagne**, de Rimouski; **Mme Alexandre Paquet** (Cécile), de St-Romuald; **Mme Alphonse Dumais** (Simone), **Mme Jean-Marc Lavoie** (Georgette), g.m.g., de Rimouski; sa belle-fille **Mme Jean-Paul Lamontagne** (Thérèse Brousseau); ses gendres **M. Gagné**, **Paquet**, **Dumais** et **Lavoie**; ses petits-enfants: **Jean Lamontagne**, **Mme Jean-Jacques Joly** (Jeannine Ouellet), de Montréal; **Pierrette**, **Yvonne**, **Andrée** et **Michel Gagné**; **Jules** et **Lucie Dumais**; **Jacques**, **Ruth** et **Luc Lavoie**, de Rimouski; **Ginette**, **Céline** et **Alain Paquet**, de St-Romuald; ses frères **Fortunat**, de Rimouski, et **Louis**, de Montréal; sa soeur **Mme Emile Bélanger**, de Montréal.

Le service funèbre sera chanté jeudi, à 9 heures, en la cathédrale de Rimouski.

Nos sincères condoléances

Rimouski...

(Suite de la 1ère page)

pour fins de taxe foncière des biens-fonds était de \$13.785.000. Comme on le voit, l'évaluation des biens-fonds imposables dans le domaine de la taxe foncière apparaît dans le nouveau rôle à valeur réelle comme étant approximativement le double de l'ancienne évaluation.

Taux de la taxe

Nous apprenons de source bien informée que, en tenant compte que l'évaluation imposable a pratiquement doublé, le nouveau taux de la taxe foncière qui sera imposé sera approximativement réduit de moitié en comparaison de l'ancien taux. C'est dire que le taux de la taxe (y compris la taxe spéciale pour fins d'incendie) qui était de \$1.10 du \$100 d'évaluation, sera réduit à \$0.55 du \$100 d'évaluation.

Taxe scolaire

De même, le taux de la taxe scolaire sera réduit de moitié. Il est actuellement de \$2.00. On prévoit qu'à la nouvelle imposition de la taxe scolaire, le taux sera de \$1.00 du \$100. Les revenus de la Commission scolaire seront donc de \$280.000 pour la municipalité de Rimouski.



DECEDE

M. Louis Lepage, de St-Robert Bellarmin, décédé à l'hôpital St-Joseph, de Rimouski, le 7 novembre 1959, à l'âge de 76 ans. Il était l'époux de dame **Cécile Dubé**, de St-Robert.

Ces nouveaux taux, qui s'appliquent à l'ensemble des biens-fonds, apportera à la ville de Rimouski des revenus à peu près équivalents à ceux de l'an dernier, soit environ \$155.999. Par ailleurs, il se produira certainement des changements dans les cas prix individuellement. On peut prévoir que certains propriétaires auront à payer plus de taxes alors que d'autres auront à payer moins. Ces changements sont inévitables dans la confection d'un nouveau rôle d'évaluation scientifique; mais les propriétaires peuvent avoir l'assurance que tous sont traités avec justice et équité.

Par contre, les contribuables qui auraient raison de se croire lésés ont encore un droit, celui de vérifier leur évaluation à l'hôtel de ville de Rimouski et de déposer une plainte demandant une modification. On a jusqu'au 2 décembre, à 5 heures p.m., pour déposer une plainte. Le rôle sera ensuite homologué à la séance du conseil du 7 décembre où **M. J.-Omer Lacroix** sera présent.

Cours de secourisme

Les cours en secourisme, sous les auspices de la Brigade Ambulancière St-Jean, section de Rimouski, seront donnés à compter de lundi, le 23 novembre, à 7 h. 30, aux Loisirs St-Germain.

Cette série de cours, qui comprend 6 leçons, sera donnée aux volontaires, hommes ou femmes, les lundis et mercredis, par le **Dr Alfred Quimper**, médecin hygiéniste de l'Unité Sanitaire de Rimouski.

DECES

M. Isidore Jalbert

A St-Gabriel, à l'âge de 73 ans et 6 mois, est décédé **M. Isidore Jalbert**, époux de dame **Antonia Bouchard**. Le service et la sépulture ont eu lieu le 9 novembre. La Maison Bissonnette et Frère, représentée par **Jean-Paul Kiralah**, de St-Gabriel, avait la direction des funérailles.

Mme Cléophas Roy

A Cacouna, à l'âge de 83 ans, est décédée dame **Laure Roy**, épouse de **Cléophas Roy**. Le service et la sépulture ont eu lieu à Cacouna, le 9 novembre. La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Marc-André Rioux, de Rivière-du-Loup.

Mme Paul-Emile Ruest

A Rimouski, à l'âge de 73 ans et 2 mois, est décédée dame **Anne-Marie Parent**, épouse de **Paul-Emile Ruest**, de Neigette (St-Anaclet). Les funérailles ont eu lieu à St-Anaclet. La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Claude Ouelle Inc., de Rimouski.

Mme André Michaud

A l'Hôtel-Dieu de Montréal, à l'âge de 36 ans, est décédée dame **Thérèse Gendron**, épouse de **M. André Michaud**, de Michaud Au-

to, de notre ville. Les funérailles auront lieu à la cathédrale de Rimouski, vendredi le 20 novembre, à 9 h. 30. La dépouille mortelle est exposée au salon Claude

VENTE À PRIX

ORANGE Crush

ÉPARGNEZ 18¢ EN ACHETANT UN DEUXIÈME CARTON

IL A "LE GOÛT FIN DE L'ORANGE FRAÎCHE"

La seule liqueur douce recommandée par le "Sports College"

ORANGE Crush

Quantité limitée. Offre valable pour le district de _____ seulement

ON DEMANDE

Représentant dans les ventes, pour une des plus importantes compagnies d'assurance automobiles canadiennes. Le candidat devra être bilingue, sérieux, agressif et posséder par-dessus tout les qualifications requises. Devra être âgé de 28 à 35 ans. Expérience très utile mais non requise. Salaire et commission. Véhicule fourni, fonds de pension, assurance-vie, etc. Pour appointment, adressez-vous, entre 9 et 10 heures a.m., en appelant **RA 3-3351** et demandez **M. L. Barrette**.



J'épargne assez pour des **CADEAUX EN SURPLUS!**

J'épargne assez pour des **ALIMENTS EN SURPLUS!**



GARDEZ VOS RECUS VERTS DOMINION

C'est la saison d'épargner pour des

SURPLUS

DE NOËL!



Diminuez le coût des vivres au **DOMINION**

CREME GLACEE
"Richmello"
CONTENANT CARRE
3 CHOPINES **Spécial .69**

Si vous voulez des dollars en surplus à Noël, adoptez DOMINION dès cette semaine et procurez-vous vos aliments des Fêtes! Actuellement, les étagères de votre magasin DOMINION abondent de produits de toutes sortes y compris les produits préférés des Fêtes, les fantaisies importées et les régals spéciaux qui font partie de votre liste d'aliments pour Noël. Et, de plus... vous pouvez diminuer le coût des vivres au DOMINION. Les cinq sous, les dix sous et les vingt-cinq sous que vous épargnez d'une semaine à l'autre s'accumulent vite pour faire les dollars que vous voulez en surplus pour Noël... qui vous permettront des décorations supplémentaires... des cadeaux en surplus pour la famille... et des délices spéciales de Noël! Faites vos achats de Noël dès cette semaine - au DOMINION!

VIANDES INSPECTÉES PAR LE GOUVERNEMENT

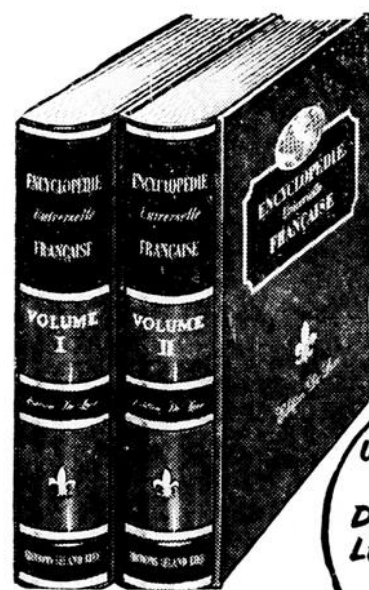
BOITES ETC

VOS REÇUS VERTS DOMINION

POUR OBTENIR DES CADEAUX

VERIFIEZ CES MAGNIFIQUES NOUVELLES PRIMES

- \$125.00 de REÇUS VERT : Vadrouille sèche en nylon
 - \$200.00 de REÇUS VERTS : Coussinet et housse pour planche à repasser
 - \$225.00 de REÇUS VERTS : Camera Brownie Bullet
 - \$300.00 de REÇUS VERTS : Bouilloire Régal à sifflet
 - \$350.00 de REÇUS VERTS : Balance Ever Rite pour salle de bain
 - \$425.00 de REÇUS VERTS : Couverture de flanellette "King Cot"
 - \$450.00 de REÇUS VERTS : Ouvre-boîte automatique "Magic Hostess"
 - \$500.00 de REÇUS VERTS : Balayeuse "Bissell" pour tapis
 - \$525.00 de REÇUS VERTS : Table à repasser réglable
 - \$525.00 de REÇUS VERTS : Ensemble de boîtes "Kitchen Queen"
 - \$600.00 de REÇUS VERTS : Poubelle à pédale "Kitchen Queen"
 - \$625.00 de REÇUS VERTS : Boîte à pain "Kitchen Queen"
- TOUTE PRIME PRECEDENTE AUSSI DISPONIBLE



PREMIÈRE ÉDITION
à relier vous-même

**ENCYCLOPÉDIE
Universelle
FRANÇAISE**

ACHETEZ-LA PAR FASCICULES
HEBDOMADAIRES 99¢ *chacun*

OFFRE SANS PRÉCÉDENT!

UNE MAGNIFIQUE
AUTO-RELIURE
DE LUXE POUR
LE VOL. I... pour
avec l'achat du
1^{er} fascicule

1¢

FASCICULE No 4
MAINTENANT
EN VENTE

Tous les fascicules précédents
sont toujours disponibles

"Richmello"
CONTENANT CARRE
3 CHOPINES Spécial **.69**

JUS DE POMMES

"Mont-Rouge"
VITAMINE
NOUVELLE RECOLTE 6 btes 20 oz. **.85**

TOMATES

"Caroline"
QUALITE REGULIERE
SPECIAL 4 btes 28 oz. **.89**

POIS No 4

"Légion"
QUALITE REGULIERE 6 btes 20 oz. **.85**

SALADE AUX FRUITS

"Contadina"
QUALITE DE CHOIX 2 btes 28 oz. **.75**

BISCUITS "DAVID"

Mix-59
8 VARIETES DE
SUCCULENTS BISCUITS 2 ppts 14 oz. **.65**

PAPIER DE TOILETTE

"Westminster"
COULEURS ASSORTIES 8 rouleaux **.89**

SET DE BADMINTON

4 raquettes
1 filet complet
SPECIAL **\$5.95**

Achetez au plus bas prix

Assortiment complet d'articles
de décoration pour votre arbre
de Noël

VIANDES INSPECTÉES PAR LE GOUVERNEMENT

POULETS Lb **.35**

CATEGORIE "A" - PRET POUR LE FOUR
FRAIS TUES - EVISCERES - DE 2 A 3 LB

POULET en Panier Lb **.39**

CATEGORIE "A" - SERVEZ FRIT OU CUIT

CUISSES OU POITRINES Lb **.69**

DE POULETS DELICIEUX FRAIS TUES

SAUCISSE A DEJEUNER Lb **.39**

DELICIEUSE AVEC BACON - PROFITEZ DE CE SPECIAL

FRUITS ET LÉGUMES FRAIS DU JOUR

BANANES SPECIAL 2 Lb **.29**

U. S. No 1 : MURIES A POINT

RAISINS ROUGES 4 Lb **.49**

U. S. No 1 - EMPEREUR

PAMPLEMOUSSES 8 Lb **.69**

"U. S. No 1 FLORIDE - JUTEUX - REELLE VALEUR

CELERI "Pascal" 2 pds **.39**

CALIFORNIE No 1, GROSSEUR 48

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'A LA FERMETURE SAMEDI, LE 21 NOVEMBRE, AU DOMINION

150 RUE ST-GERMAIN - RIMOUSKI, P. Q.

TOUT est GARANTI

DOMINION

DOMINION STORES LIMITED



JEUDI, 19 novembre :

- 4.00 Talent Caravan
- 4.30 Votre menu
- 5.00 Bobino
- 5.30 Boîte à surprises
- 6.00 Kosmos 2.001
- 6.30 Enfant du cirque
- 7.00 Edition de 7 heures
- 7.00 Nouvelles mondiales
- 7.05 Nouvelles régionales
- 7.15 La météo selon Dorval
- 7.20 Nouvelles sportives
- 7.30 Ciné-feuilleton
- 7.45 15 minutes, 15 métiers
- 8.00 Talents Co-Op
- 8.30 Histoire à suivre
- 8.45 Toi et moi
- 9.00 A la porte St-Louis
- 9.30 Le survenant
- 10.00 Rendez-vous avec Michelle
- 10.30 Télé-théâtre
- 12.00 Télé-journal
- 12.15 Nouvelles sportives
- 12.25 Commentaires
- 12.30 Arts et lettres
- 1.00 CBC TV News
- 1.10 Fermeture

VENDREDI, 20 novembre :

- 3.30 Mire et musique
- 4.00 Country Howdown
- 4.30 Votre menu
- 5.00 Bobino
- 5.30 Club de Noël
- 6.00 Ouragan
- 6.30 Casse-cous
- 7.00 Edition de 7 heures
- 7.00 Nouvelles mondiales
- 7.05 Nouvelles régionales
- 7.15 La météo selon Dorval
- 7.20 Nouvelles sportives
- 7.30 Ciné-feuilleton
- 7.45 En relief
- 8.00 Au coin du feu
- 8.30 Histoire à suivre
- 8.45 Pour elle
- 9.00 Aventures
- 9.30 Film
- 10.00 Les beaux films
- 11.30 Affaires de famille
- 12.00 Télé-journal
- 12.15 Nouvelles sportives
- 12.25 Commentaires
- 12.30 CBC TV News
- 12.40 Fermeture

SAMEDI, 21 novembre :

- 11.00 Fon Fon
- 12.00 Domino
- 4.30 Long métrage
- 6.00 Roman de la science
- 6.30 Monde du sport
- 7.00 Edition de 7 heures
- 7.00 Nouvelles mondiales
- 7.10 Actualités régionales
- 7.20 Revue sportive
- 7.30 Ciné-feuilleton
- 7.45 Tour d'horizon
- 8.00 Boxe
- 8.15 Sécurité en hiver
- 8.30 Histoire à suivre
- 8.45 Politique
- 9.00 Cub des autographes
- 9.30 Clé de sol
- 10.00 Soirée de hockey
- 11.30 Frère Jacques
- 11.45 Scotland Yard
- 12.15 Télé-journal
- 12.25 Commentaires
- 12.30 Nouvelles sportives
- 12.35 Perry Como Show
- 1.35 CBC TV News
- 1.45 Fermeture

DIMANCHE, 22 novembre :

- 10.45 Sacred Heart Program
- 11.00 Grand-messe
- 12.00 Fils de Dieu
- 1.30 Opinions
- 2.00 Kim
- 2.30 Travaux et les jours
- 3.00 Matinée du dimanche
- 5.00 Heure des quilles
- 6.00 La bonne nouvelle
- 6.30 Guillaume Tell
- 7.00 Jeunes visages
- 7.30 Robin des Bois
- 8.00 Papa a raison
- 8.30 Clé des champs
- 9.00 Music Hall
- 10.00 Du coq à l'âne
- 10.30 Première
- 11.30 Premier plan
- 12.00 Télé-journal
- 12.10 Sports éclairs
- 12.40 Magazine du cinéma
- 1.00 Fermeture

LUNDI, 23 novembre :

- 10.00 Mire
- 3.00 Mire et musique
- 4.30 Votre menu
- 5.00 Club de Noël
- 5.30 Boîte à surprises
- 6.00 Courrier du Roy
- 6.30 Grand Duc
- 7.00 Editions de 7 heures
- 7.00 Nouvelles mondiales
- 7.05 Nouvelles régionales
- 7.15 Météo selon Dorval
- 7.20 Nouvelles du sport
- 7.30 Ciné-feuilleton
- 7.45 Art de dessiner
- 8.00 Au coin du feu
- 8.30 Histoire à suivre
- 8.45 Chez Clémence
- 9.00 Les belles histoires
- 9.30 La poule aux oeufs d'or
- 10.00 Vous êtes témoin
- 10.30 G.M. vous invite
- 11.00 Histoire d'amour
- 11.30 Tribune libre
- 12.00 Télé-journal
- 12.15 Nouvelles sportives
- 12.25 Commentaires
- 12.30 Récital
- 1.00 CBC TV News
- 1.10 Fermeture

MARDI, 24 novembre :

- 10.00 Mire
- 3.00 Matinée du mardi
- 4.30 Votre menu
- 5.00 Bobino
- 5.30 Boîte à surprises
- 6.00 La vie qui bat
- 6.30 Radisson
- 7.00 Editions de 7 heures
- 7.00 Nouvelles mondiales
- 7.05 Nouvelles régionales
- 7.15 Météo selon Dorval
- 7.20 Nouvelles du sport
- 7.30 Ciné-feuilleton
- 7.45 Chansons d'hier et d'aujourd'hui
- 8.00 Au coin du feu
- 8.30 Histoire à suivre
- 8.45 Par le trou de la serrure
- 9.00 Gendarmerie Royale
- 9.30 Joie de vivre
- 10.00 C'est la vie
- 10.30 Pays et merveilles
- 11.00 En votre âme et conscience
- 11.30 Panoramique
- 12.00 Télé-journal
- 12.15 Nouvelles sportives
- 12.25 Commentaires
- 12.30 Conférence
- 1.00 CBC TV News
- 1.10 Fermeture

MERCREDI, 25 novembre :

- 3.00 Matinée du mercredi
- 4.30 Votre menu
- 5.00 Club de Noël
- 5.30 Boîte à surprises
- 6.00 Roquet belles oreilles
- 6.30 Aventures de Popeye
- 7.00 Editions de 7 heures :
- 7.00 Nouvelles mondiales
- 7.05 Nouvelles régionales
- 7.15 Météo selon Dorval
- 7.20 Colonne des sports
- 7.30 Ciné-feuilleton
- 7.45 Dans tous les cantons
- 8.00 Au coin du feu
- 8.30 Histoire à suivre
- 8.45 Du côté de chez Lise
- 9.00 Point d'interrogation
- 9.30 Pension Velder
- 10.00 En haut de la pente douce
- 10.30 Joindre les 2 bouts
- 11.00 Soirée de lutte
- 11.45 Normandises
- 12.00 Télé-journal
- 12.15 Nouvelles sportives
- 12.25 Commentaires
- 12.30 Front Page Challenge
- 1.00 CBC TV News
- 1.10 Fermeture

TV-Radio Service

Outillage au complet
Disques et acc. de musique
J.-Roger DUBE
22-B ave Cathédrale
Rimouski - Tél. RA 3-3576

Aidez vos combattants du feu à combattre la dystrophie musculaire

C'est au cours de la prochaine fin de semaine que les policiers et pompiers de Rimouski, secondés par les diverses sections de la Brigade Ambulancière St-Jean de la région, tendront la main au public à l'occasion de la campagne annuelle pour la lutte nationale contre la dystrophie musculaire.

A l'heure du dîner, dimanche, les citoyens de Rimouski, Ste-Odile, Rimouski-Est, Nazareth et Sacré-Coeur recevront la visite des solliciteurs bénévoles du comité local. La journée de lundi sera consacrée aux maisons d'affaires et marquera la fin de cette campagne-éclair. Entretemps, des tirelires auront été placées dans la plupart des établissements industriels et commerciaux pour

recueillir les oboles des passants.

Le chef Yvon Desrosiers, de la Sécurité municipale et de la Brigade des Incendies, rempli, depuis 1957, les fonctions de président avec le dévouement et l'énergie qu'on lui connaît, et qu'il sait si bien communiquer à ceux qui le secondent. "Au nom de mes officiers et collaborateurs du comité local, nous déclarait-il, je remercie sincèrement Son Honneur le maire, M. Roméo Crevier, d'avoir bien voulu accepter d'ouvrir officiellement notre campagne de souscription. Nous avons la ferme conviction que son chaleureux appel à la générosité de nos concitoyens nous aidera à dépasser le résultat de \$1,395.50 que nous avons été heureux d'atteindre l'an dernier.

"La dystrophie musculaire est une maladie sournoise et fatale qui frappe jeunes comme vieux, mais surtout les jeunes, malheureusement. Le rôle du comité local est de fournir des renseignements qui permettent d'en reconnaître les symptômes, et de mettre à la disposition de ceux qui sont atteints, des chaises roulantes, des lits spéciaux, des appareils orthopédiques et même des médicaments.

"A ceux qui répondront à notre appel, disons merci à l'avance, du plus profond du coeur, et fasse le Ciel que d'autres cas nous soient épargnés dans la région".

LA BIBLE VOUS PARLE

Textes choisis par la Société Catholique de la Bible

Qui ne prend pas sa croix et ne vient pas à ma suite n'est pas digne de moi.

(Mt 10, 37)

EN PLUS DE PROFITER DE NOS NOMBREUX SPECIAUX, FAITES VOTRE MARCHÉ AU PRIX DE GROS

au "GEM" AMIOT, de Rimouski
LE ROI DES BAS PRIX

<p>MELANGE A GATEAUX "MONARCH" format famille 3 pour .69</p>	<p>GRATIS 1 livre SHORTENING JEWEL avec l'achat de 1 bte de 3 lb .95</p>	
<p>TOMATES DE SERRE No 1 ONTARIO Lb .29</p>	<p>ECHALOTES LE PAQUET .09</p>	<p>TIRE STE-CATHERINE 4 lb 1.00</p>
<p>CIRE "SUCCES" Heavy Duty 40 oz. 1.09</p>	<p>EXTRA SPECIAL JUS TOMATES "HEINZ" 24 BOITES 10 oz. 1.39</p>	<p>MOUTARDE "SCHWARTZ" Dans un verre dessin de cartes 2 verres 6 oz. .35</p>
<p>CAFE INSTANT "CHASE" Pot 6 oz. .89</p>	<p>OLIVES PLAIN "QUEEN" CORONATION Pot 24 oz. .59</p>	<p>BISCUITS LIDO "TI-COQ" 100% chocolat 3 pots 1.00</p>
<p>STEAK HACHE FRAIS Lb .29</p>	<p>STEAK DE RONDE Tranche complète Lb .89</p>	

Chez AMIOT, c'est une semaine d'économie

LOUIS AMIOT ENR

EPICIER LICENCIE — BIERE ET PORTER
26, rue Lavoie RIMOUSKI Tél. RA 3-3361

L. Yordanoff et Monique Bédard AUX JEUNESSES MUSICALES

Samedi, 21 novembre, à la salle du Séminaire de Rimouski.

Il y aura des cartes de saison en vente à la porte de la salle.

PROGRAMME
Luben Yordanoff,
violoniste
Monique Bédard,
pianiste



MONIQUE BERARD
pianiste

fut également premier prix du Conservatoire National de Paris en 1947; élève de Marguerite Long et de Jean Doyen, elle ne tarda pas à s'imposer à l'attention du public parisien. La pureté de son style, sa haute musicalité et sa fine intelligence lui valurent de se faire entendre comme soliste avec la Société des Concerts du Conservatoire, avec les Concerts Lamoureux et Pasdeloup. Lors du grand Festival Ravel à Paris, aux Champs-Élysées, elle interpréta le Concerto en Sol sous la direction d'André Cluytens. Invitée par le Festival d'Aix-en-Provence, en 1956, elle fut considérée comme l'une des pianistes les plus douces de sa génération. Son succès devait dépasser rapidement les frontières françaises et des récitals à Londres et à Edimbourg vinrent couronner ses nombreux succès. Ajoutons que Monique Bédard se fit entendre très souvent dans des concerts pour les JMF.

Commentaires par les artistes

Variations pour piano, Mozart; Poème pour violon, Chausson; Impromptu 2 et 4, Op. 90, pour piano, Schubert; Sonate pour violon et piano Debussy; 3 à 4 études pour piano Nos 1, 4, 7, 10, Op. 10, Chopin; Tzigane (Rhapsodie pour violon et piano), Ravel.



LUBEN YORDANOFF
violoniste

fit ses premières études musicales dans son pays natal. En 1948, il remporta un premier prix de violon au Conservatoire National de Paris. Quelques années plus tard, il devait se présenter au Concours International de la Reine Elizabeth de Belgique où il remporta d'éclatants succès. Quoique fort jeune, Luben Yordanoff a donné plusieurs récitals à Paris et à l'étranger et connut le rare privilège de jouer sous la direction d'éminents chefs d'orchestre tels que Georges Enesco et Jacques Thibaud. Les critiques parisiens ont souligné avec enthousiasme les qualités exceptionnelles de cet artiste accompli qui est à la fois un virtuose et un musicien. Ses interprétations de la Première Sonate de Brahms et de la Chaconne en Ré Mineur de Bach lui ont valu dans le "Figaro" et dans "Combat" les éloges les plus recherchés par les jeunes violonistes. Luben Yordanoff est au seuil d'une carrière qui s'annonce particulièrement brillante.

Emissions pour enfants

TELEVISION
LE PERE NOEL
A "FON FON"

Samedi, 10 heures

Samedi matin, à 10 heures, le 21 novembre, au réseau français de télévision, maman Fon Fon fera une grande surprise aux enfants. Elle leur présentera le Père Noël qui est arrivé à Montréal. Il y aura une autre grande surprise. Maman Fon Fon montrera aussi aux enfants un jeu amusant. Pierre Brabant sera au piano.

DOMINO

opéra en 8 tableaux
Samedi, 11 h. 45

Samedi 21 novembre, à 11 h. 45 du matin, l'émission télévisée **Domino** se déroulera sous le signe de l'opéra. On y présentera en première audition: **Domino**, opéra en 8 tableaux. Hervé Brousseau sera le ténor et Suzanne Marcoux, la prima donna. Les équipes "Puccini" et "Bizet" seront en présence.

"FILS DE DIEU"
ou le cathéchisme
du Père Ambroise

Dimanche matin

Chaque dimanche matin, après la Grand-Messe, dans le cadre de l'émission télévisée **Fils de Dieu**, l'abbé Ambroise Lafortune donne aux jeunes une leçon de catéchisme. Actuellement, avec toute la verve qu'on lui connaît, il fait revivre la Bible pour le bénéfice de ses jeunes téléspectateurs. Dimanche 22 novembre, il intitulera sa causerie: **Jacob, Une famille nombreuse**. Réalisation: Gilles Sénécal.

"LE COURRIER DU ROY"
au pays des Micmacs
Lundi, 6 heures

Lundi 23 novembre, à 6 heures, au réseau français de télévision de Radio-Canada, Michel LeNeuf et Kiwi poursuivront leurs aventures au pays des Micmacs. Mais on vaudra de nouveau se venger de Michel LeNeuf.

LA VIE QUI BAT
Des bêtes sauvages dans
le studio
Mardi, 6 heures

Sur un texte de François Valère, Guy Provost animera l'émission télévisée **La Vie qui bat**, mardi 24 novembre à 6 heures. Guy Provost nous présentera quelques bêtes installées confortablement dans le studio: trois castors, un aigle, un grand-duc et deux canards sauvages. **La Vie qui bat** explique aux jeunes les moeurs et les habitudes des bêtes sauvages.

OURAGAN
Dans les débuts de
la Nouvelle-Orléans
Vendredi, 6 heures

Un texte de Bernard Letremble raconte aux jeunes les exploits d'**Ouragan** qui faisait la loi à la Nouvelle-Orléans, une ville où l'on rencontrait, paraît-il, un grand nombre de mauvais garçons. **L'eau de feu**, tel sera le titre du nouveau chapitre de cette télémission qui est présentée tous les vendredis à 6 heures.

RADIO SACRE-COEUR
du 2 au 28 novembre

Lundi: P. Vincent Colozza, s.j. Le purgatoire. Ch. Collège de Ste-Anne de la Pocatière.

Mardi, mercredi, jeudi: M. Salvador Catta. Récital (1er aux Corinthiens). I-II-III. Ch. (m) couvent Cong. Notre-Dame, Berthierville; (m) M. Hector Bourassa, Québec; (j) Mont Sacré-Coeur, Granby.

Vendredi: P. Jean Delépière, s.j. La vie est belle. Ch. Pères Missions Etrangères, Pont-Viau. Samedi: M. l'abbé Marcel Gauthier. Jeunes Naturalistes. Ch. Ecole St-Stanislas, Montréal.

LA BIBLE VOUS PARLE
Textes choisis par la Société
Catholique de la Bible

Brisez avec le mal! Entraînez-vous au bien, soyez soucieux de justice, secourez l'opprimé, soyez juste pour l'orphelin, plaidez pour la veuve. (Is 1, 16-17)

M. de Villefosse présente le visage de Paris

M. René-Héron de Villefosse
à la Société de Conférences

A l'auditorium de l'Institut de Marine de Rimouski s'ouvrira, vendredi, le 6 novembre, la saison des conférences, sous les auspices de l'Alliance Française.

Les membres de la Société ont fait un accueil chaleureux au distingué conférencier, M. René-Héron de Villefosse, conservateur des Musées de la ville de Paris, écrivain et journaliste, qui fut présenté par M. Jacques Brillant, président de la Société des Conférences à Rimouski.

Le captivant récit de M. de Villefosse, qu'il avait intitulé "Enchantements du Palais Royal", causerie empreinte d'humour et d'anecdotes, fut l'occasion d'une réelle visite au coeur de la ville de Paris, surtout au Faubourg St-Honore dont la rue de ce nom traverse une partie de la ville lumière.

Il décrivit l'emplacement de la cathédrale; de la chapelle édifée par Saint Louis et où l'on conserve sa couronne; du Palais du Louvre, ancienne résidence royale aujourd'hui transformée en Musée; de la Tour Eiffel, élevée à l'extrémité du Champ-de-Mars, par un ingénieur français né à Dijon, M. Gustave Eiffel, ainsi que des plus anciennes rues St-Denis et St-Martin.

M. de Villefosse évoqua beaucoup de souvenirs de la rue St-Honore. "C'est, dit-il, à la Porte St-Honore que Jeanne d'Arc avait essayé de faire passer son armée". Le Palais Royal s'appelait autrefois Palais-Cardinal. En effet, le Cardinal "duc" de Richelieu avait acheté un coin

près de la rue St-Honore et y fit construire ce palais cardinalice. C'est encore à St-Honore que l'on retrouve la maison de Molière et aussi le lieu où les fameux Robespierre (père et fils) périrent sur l'échafaud sur lequel ils en avaient fait mourir tant d'autres.

Il souligna la présence de nombreux cafés qui entourent le Palais Royal. Ces établissements commerciaux ont toujours attiré des foules nombreuses par leur boisson merveilleuse qui n'enivrait pas et qui donnait de l'entrain. C'est d'ailleurs du nom de cette boisson surnommée "Café" que s'appellèrent aussitôt ces établissements.

Le conférencier se fit le guide pour les plus beaux sites de Paris et divertit également l'auditoire par ses anecdotes humoristiques puisées à l'Histoire de France et de la ville de Paris.

Compagnons de l'Art

La première soirée, le 25 novembre, sera consacrée à la projection de photographies en couleurs sur le Mexique. Ces photographies seront présentées par leur auteur, M. Albert Leclerc, architecte, qui est aussi président des Compagnons de l'Art. M. Leclerc fera des commentaires.

Les membres Compagnons de l'Art, leurs amis et tout le public sont invités à cette première soirée qui aura lieu à l'Institut de Technologie (2e étage), de Rimouski, mercredi soir, le 25 novembre, à 8 heures. L'entrée est libre.

A la disposition des abonnés de la Bibliothèque de Rimouski

LISTE DE LIVRES

Le bonheur à Venise, Franz Weyergans
L'espoir, André Malraux
L'homme et lui-même, Graham Greene
Un sens à la vie, A. de Saint-Exupéry
La mère, Pearl Buck
La grande crevasse, R. Frison-Roche
Miracles, Alain Fournier
Un royaume sous la mer, Henri Queffelec

La bibliothèque est ouverte tous les jours de la semaine et les lundis et vendredis soirs, de 7 h. à 8 h. 30.

La bibliothécaire

CINEMA

Centre des Loisirs

ST-GERMAIN

Rue Ste-Marie — Tél. RA 3-4040

PRESENTE, à partir de samedi le 21 novembre 1959
et pour toute la semaine

QUADRILLE D'AMOUR

Mettant en vedette

Bing CROSBY et Mitzi GAYNOR

Une comédie musicale sur un rythme enlevé, un spectacle agréable pour tous ceux qui aiment le chant et la danse. Ce film, en vistavision et technicolor, vous est présenté en PRIMEUR.

AU MEME PROGRAMME

AVENTURE FANTASTIQUE

Film d'action en couleur avec

Robert TAYLOR et Eleanor PARKER

Une parodie fantaisiste du western. Le réalisateur fait preuve d'une belle sensibilité poétique.

Représentation tous les soirs, à 7 h. 30

Dimanche et mercredi, matinée à 1 heure

Cinéma

AUDITORIUM

Avenue Michaud — Tél. RA 3-3646

Tous les soirs à 7h. avec répétition du premier film
Dimanche après-midi, une seule représentation, de 1h.30 à 4h.30
Sujet à changement sans avis

Sam. dim. lun. mar. mer. jeu. ven.
du 21 au 27 novembre

A noter:

Le grand film FILLES DE NUIT

annoncé pour cette date, est retardé à cause du succès sensationnel obtenu ailleurs. Il sera à l'affiche du 5 au 11 décembre. Remplacé par un autre film de choix:

La Chatte

Avec Françoise ARNOUL, Bernard BLIER

Grand drame passionnant. Suspense... Trahison...
Aussi

En technicolor

Trafic à Rio

Avec Ninon SEVILLA et Carlos BAENA

Film exotique, plein de charme et de musique

Concours — \$170 en argent pour jeudi, le 19 nov.



ADIEU, MES AMIS

Nous en sommes déjà à notre dernier sportorama. En effet, par suite de notre nouvelle occupation, c'est la dernière fois que j'ai le plaisir de m'entretenir de sports avec vous. Je vous avouerai franchement que c'est à regret que je discontinue notre entretien hebdomadaire. Pourtant, je me console à la pensée que très bientôt j'établirai des contacts personnels avec plusieurs d'entre vous. Ma nouvelle fonction de représentant commercial de la Québec-Téléphone m'amènera certainement à faire plus ample connaissance avec les sportifs en affaires dans la région, particulièrement ceux de la Côte Nord et de la Vallée de la Mapédié.

On entend souvent dire que la vie a ses bons moments. Je pense surtout qu'elle a ses exigences et ses responsabilités auxquelles personne ne doit se dérober. Tout de même, en vous quittant, je tiens à vous dire que j'ai passé d'agréables moments avec vous tous et que ces moments marquent une étape importante dans ma vie.

J'ose espérer que vous avez eu autant de contentement à lire ces chroniques que j'en ai eu à les écrire chaque semaine.

Je souhaite donc la meilleure des chances à mon successeur. Bien que la saison soit encore très jeune, mon départ précipité mais bien volontaire, me force au risque de me tromper à vous faire connaître le classement des équipes de la ligue junior local tel que je l'entrevois à la fin de la saison régulière.

CENTRE FINIRA PREMIER

Claude Pearson possède une équipe de marchands de vitesse. Il a les meilleurs compteurs du circuit Burgess. Pour un exemple, vous n'avez qu'à vous référer au dernier but réussi par Gaston Lebel, dimanche dernier. Les gars de son club devraient au plus tôt travailler à changer son surnom contre celui d'éther. Il a littéralement endormi les joueurs de défense et le gardien de but adversaires pour parachever son tour du chapeau.

Nin, vraiment, avec une telle équipe notre confrère Pearson n'a pas à s'inquiéter. Il aura l'avantage sur son compère Phil. Watson de ne pas être hospitalisé pour soigner des ulcères d'estomac. Il a un club de tout repos...

RIMOUSKIEST BON DEUXIEME

L'instructeur Yvon Harrisson peut se réjouir d'avoir l'équipe la mieux balancée du circuit. Ses dernières recrues ont considérablement renforcé l'équipe commanditée par le Manoir Normandie. Avec la venue de Touchette à la défense et l'arrivée prochaine de Florent Proulx, Jerry Gagnon sera très bien protégé dans ses filets. Georges Bossé et Guy Harrisson, 2 compteurs naturels, feront encore pas mal de grabuge à leurs adversaires pour aider leur équipe à finir la course au championnat en deuxième place.

NAZARETH SUIVRA...

Les Rangers, de Soucy Automobiles, sont dirigés par un pilote qui connaît bien son hockey. Paul Gagnon devrait avant longtemps trouver la combinaison qui fera gagner plus souvent son club et qui lui permettra de se placer pas tellement loin des deux premiers. Le gardien de but du Nazareth n'est pas le meilleur de la ligue, mais avec la protection adéquate de ses coéquipiers à la ligne bleue, il devrait se tirer passablement bien de la situation. L'offensive des Rangers s'améliorera même si l'instructeur ne peut compter que sur deux bonnes lignes d'avant. Je puis me tromper, mais je serais grandement étonné que les porteurs de Nazareth ne réussissent pas à terminer la campagne en troisième position.

LA CAVE N'EST PAS POUR ST-ROBERT, CETTE ANNEE

Voilà, à mon avis, le club surprise de la ligue. Au tout début de l'entraînement et même aux premières parties de la saison, les cotes du club Coca-Cola, dirigé par Jules Bellavance et Paul Leclerc, n'étaient pas très avantageuses. D'autant plus que cette équipe semblait friande du jeu rude. Heureusement, suivant les conseils de leurs dirigeants, les joueurs ont vite compris qu'il importe avant tout de jouer au hockey. Ils se sont rappelés qu'une joute se gagne sur la glace et non sur le banc des punitions. Les gilets vers ne portent aucune marque jaune et ils ont de l'agressivité à revendre. Ils ne sont pas les plus rapides mais s'ils délaissent leurs tactiques de lutteurs et se contentent de jouer au hockey, je ne vois pas pour quelle raison ils ne clôtureraient pas la cédule sur le quatrième échelon.

STE-ODILE ?

Cette équipe, patronnée conjointement par J.-L. Demers et Albert Michaud, devra faire des efforts surhumains pour se qualifier en vue des éliminatoires. Il est vrai qu'au moment où nous écrivons ces lignes, le pilier Herman Hins ne s'est pas encore fait valoir. Il ne devrait pourtant pas tarder à aider la cause de son club et à faciliter par le fait même la tâche de l'instructeur René Berger. Pour rendre son problème encore plus difficile, Berger a vu un de ses meilleurs joueurs d'avant, Gep Gagnon, quitter le club. A moins que son remplaçant ne soit à la hauteur, nous nous demandons de quelle manière le pilote du Ste-Odile réussira à améliorer la situation de son club. Le cerbere Jean-Marie Canuel demeure excellent, mais il le serait encore plus si ses coéquipiers lui donnaient quelques points d'avance pour débiter les parties.

Je laisse ce classement général à votre réflexion. Se réalisera-t-il comme on l'a prévu? L'avenir le dira. Tant mieux si les clubs dont nous avons peut-être ignoré les chances de succès parviennent à chambarder notre classement.

Sur ce, bonne chance à tous...

Lutte serrée au hockey jr

Gaston Lebel compte trois buts et son équipe l'emporte sur le Rimouski-Est 4-2 — St-Robert très menaçant en 2e position — Près de 1400 spectateurs.

Dans une partie qui s'est déroulée à vive allure, le Rimouski-Centre a défait le Rimouski-Est au compte de 4-2, dimanche après-midi, au Colisée local. La

joute fut très enlevante du début à la fin car les deux équipes ont fourni du jeu très rapide et intéressant. Gaston Lebel, premier compteur l'an dernier, a fait des siennes au cours de la partie en comptant trois buts dont le dernier fut sans contredit le plus beau qu'il nous a été donné de voir depuis le début de la saison. Après avoir endormi les deux joueurs de défense, Lebel déjoua superbement le gardien de but pour loger la rondelle dans le filet.

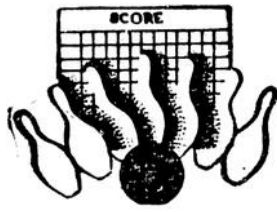
R. Beaupré, M. Gendron
G. Lebel 5.39
R. Beaupré
Punitions : R. Roy 3.40; P. Burgess 3.55; P. Burgess 14.01.

Position des équipes

	PJ	PG	PP	PN	Pts
St-Robert	7	4	2	1	9
Riki-Centre	7	3	2	2	8
Rimouski-Est	6	3	3	0	6
Nazareth	6	2	3	1	5
Ste-Odile	6	1	3	2	4

MEILLEURS COMPTEURS

	B	A	T.
R. Desrosiers	6	6	12
C. Ouellet	6	6	12
G. Bouchard	4	7	11
G. Lebel	6	3	9
G. Harrisson	3	5	8
P. Théberge	1	7	8
R. Beaupré	1	7	8
J. Bouchard	5	2	7
G. Bossé	3	4	7
R. Bernier	4	2	6
R. Martin	1	5	6
J.-Y. Côté	2	3	5
C. Brisson	3	1	4



LOISIRS ST-ROBERT LIGUE FEMININE

Maurice Dechamplain 4, Bijouterie Rioux 0.

Salon Janine 4, Eau de Javel Lavoie 0.

Les Feux Follets 4, Pharmacie Saucier 0.

Gâteaux Vachon 2, Bijouterie Kitner 2.

Meilleures :

Lucie Gagnon 168 et 472; Mme Rolande Gagné 178 et 400; Reine Pelletier, 402.

Records

Lucie Gagnon 214 et 535; Maurice Dechamplain 779 et 2168.

LIGUE MASCULINE

Coca-Cola 4, St-Jean-Baptiste 0.

John Collins 3, St-Robert 1.

Jean Beaulieu 3, Nettoyeur St-Robert 1.

Rimouski Transport 4, Imperméabilisation 9.

Meilleurs :

Jean-Marc Bouchard 224 et 520; Sylvio St-Pierre 192 et 526; Claude Michaud 183 et 491; Maurice Collin 191 et 496.

Records

Jean-Marc Bouchard 224 et 595; Jean Beaulieu 888; John Collins 2395.

LIGUE MIXTE

Epicierie Nationale 4, Albert Michaud Inc. 0.

Michaud et Fils Auto Inc. 3, Studio Lacombe 1.

Yvon Desjardins 4, Soucy Automobiles Inc. 0.

Kik Cola 3, Service Omer Dubé 1.

Meilleurs :

Rosaire Plourde 191 et 507; Emmanuel Pineau 190 et 479; Georges Bouchard 179 et 473; Jeanne Bellavance 141 et 415; Mme Rolande Gagné 148 et 404; Thérèse Banville 174 et 379.

Records

Réal Desrosiers 224; Gisèle Charette 218; David Fortin 531; Mme Germaine Gagné 499; Epicierie Nationale 855 et 2359.

Les jambes coupées dans un accident

à Rimouski-Est

M. Yvon Côté, 20 ans, fils de M. et Mme Armand Côté, de Rimouski, a été blessé grièvement dans un accident de la circulation survenu samedi soir, le 14 novembre, à Rimouski-Est.

L'accident s'est produit alors que le jeune homme était occupé à fermer sous clef la porte arrière de son camion. Une automobile conduite par M. Léopold Jean, de Rimouski-Est, filant de l'ouest à l'est, vint frapper une automobile en stationnement derrière le camion de M. Côté. Sous le choc de la collision, M. Côté fut coincé entre les deux véhicules et eut les deux jambes broyées et les os du bassin fracturés. Il fut immédiatement transporté à l'hôpital St-Joseph de Rimouski où le Dr Langis Lamontagne lui prodigua les premiers soins.

Les deux véhicules impliqués dans cet accident ont subi pour plusieurs centaines de dollars de dommages.

SOMMAIRE

Première période

G. Banville 1.42
R. Derooy
Punitions : R. Côté 3.15; P. Doucet 13.04.

Deuxième période

C. Burgess 5.30
M. Gendron
L. Fortin 5.47
Y. Caissie

G. Lebel 8.35
P. Doucet, M. Gendron
Punitions : J.-Y. Fournier 3.00; R. Côté 13.31.

Troisième période

G. Lebel 3.11

St-Robert passe en 1ère position

Lundi soir, le St-Robert a établi un précédent en se hissant en première position par sa victoire de 7-3 sur le Rimouski-Centre. Le St-Robert n'avait jamais obtenu cette place depuis la fondation des ligues Midget, Juvénile et Junior.

Une fois de plus les gagnants ont joué une belle partie et ont profité de l'avantage du jeu pour infliger cette défaite aux perdants. Il convient de souligner le magnifique travail de la ligne d'attaque composée de Réal Desrosiers, Georges Bouchard et Camille Ouellet. Ce trio a participé à 5 des 7 buts de son équipe. Les autres furent réussis par J.-C. Desrosiers et Aldège Banville. Les buts du Rimouski-Centre ont été comptés par P. Burgess, Richard Bernier et G. Fiola.

SOMMAIRE

Première période

G. Bouchard 6.14
C. Ouellet, R. Desrosiers
C. Ouellet 13.25
R. Desrosiers, C. Bouchard
Punition : J.-C. Desrosiers 14.42.

Deuxième période

P. Burgess 2.07
G. Fiola, R. Beaupré
R. Bernier 5.10
G. Côté

J.-C. Desrosiers 5.43
A. Banville 11.37
R. Desrosiers 12.47

C. Ouellet, G. Bouchard
Punitions : G. Lebel .54; J. Yockell 13.42.

Troisième période

R. Desrosiers 7.42
G. Bouchard 11.21
G. Fiola 11.21

G. Lebel 13.50
G. Bouchard 13.50
R. Desrosiers, C. Ouellet
Punitions : P. Burgess 5.02; A. Banville 5.59.

Victoire du St-Robert sur Nazareth

Brillamment inspiré par la magnifique tenue du gardien de but Georges Gagnon, le St-Robert, laissant la rudesse de côté dans la deuxième rencontre de ce programme double, l'a emporté facilement sur le Nazareth au compte de 5-1. Réal Desrosiers s'est tout particulièrement signalé en comptant deux buts et en fournissant une assistance. Les autres furent réussis par Camille Ouellet, Jacques Francoeur et J.-C. Desrosiers. L'unique but du Nazareth fut enregistré par Jean Bouchard.

SOMMAIRE

Première période

Aucun point.
Punition : A. Banville 11.25.

Deuxième période

R. Desrosiers 4.57
C. Ouellet, G. Bouchard
R. Desrosiers 7.06
C. Ouellet, J. Francoeur

J.-C. Desrosiers 14.23
Punitions : L. Lepage 4.50; A. Longchamp 5.21; J. Tremblay 6.04; G. Yockell 9.44.

Troisième période

J. Bouchard 5.00
W. Chapados, G. Leblanc
J. Francoeur 10.45
A. Banville, R. Desrosiers
C. Ouellet 14.22
J. Francoeur, G. Bouchard

Nazareth et Ste-Odile annulent

Dans la deuxième rencontre, un but de Herman Hins, à 30 secondes de la fin de la partie, a permis au Ste-Odile de faire match nul 2-2. Les deux clubs ont livré une belle bataille, nous offrant du jeu rapide et très rude. La tenue sensationnelle du gardien de but Jean-Marie Canuel, dans les dix dernières minutes de jeu, a contribué grandement à éviter la défaite au Ste-Odile.

SOMMAIRE

Première période

R. Giguère 2.38
P.-P. St-Pierre, R. Martin
J. Bouchard 6.11
P. Théberge

Punitions : C. Lepage et F. Rousseau 5.40.

Deuxième période

Aucun point.

Troisième période

P. Théberge 10.26
F. Rousseau 14.30
H. Hins
J.-Y. Côté, R. Martin
Punitions : H. Hins et J. Bouchard 3.21; D. Marcotte 19.47; F. Rousseau et J.-Y. Côté 14.42.

Les raquetteurs canadiens et nos traditions

par Mme Raoul CHARBONNEAU, présidente-fondatrice du club de raquetteurs "Le LAURIER INC."

(Une série de cinq articles sur le sport de la raquette organisé exposant l'origine, les traditions, le but, les avantages et la formation des clubs de raquetteurs)

A côté de nos moyens modernes de transport, la raquette, aujourd'hui, n'est utile que dans certaines régions éloignées, par exemple, aux trappeurs et à certains bûcherons.

Ainsi ne faisons-nous de la raquette que comme sport; c'est une sensation merveilleuse, que de pouvoir marcher sur une neige légère sans nous y enfoncer, gravir les montagnes à la queue-leu-leu, en nous aidant de nos ceinturons, un peu comme les alpinistes, ou encore redescendre assis sur le bout de nos raquettes, comme en toboggan; sport sans violence, mais c'est agréable et salubre; alors que nez au vent, nous respirons à pleins poumons l'air pur et tonifiant d'une atmosphère glacée. Dans ces conditions, le sport de la raquette peut être pratiqué par des gens de tout âge.

Parmi ses adeptes, la raquette compte des athlètes hommes et femmes. Oh! ceux-là, croyez-moi, en sont de vrais, pour se maintenir en forme, il leur faut s'entraîner, s'imposer des sacrifices afin de pouvoir se classer dans les différentes compétitions.

Alors le sport de la raquette devient plus violent car il demande une dépense d'énergie extraordinaire: tant dans la marche forcée de cinq milles que dans les courses de courtes distances variant de soixante verges à un mille. Et que dire de la course à obstacles? En avez-vous déjà vu? C'est magnifique, et pour ma part, je ne crois pas qu'il y ait quelque chose de plus spectaculaire dans le sport de la raquette, d'autant plus que pour y participer et y faire bonne figure, il faut être un athlète accompli.

Les petits

La pratique de la raquette peut commencer très tôt. A preuve, les courses pour les tout petits. Comme c'est mignon! Il y en aura peut-être un ou deux qui feront la course en sens contraire. Mais à quatre ou cinq ans le sens de la direction importe peu. Que deviendra ce petit après avoir gagné son premier prix?

Le costume

Pourquoi tant de couleurs dans nos uniformes? Vous n'ignorez pas, sans doute, que la tuque de laine, la tunique d'étoffe du pays avec capuchon, le ceinturon souvent tissé à la maison constituaient l'habit traditionnel que portaient nos ancêtres. Quelle merveille d'adaptation à nos hivers rigoureux canadiens! Vous comprenez avec quelle fierté nous le portons! La variété de couleurs distingué les clubs les uns des autres. Dans soixante-sept clubs canadiens "il faut bien en voir de toutes les couleurs"! Et chaque couleur apporte sa note de gaieté.

Parades

Avez-vous eu l'avantage de voir défiler une parade de tous

les clubs de raquetteurs durant un congrès international? Représentez-vous des milliers de raquetteurs défilant en parade: drapeaux et fanfares en tête, clairons sonnans, tambours battants. Chaque club a son drapeau portant le nom, la date de fondation et la devise du club. Les raquetteurs et raquetteuses marchent fièrement au son des fanfares ou corps de clairons qui exécutent nos chansons canadiennes, si simples et si belles: "O Carillon", "Vive la Canadienne", "O Canada! mon pays, mes amours!"... Le raquetteur sent vibrer toute la population rassemblée. Un congrès international réunissant plus de sept mille raquetteurs canadiens et américains eut lieu à Manchester, New-Hampshire, E.-U. En cette année même (1959), à Saint-Hyacinthe, une convention nationale réunit les soixante-sept clubs canadiens et plusieurs délégations américaines.

Ne devenez-vous pas convaincus que le sport de la raquette existe avec un entrain qui augmentera dans les années à venir parce qu'un grand nombre ressentent le besoin de cette vie simple, utile et sportive, vécue au sein d'un club de raquetteurs.

Son Ex. Mgr...

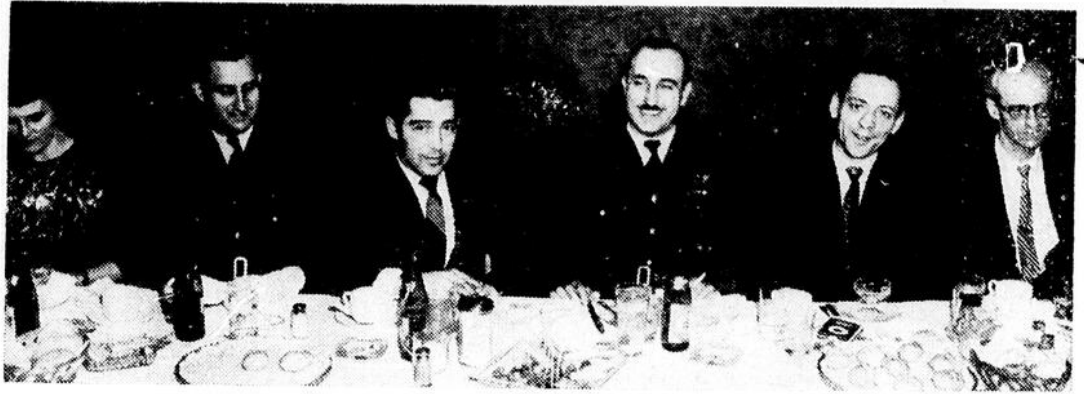
(suite de la page 3)
glise St-Aloysius, paroisse irlandaise de Montréal, M. Guillemette interpréta: "Le Noël", de Claude d'Aquin; la 3e chorale de César Franck; la Toccate en Fa, de Bach, et un arrangement original sur l'air de "Notre Grand-Père Noël".

Les Rév. Srs titulaires des orgues

A la deuxième partie du concert, les artistes donnèrent une démonstration technique des orgues au public. Ensuite, les deux religieuses titulaires des orgues de la Maison-Mère exécutèrent des pièces très appréciées de l'auditoire. Soulignons le chant: "C'est la Maison de Dieu" et "l'Hymne de la Fête du Rosaire", mis en musique par Omer Létourneau et chanté par la chorale des religieuses; interprétation qui remplit d'une émotion profonde tous les cœurs à l'écoute. Nous tenons à remercier les Rév. Srs du St-Rosaire, les artistes au programme ainsi que M. Bertrand Ross, représentant de la compagnie Pratt, qui ont permis la réalisation de ce magnifique concert.

● L'industrie du papier utilise de l'épinette et du sapin pour plus de 80% de sa production.

Observateurs Terrestres de la Matapédia



Jeudi dernier, les Observateurs Terrestres de la région No 7 se réunissaient à l'hôtel Les Camps Cartier, du Lac-au-Saumon. Le lieutenant Conrad Robin, de l'Aviation Royale du Canada, donna des directives aux membres présents et nota l'importance du service du Corps des Observateurs Terrestres.

Le lieutenant de section Ted Paterson sou-

haita la bienvenue à l'auditoire. Il y eut un banquet à cette occasion et présentation d'un film sur l'Aviation Royale Canadienne.

On voit, sur la photo, de gauche à droite: Mme J.-Bte Tremblay, M. Ted Paterson, M. Benoît Lefebvre, M. Conrad Robin, M. Léopold Boucher, M. Adéodat Gasse.

(Photo Paré)

La Commission d'Urbanisme accorde 13 permis

Extrait de l'assemblée de la Commission d'Urbanisme, le 12 novembre 1959.

A une assemblée de la Commission municipale d'Urbanisme, tenue à l'hôtel de ville, à 5 heures p.m., sont présents: M. le président Benoit Sylvain; MM. les directeurs André Hébert, Léo Lachance, Gustave Thériault et Ls-Ernest St-Pierre formant quorum sous la présidence de M. Sylvain.

Demandes de permis

Par M. Ernest Boulanger, 164 de la Cathédrale, pour faire un portique du côté ouest de sa propriété, \$100. Accordé.

Par M. Pierre Côté, 192 Rouleau, pour construire un garage privé, \$200. Accordé.

Par Les Industries D'Auteuil, pour installer une enseigne. Il est résolu à l'unanimité d'exiger de plus amples renseignements concernant la location de ce terrain de Mme Léonidas Lepage aux Industries D'Auteuil.

Par M. Roland Lévesque, 22 Ouellet, pour construire un bungalow, 13e Rue, zone R-22, \$10.000. Accordé.

Par M. Lorenzo Slater, 42 de l'Eglise, pour faire un mur de soutènement, \$400. Accordé.

Par M. Cyrille Breton, 12 ave Gosselin, pour construire un portique sur la façade de sa demeure, \$50. Le permis est refusé parce que l'alignement exigé ne serait pas respecté.

Par Marcel Rochette Ltée, 360 St-Germain, pour l'installation d'une enseigne, \$484. Accordé.

Par M. Ls-Philippe Bernier, 58 Léonard, pour construire une annexe à sa propriété, \$3.000. Accordé.

Par M. Laurent Gagnon, 50-A

St-René, pour la finition intérieure et un lambris extérieur à sa propriété, \$1.000. Accordé.

Par M. Paul Arbour, 121 St-Germain, pour construire un solarium du côté ouest de sa demeure, \$100. Accordé.

Par M. Rosaire Levasseur, 146 de la Cathédrale, pour construire un garage privé, \$150. Accordé.

Par J.-L. Demers Ltée, 85 de la Cathédrale, pour faire une cheminée à leur édifice, \$150. Accordé.

Par M. Rowland Eurgess, 170 Evêché, pour des modifications à son édifice, \$2.000. Le permis est accordé à condition qu'il y ait l'éclairage exigé et qu'un ventilateur mécanique soit installé dans la chambre de toilette. Quant au prolongement de la ga-

lerie extérieure, la permission n'est accordée que pour une largeur de quatre pieds.

Par Côté & D'Amours Inc., 104 St-Germain, pour l'installation d'une enseigne à plat sur la façade de leur local commercial, \$176. Accordé.

Par Taxis Carillon, ave Michaud, pour construire un kiosque sur le lot 521-100 ave Michaud, zone C-9, au coût estimé de \$500. Le permis est accordé à condition que les toilettes soient installées immédiatement dans ce kiosque.

LA BIBLE VOUS PARLE

Textes choisis par la Société

Catholique de la Bible

Aimez vos ennemis, faites du bien et faites des prêts sans rien attendre en retour: et votre récompense sera abondante, et vous serez les enfants du Très-Haut, car lui-même est bon pour les ingrats et les méchants.

(Le G. 35)

Hygiène et Santé

VOTRE UNITE SANITAIRE

présente

les activités de la semaine

par M.-A. Dion, E.-H.

Clinique d'immunisation et de vaccination:

Nazareth: jeudi 26 novembre à 10 heures.

St-Robert: jeudi 26 novembre de 2 à 3 heures.

Rimouski (U.S.): vendredi 27 novembre de 2 à 4 heures.

Clinique antituberculeuse:

Rimouski (U.S.): mardi 24 novembre de 1 h. 30 à 3 h. 30.

Mont-Joli (U.S.): mercredi 25 novembre de 2 à 3 h. 45.

HALLUX VALGUS

Qu'on l'appelle par ce nom scientifique ou par son nom vulgaire, l'oignon au pied est tout aussi douloureux. Cet état désagréable est généralement attribuable aux souliers mal ajustés, surtout ceux qu'on a portés durant l'enfance. Quand on achète aux enfants des chaussures ou des bas, il faut se rappeler que leurs pieds peuvent grandir d'une pointure à la suivante en l'espace d'une couple de mois.



Cours de secourisme, à Causapsca!

Des cours en secourisme se donnent présentement au Centre Paroissial de Causapsca. Ces cours sont donnés sous la direction de M. Léopold Gagnon, instructeur en secourisme, de Causapsca. Les élèves sont, de gauche à droite, première rangée: M. Alcide Primard, M. J.-Bte Lacasse, garde forestier, de Sae-Florence; M. Maurice Poulin, ambulancier; M. Lionel Gagné, directeur ambulancier; M. Léopold Gagnon, surinten-

dant divisionnaire et instructeur en secourisme; M. Conrad Chouinard, ambulancier; M. Emile Gagnon, M. Armand Bergeron; deuxième rangée: MM. Roland Gauthier, Fernand Beaulieu, Gilles Morin, Philippe Beaulieu, Marcel Dionne, Wilfrid Laurencelle, Laurent Beaulieu, Raymond Bérubé, Gérard Lacasse, Roger Dufour, Claude Banville, Philippe Thériault, Walter Fraser, Fernand D'Anjou, Bertrand Bergeron, Roméo Lévesque, Léopold Lavoie, Laurent Girard, Laurent Bouchard, Gérald Lepage.

DEVENEZ L'HOMME COMPETENT



Que tout contracteur recherche

Apprenez à peu de frais, l'opération de "bulldozers", "loaders", pelles mécaniques, électriques et diesel, ainsi que la

maintenence. Nous enseignons aussi la soudure et la mécanique sur la machinerie même. Gros camions etc.

ECOLE D'OPERATEURS DE MACHINERIE LOURDE
380, boul. des LAURENTIDES
PONT-VIAU, Montréal 40, P.Q.

POURQUOI PAYER PLUS CHER?

L'ARGENT EST ENCORE LA MEILLEURE CHOSE A EPARGNER

FAITES AUSSI UNE VISITE DANS NOS AUTRES RAYONS POUR LE CONSTATER

AU COMPTOIR DES VIANDES

PATTES DE PORC Lb .25	BOEUF POUR LA SOUPE (travers de côte) Lb .25	BOEUF HACHE Lb .29	HAUT-COTE POUR ROTIR Lb .35
CLUB Steak ou faux filet Lb .99		LIEVRE sans peau vidé Ch. 1.10	

AU RAYON DE L'EPICERIE

GRAISSE VEGETALE

DOMESTIC 2 ¹/₂ lb **.83**

NOUVEAU FORMAT

NOUVEAU CAFE INSTANT

YUBAN Format 6 oz. **1.29**

ECHANGEZ VOS COUPONS A NOTRE MAGASIN

JUS DE TOMATES

HEINZ Caisse 24, 10 oz. **1.49**

FAITES PROVISION POUR L'HIVER

TRIO-PACK

HABITANT 3 pots 16 oz. **.59**

1 BETTES - 1 CATSUP VERT - 1 MARINADES

"SIMMS"

SPECIAL

VADROUILLE **.99**

POUR LE MENAGE

"STE-CATHERINE"

TIRE VERDONNET 2 lb **.49**

BANANES

No 1

Très belles - Mûries à point

2 Lb **.29**

AU CENTRE D'ACHAT
DE LA FAMILLE ECONOMOME

ALBERT

MICHAUD

PAMPLEMOUSSES

Floride No 96

6 pour **.35**

EXCELLENT POUR DEJEUNER

Signalez RA 3-6529
Pour vos ANNONCES

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

Mercredi, le 18 novembre 1959

Pour NOUVELLES
signalez
RA 3-6528 ou 3-6418

100 ans de vie scolaire à Trois-Pistoles

M. Siméon Lavoie est décoré,
à Trois-Pistoles



A l'occasion de la célébration du centenaire de la Commission scolaire des Trois-Pistoles, dimanche, le 8 novembre, le Dr Auguste Scott, de Ste Anne de la Pocatière, a remis au président de la Commission scolaire, M. Siméon Lavoie, la décoration de l'Ordre du Mérite de la Fédération, médaille d'argent. On reconnaît ci-dessus, à gauche, le Dr Scott et M. Siméon Lavoie, récipiendaire, à droite.

Son Ex. Mgr l'Archevêque bénit deux nouvelles écoles

Son Ex. Mgr Chs-Eugène Parent, archevêque de Rimouski, a béni deux nouvelles écoles de huit classes chacune, dimanche, le 8 novembre, aux Trois-Pistoles. Construites au coût de \$110,000 chacune, ces écoles, situées l'une au sud et l'autre à l'ouest des Trois-Pistoles, serviront aux garçons et filles de la première à la cinquième année inclusivement. L'enseignement y est donné par des institutrices laïques mais les écoles sont placées, depuis leur ouverture, sous la surveillance de la Rév. Soeur St-Jérôme, des Srs de Jésus-Marie, directrice de l'École Litalien, des Trois-Pistoles.

L'école construite dans la partie sud de la paroisse a été dédiée à Gérard Raymond. Celle de la partie ouest perpétuera la mémoire d'un ancien curé des Trois-Pistoles et un apôtre de l'éducation, M. le chanoine Louis Côté. Cette école s'appelle École Chanoine Côté.

La construction de ces deux institutions a commencé en avril dernier. L'École Raymond a ouvert ses portes à la rentrée des classes en septembre tandis qu'il a fallu attendre jusqu'en octobre pour permettre l'accès des élèves à l'École Chanoine Côté. Toutes deux sont l'oeuvre du contracteur Adrien Berubé, des Trois-Pistoles, et elles ont été érigées suivant des données identiques.

Plusieurs personnalités ainsi qu'une foule de paroissiens ont assisté à la bénédiction de ces écoles par Mgr Parent. De ce nombre mentionnons la présence du curé des Trois-Pistoles, M. le chanoine Ls-David Rioux; du président de la Commission scolaire, M. Siméon Lavoie; du secrétaire de la Commission scolaire, M. Charles-Eugène Pelletier; du maire Gérard Desrosiers et du président de la Chambre de Commerce des Trois-Pistoles, M. Robert Lévesque; du maire de la paroisse des Trois-Pistoles, M. J.

Eugène Rioux; de M. Maurice Rioux, de Rivière-du-Loup; du Rév. Frère Théogène, d'Ancienne-Lorette, de la communauté des Frères du Sacré-Coeur, l'un des premiers membres de sa congrégation à venir consacrer son zèle pour le bien des écoliers des Trois-Pistoles.

École Raymond

Après avoir béni l'école Raymond, Mgr Parent a dévoilé un portrait de Gérard Raymond, alors qu'il était étudiant au Petit Séminaire de Québec. Mgr Parent, qui a lui-même passé une partie de sa jeunesse aux Trois-Pistoles, a rappelé que celui qui a donné son nom à cette école venait autrefois passer ses vacances dans cette belle municipalité des Trois-Pistoles, chez son grand-père, M. Jean-Baptiste Raymond. Il a rappelé aux écoliers qu'ils devaient s'inspirer de la vie de Gérard Raymond en priant aussi pour sa glorification.

École Chanoine Côté

La même cérémonie de bénédiction devait se dérouler quelques minutes plus tard à l'École Chanoine Côté alors que Mgr Parent a dévoilé un portrait du chanoine Louis Côté. Encore une fois, Mgr Parent a évoqué quelques souvenirs de sa jeunesse étudiante alors que sur les bords de l'ancienne école des Trois-Pistoles, il s'efforçait d'acquiescer, dans des conditions bien différentes de celles dont jouissent nos écoliers d'aujourd'hui, les premiers rudiments de la langue française, de la religion catholique, de l'histoire et de la géographie.

Banquet

Un banquet à l'École Litalien a réuni une foule de personnalités, le même soir, pour marquer le centenaire de la Commission scolaire des Trois-Pistoles, en même temps que la bénédiction des deux écoles par Mgr Parent.

Au cours de ce banquet, le Dr Auguste Scott, président hono-

raire de la Fédération des Commissions scolaires de la province de Québec et président de la Commission scolaire de Ste-Anne de la Pocatière, a décoré le président de la Commission scolaire jubilaire, M. Siméon Fortin, de l'Ordre du Mérite de la Fédération des Commissions scolaires, médaille d'argent.

Le Dr Epiphane Litalien, inspecteur régional et l'une des plus belles personnalités dans le domaine éducatif aux Trois-Pistoles et dans la région en général, fit une brève revue des circonstances historiques qui ont entouré la diffusion de l'instruction chez les Canadiens-Français, au cours des siècles derniers. De la période qui a précédé la conquête, le Dr Litalien a cité quelques dates marquantes et souligné en particulier le rôle éminent joué par l'Eglise dans son travail éducatif, rôle qui s'est d'ailleurs affirmé avec autant de vigueur et de nécessité après 1760 et qui continue de se manifester à notre époque.

Tout à tour l'assistance eut l'avantage d'entendre Son Honneur le maire Gérard Desrosiers, des Trois-Pistoles; M. Maurice W. Soucy, de Rivière-du-Loup; le Rév. Frère Théogène, premier directeur des Frères du Sacré-Coeur aux Trois-Pistoles; M. Jean l'Heriault, inspecteur d'écoles, et le notaire J.-H. Rousseau, des Trois-Pistoles.

Par la suite, le Rév. Frère Martin, secrétaire du provincial de la communauté des Frères du Sacré-Coeur, ainsi que le Dr Alphonse Couturier, député du comté de Rivière-du-Loup, à Québec, prononcèrent de courtes allocutions.

Le banquet se termina sur le message du représentant personnel du surintendant du département de l'Instruction publique, M. Omer-Jules Désaulniers, l'inspecteur régional Joseph Aubé, de Ste-Foy, et quelques mots du curé des Trois-Pistoles, M. le chanoine Ls-David Rioux.

Initiation au Jeune Commerce de Rimouski



M. Charles Demers président honoraire du Jeune Commerce, de Rimouski.

Samedi soir, le 7 novembre, à l'hôtel St-Louis, lors de la soirée d'initiation du Jeune Commerce, de Rimouski, M. Normand Lavoie, président local, a rappelé aux

nouveaux membres que le Jeune Commerce, qui compte des adeptes dans plusieurs pays américains et européens, était à l'heure actuelle le plus formidable groupe de jeunesse du monde entier.

Il a souligné l'activité particulièrement efficace du Jeune Commerce de Rimouski au cours des dernières années, dotant Rimouski, par sa participation directe, d'un stade de balle-molle, et la région du Bas St-Laurent, par ses suggestions, d'un Conseil Economique qui sert nos meilleurs intérêts.

M. Roger Alary, président de la Chambre de Commerce de Rimouski, M. l'échevin Lucien Roy et le sénateur Jeune Commerce Gérard Amiot, ont pris successivement la parole.

Pour terminer, chaque nouveau membre reçut des mains du président honoraire du Jeune Commerce local, M. J.-C. Demers, l'insigne de son adhésion au mouvement.

Il y eut ensuite assermentation du nouveau bureau de direction du Jeune Commerce, de Rimouski.

Drame d'une Gaspésienne

Dimanche 22 novembre,
à 8 heures du soir

"VILLE, O MON COEUR"

A Nouveautés dramatiques, le réseau français de Radio-Canada présentera, dimanche 22 novem-

bre, à 8 heures du soir, un texte de Françoise Bujold, *Ville, ô mon coeur*. La pièce sera interprétée par Charlotte Boisjoly, Pierrette Sieb, Jean Brousseau, Michel Maillot et Yves Massicotte.

Françoise Bujold est Gaspésienne d'origine; depuis plusieurs années, elle habite Montréal.

CONCOURS DE Contes de Noël

\$50.00 donnés en prix

Le conte de Noël est devenu une tradition dans tous les pays et il garde toute sa saveur. Non seulement les enfants, mais les adultes le lisent avec grand intérêt.

Pour la troisième année, l'Echo du Bas St-Laurent veut donner l'occasion à ses lecteurs d'écrire des contes du terroir.

Nous invitons donc tous nos lecteurs à participer à notre concours de contes de Noël selon les conditions suivantes :

- 1 — présenter un travail d'imagination.
- 2 — éviter les longueurs.
- 3 — dactylographier le texte à double interligne sur papier 8 1/2 par 11 pouces.
- 4 — envoyer, avec le texte, la photographie de l'auteur qui sera publiée avec le conte.
- 5 — adresser son texte, d'ici le 10 décembre, à l'Echo du Bas St-Laurent, C. P. 110, Rimouski, P. Q.

\$50.00 EN PRIX

Les dix meilleurs contes seront publiés dans notre édition de Noël. Six prix seront distribués comme suit :

- | | |
|------------------------|---------|
| 1er prix | \$15.00 |
| 2 ^e prix de | 10.00 |
| 3 ^e prix de | 5.00 |

Les textes soumis deviendront la propriété du journal et ne seront pas retournés.

Mariage Dionne-Lajoie



En l'église de Ste-Florence, samedi, le 26 septembre 1959, M. l'abbé Wellie Larouche bénissait le mariage de Mlle Armande Dionne, fille de M. François Dionne, de Ste-Florence, à M. Maurice Lajoie, fils de M. et Mme Joseph Lajoie, de Causapsal.

Durant la cérémonie religieuse, un programme de chant fut exécuté par Mlles Claudette Lavasseur, Marielle et Nicole Lavoie et Rita Dionne. Mme Emile Pelletier touchait l'orgue.

Il y eut ensuite réception chez le père de la mariée, après quoi le nouveau couple partit en voyage à Québec et Montréal.

Pour le voyage, la mariée portait un petit deux-pièces de lainage vert menthe avec accessoires orange brûlée, souliers et bourse en cuir noir.

On remarquait à la réception, venant de l'extérieur: M. et Mme Albert Francoeur, M. et Mme Horace Francoeur, de L'Ascension; Mme Joseph Horth, de Causapsal; M. André Albert Lajoie, frère du marié, ainsi que Mme Achille Ouellet, de Causapsal.

M. et Mme Lajoie résideront à Causapsal.

Baptêmes à Ste-Agnès

Le 13 octobre, Charles-Alain fils de M. et Mme Guy Gauvreau (Marguerite Pelletier). Parrain et marraine, M. et Mme Charles Gauvreau, de Moncton, grands-parents, Mme Colette Gauvreau-Dionne portait son neveu sur les fonts baptismaux.

— Le 13 octobre, Jeanne-Hélène, fille de M. et Mme Maurice Canuel (Thérèse Bernard). Parrain et marraine, M. et Mme Georges Bernard.

— Le 25 octobre, Paul-Langis-Mare, fils de M. et Mme Langis Bellavance (Marthe Jacob). Parrain et marraine, M. et Mme Paul Lagueux, de Québec.

— Le 31 octobre, Antoine-Daniel, fils de M. et Mme Laurent Lacroix (Thérèse Castonguay). Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Lacroix, de Ste-Germaine de Dorchester.

RALENTISSEZ DANS LES ZONES SCOLAIRES

Ralentissez dans les zones scolaires, demande le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia). Les parents font de grands sacrifices pour élever leurs enfants, pour les éduquer, les faire instruire. Les enfants ont droit à espérer un bel avenir; ils le voient en rose cet avenir. L'automobiliste doit se faire un devoir de prendre toutes les précautions pour éviter de frapper des écoliers sur la rue ou sur le bord des routes. Faites comme si chacun de ces enfants que vous voyez sur la route était le vôtre.

Mariages

LEDUC-ROY

Le 24 octobre, M. André Leduc, fils du Dr Aimé Leduc, de Valleyfield, a épousé Mlle Nicole Roy, fille de M. et Mme Philippe Roy.

ANGERS-GIRARD

Le 24 octobre, M. Jean Angers, fils de M. et Mme Jules Angers, de Québec, a épousé Mlle Mirreille Girard, fille de Mme Théodore Girard.

CAZALIS-MARTIN

Le 31 octobre, M. Pierre Cazalis, de Québec, fils de M. et Mme André Cazalis, de France, a épousé Mlle Ginette Martin, l.p., fille de M. Charles Martin, décédé, et de Mme Martin, de St-Pie X.

BRILLANT D'ASTOUS

Le 23 septembre, M. Benoît Brillant épousait Mlle Anne-Marie D'Astous, de St-Fabien.

ROY-ROY

Le 17 octobre, M. Octavien Roy épousait Mlle Fabienne Roy, de St-Fabien.

CARON-GIROUARD

Le 19 octobre, M. Marc-André Caron épousait Mlle Cécile Girouard, de St-Fabien.

Baptêmes à St-Fabien

Le 2 septembre, Georges-Yves, enfant de M. et Mme Benoit Boulanger.

— Le 17 septembre, Denis-Michel, fils de M. et Mme François Pournier.

— Le 30 septembre, Linda, fille de M. et Mme Gervais Thériault.

— Le 3 octobre, Aimée-Diane, fille de M. et Mme Louis-Irénée Thériault.

— Le 3 octobre, Thérèse-Suzanne, fille de M. et Mme Bertrand Cloutier.

— Le 12 octobre, Céline-Louise, fille de M. et Mme Gaston Michaud.

— Le 14 octobre, Michèle-Linda, fille de M. et Mme Jean-N. Mammond.

PARTIE DE CARTES A MONT-JOLI

Les Dames Fermières de Mont-Joli organisent une partie de cartes pour mercredi, le 25 novembre, jour de la Ste-Catherine, à 8 heures, au sous-sol de l'église Notre-Dame de Lourdes.

De magnifiques prix seront distribués.

— Le 19 octobre, Camille, fils de M. et Mme Adrien Gagnon.

LES ZEE MAGES

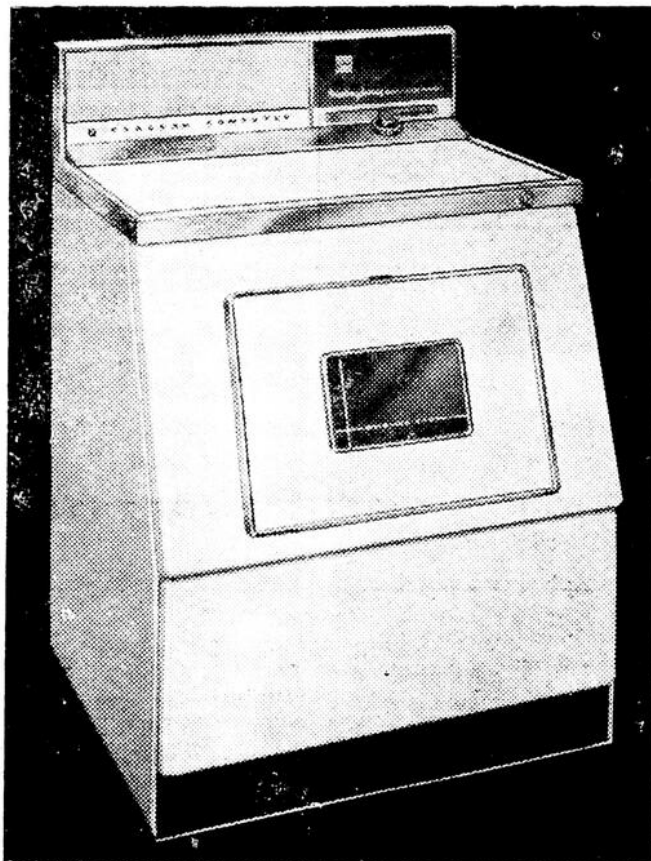
ASSER: Ma femme adore les champignons.
HAMAL: Vraiment? C'est dangereux. Il y en a de vénéreux.
ASSER: Aussi, je lui en achète tous les jours. On ne sait jamais!

le gin populaire

Jamais il n'y a eu une pareille valeur!

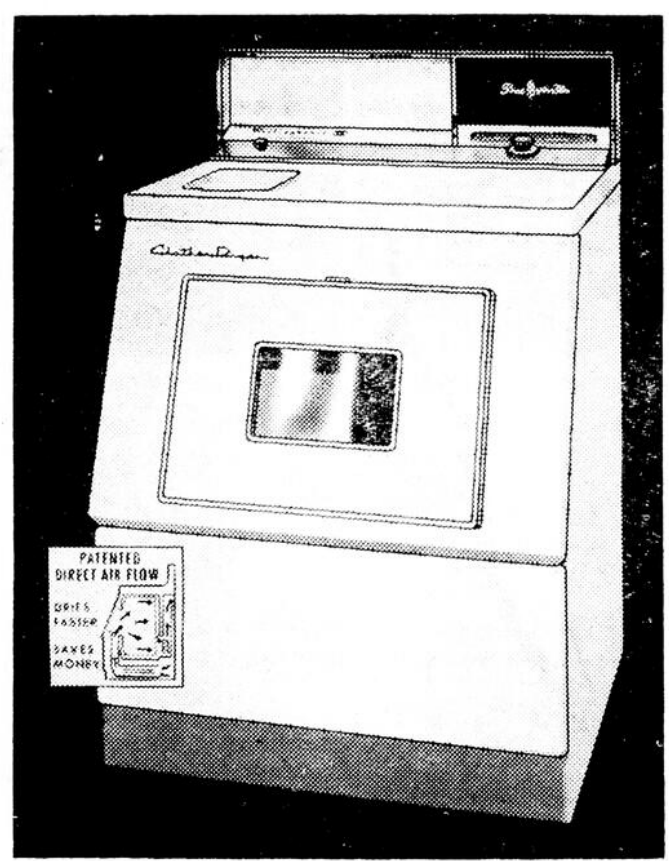
LA LAUNDROMAT ET SECHEUSE ELECTRIQUE

WESTINGHOUSE



LA SECHEUSE ELECTRIQUE WESTINGHOUSE
à Courant d'Air Direct séchant 20% plus vite!

Le Séchage par Courant d'Air Direct, exclusif à WESTINGHOUSE, rend le linge plus duveteux... plus vite. C'est un puissant courant d'air pur et chaud est projeté directement dans le linge pendant qu'il culbute. **Sûr pour tous les tissus.**



LA LAUNDROMAT WESTINGHOUSE
avec Action de Lavage à Vitesses Multiples jusqu'à 25% plus propre... et plus douce

La Laundromat WESTINGHOUSE rend le linge plus propre... en le lavant d'une façon plus douce. Vous tournez simplement un cadran pour laver n'importe quel tissu... même vos articles les plus fins.

Voyez ces valeurs incomparables à votre magasin de

La Compagnie de Pouvoir du Bas St-Laurent

Amqui - Cabano - Mont-Joli - Matane - Rimouski - Matapédia - St-Jean de Dieu - Trois-Pistoles

Au Service Social de Rimouski



Mlle Hélène Bélanger, t.s., anciennement de Mont-Joli et maintenant domiciliée à Rimouski, fait partie, depuis juin dernier, du personnel du Service Social du diocèse de Rimouski.

Mlle Bélanger a fait ses études primaires au couvent Notre-Dame de Lourdes, de Mont-Joli, ses études secondaires au collège des Ursulines, de Québec, et ses études de Service Social à l'Université Laval. Elle fait également partie de l'Association Canadienne des Travailleurs Sociaux.

Mlle Bélanger s'occupe particulièrement du Service des Foyers Nourriciers ainsi que du Secteur de Rimouski-Est, comprenant les paroisses situées entre Rimouski et Sainte-Angele.

Naissances

HOPITAL N.-D. DU ROSAIRE MONT-JOLI OCTOBRE

- 1. Une fille à M. et Mme Philippe Sergerie (Thérèse Martin), de St-Octave.
- 1. Claire, fille de M. et Mme Benoët Deshayes (Yolande Zaccardelli), de Mont-Joli.
- 1. Steve, fils de M. et Mme Jean-Marie Lévesque, de Mont-Joli.
- 2. Dany, fils de M. et Mme Conrad Arsenaault (Georgette Ouellet), de Mont-Joli.
- 3. André, fils de M. et Mme Fernand Gagné (Jacqueline Thibault), de Mont-Joli.
- 4. Bernard, fils de M. et Mme Léonard Banville (Anne-Marie Lévesque), de Mont-Joli.
- 5. Guylaine, fille de M. et Mme Clément St-Amand (Antoinette Boucher), de Mont-Joli.
- 5. une fille à M. et Mme Florent Deschênes, Les Hauteurs.
- 6. Réjeanne, fille de M. et Mme Maurice Plante (Laurette Hallé), de Mont-Joli.
- 6. Diane, fille de M. et Mme Maurice Thériault (Thérèse St-Amand), de Mont-Joli.
- 8. Dany, fils de M. et Mme Jean-Marie Ross (Thérèse La-voie), de Mont-Joli.
- 8. un fils à M. et Mme Lauréat Côté, de St-Octave.
- 10 un fils à M. et Mme Roch Banville, de Québec.
- 10. Hélène, fille de M. et Mme Gonzague Bernier, de Price.
- 12. Jean-Pierre, fils de M. et Mme Mathieu Gosselin (Jeanette Landreville), de Price.
- 13. Un fils à M. et Mme Roger Fournier, de Mont-Joli.
- 15. un fils à M. et Mme Fernand Bérubé, de St-Damase.
- 15. Reno, fils de M. et Mme Lionel Guimond, de St-Charles Garnier.
- 15. Carole, fille de M. et Mme Gérald Thibault (Jeannette Soucy), de Mont-Joli.
- 16. Michel, fils de M. et Mme Rosaire Bouffard (Raymond Paquet), de Mont-Joli.
- 18. Michel, fils de M. et Mme Gérald Deschênes (Charlotte Boucher), de Mont-Joli.
- 19. Michel, fils de M. et Mme Gilles Carle (Gemma Morissette), de Mont-Joli.
- 24. une fille à M. et Mme Jean-Baptiste Thériault (Rénalda Perreault), de Padoue.
- 25. Hélène, fille de M. et Mme Noël Dumont (Marie-Anne Couillard), de Sept-Îles.

- 25. une fille à M. et Mme Albert Damien, de Ste-Jeanne d'Arc.
- 25. un fils à M. et Mme Jean-Guy Pelletier, de Mont-Joli.
- 25. Colette, fille de M. et Mme Noël Dufour (Mérilda Desrosiers), de Ste-Luce.
- 29. une fille à M. et Mme Romuald Côté, de Mont-Joli.
- 30. une fille à M. et Mme Robert Lévesque (Clémence Lévesque), de Mont-Joli.
- 31. une fille à M. et Mme Omer St-Pierre, de St-Cléophas.

PAROISSE STE-BERNADETTE SOUBIROUS

Le 25 octobre, Marie-Claire-Suzanne, née le 24 courant, enfant de Fernand Desrosiers et de Jeannine Dionne. Parrain, Emile Desrosiers, grand-père de l'enfant; marraine, Joséphine Deschênes, épouse du parrain; porteuse, Huguette Turgeon, cousine de l'enfant.

— Le 30 octobre, Joseph-Jac-

Funérailles de la Rév. Sr St-Achille

Samedi matin, en la chapelle de la Maison-Mère des Soeurs de la Charité, a été célébré le service funèbre de la Rév. Soeur Marie de St-Achille (Lucienne Boucher, de St-Valérien), décédée, le 4 novembre, à l'âge de 43 ans, après quelques semaines de maladie.

C'est M. l'abbé Gilbert Boucher, de Ste-Anne de la Pocatière, qui officiait au service de sa cousine. La levée du corps avait été faite par M. le curé Hermel

ques-Gilles, né le 25 courant, enfant de Jean-Guy Pelletier et de Madeleine Orchard. Parrain, Jacques Pelletier, oncle de l'enfant; marraine, Grace Orchard, tante de l'enfant; porteuse, Emilie Orchard, tante de l'enfant.

Pelletier, de St-Simon, où la défunte faisait partie du personnel du couvent paroissial depuis septembre.

Assistaient au choeur: Mgr Eudore Desbiens, v.g., Mgr D.-A. Michaud, oncle de la défunte MM. les chanoines Edouard Chénard, Félix Jean, René Roy, MM. les abbés Alfred Morin, A.-C. Morin, Euclide Dubé, aumôniers de la Maison-Mère et de l'Institut Familial.

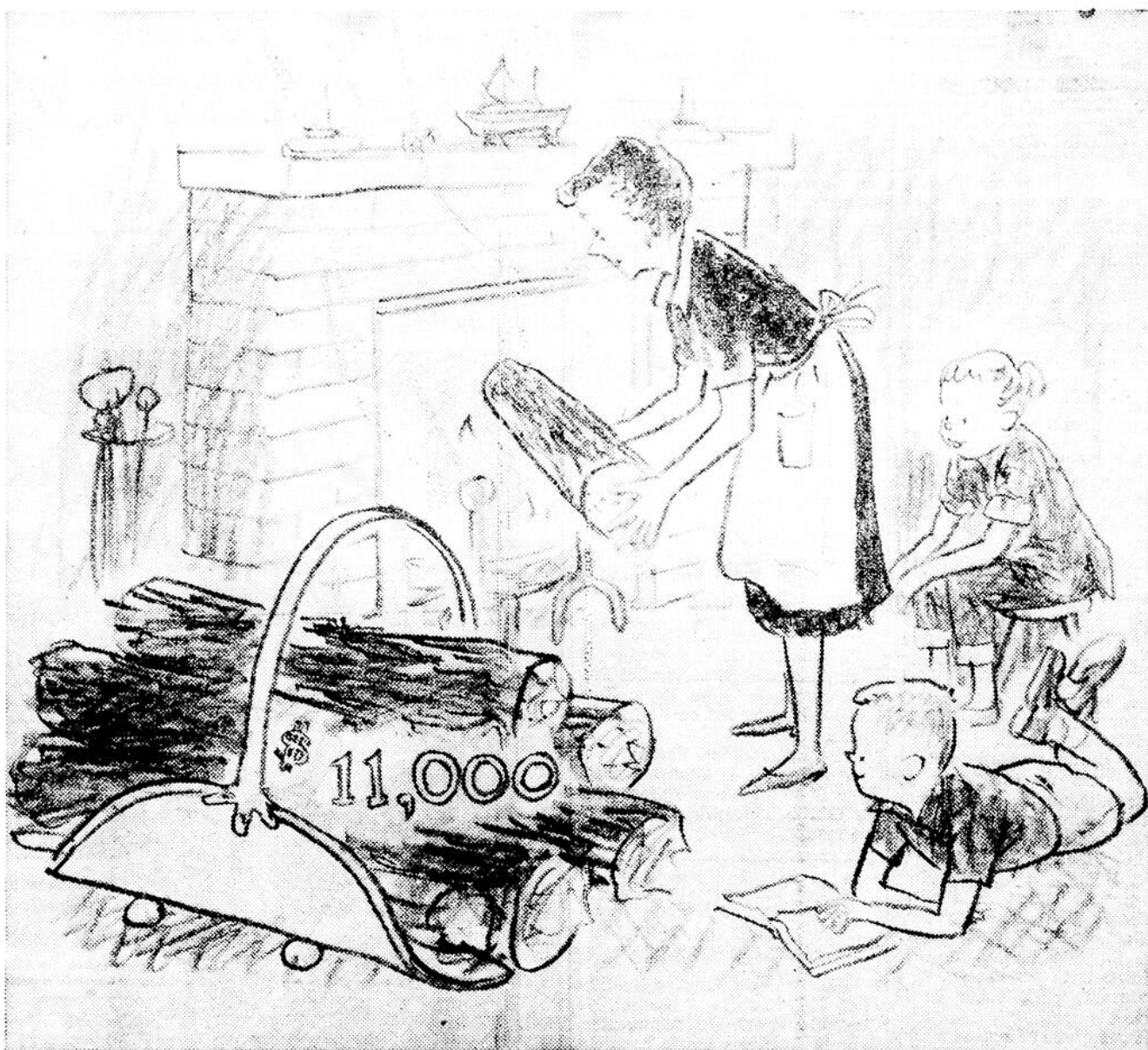
Le deuil était conduit par la mère de Soeur St-Achille, Mme F.-X. Boucher, de St-Valérien; ses frères soeurs Paul, Etienne, Bernadette, Augustine et Jeanne d'Arc, de St-Valérien, la Rév. Mère Ste-Louise de Savoie, s.r.s. Mme L.-P. Beaulieu (Marguerite) de St-Yves. La Rév. Mère Marie de la Grâce, supérieure du couvent labradorien, n'a pu assister aux obsèques. Parmi les autres parents présents, nommons Mme Joseph atainfant, de l'Isle-Ver-

te, M. et Mme Jean Rioux, de Trois-Pistoles, M. Paul-Emile Boucher et Mlle Emilienne Boucher, de St-Pascal de Kamouraska, Mme Alcide Côté et Mme Camille Thériault, de l'Isle-Verte, Mlle Berthe Michaud, du Bic, M. et Mme Antoine Michaud, de St-Fabien, M. et Mme Louis Ouellet, Mme Georges Blais, M. Paul-Emile Beupré, de St-Valérien, M. Philadelphie Hudon, M. et Mme Joseph Beaulieu, Mme Herménégilde Roy, Mme Alexandre Beaulieu, de Rimouski. L'inhumation eut lieu dans le cimetière communautaire.

Nos sincères condoléances.

PRESIDENT DES COMMISSIONS SCOLAIRES

M. Omer Rousseau, de St-Fabien, nommé président de la Fédération diocésaine des Commissions Scolaires en remplacement de M. Georges Chénard, démissionnaire.



Combien de temps alimenteront-elles le foyer?

La famille assurée moyenne a \$11,000 d'Assurance-Vie. Cette somme semble considérable. Au fait, ce l'est.

Cependant, pour la famille moyenne, \$11,000 équivalent au revenu d'environ deux années. Songez quelle partie de votre paie aujourd'hui est consacrée à la nourriture, au vêtement, à l'instruction, au loyer ou à l'hypothèque.

Et votre famille? Pendant combien de temps votre femme et vos enfants pourraient-ils continuer à vivre à même la protection que vous avez prévue pour eux?

La plupart des gens sont surpris d'apprendre combien de protection ils peuvent obtenir et se permettre, grâce à un programme spécialement conçu

pour eux et établi par un homme formé pour aider les familles à établir un programme d'ordre financier pratique.

Votre représentant de la Metropolitan peut établir un tel programme pour vous sous forme de tableau et vous laisser ce tableau afin que vous l'examiniez.

Ce programme tiendra compte non seulement de votre Assurance-Vie, mais de vos autres biens, tels la pension de vieillesse et les divers genres d'épargne. Il tiendra compte aussi des circonstances et des besoins particuliers de votre famille. Il vous donnera une idée précise du genre de programme de sécurité financière que vous cherchez. Appelez votre représentant de la Metropolitan aujourd'hui même.

COPYRIGHT CANADA, 1959—METROPOLITAN LIFE INSURANCE COMPANY

Metropolitan Life Insurance Company

(COMPAGNIE À FORME MUTUELLE)

Direction Générale au Canada, 180 rue Wellington, Ottawa 4, Ontario

DISTRICT DE RIMOUSKI

Gilbert McCraw, gérant

160-A, rue St-Germain

RIMOUSKI

Tél. RA 3-2691

Belle réunion à l'Amicale du couvent de St-Robert Bellarmin

Dimanche, le 8 novembre, environ quarante anciennes se groupaient, en réunion d'amicale, au couvent de Saint-Robert Bellarmin. Plusieurs religieuses s'étaient rendues à l'invitation d'y venir rencontrer leurs élèves d'autrefois.

L'ouverture officielle eut lieu à deux heures et demie. La chorale du couvent interpréta "Prière d'enfant"; puis une charmante jeune fille souhaita la bienvenue à tous les invités, dont M. l'abbé P. Gallant, curé de la paroisse.

Immédiatement après, les "Joyeux Ecclésiastiques", sous la direction de M. l'abbé P.-E. Paré, interprétèrent plusieurs chants de leur magnifique répertoire. Mlle Ginette Ouellet chanta aussi quelques compositions canadiennes et françaises. M. André Daris l'accompagnait au piano.

Un excellent goûter restaura les forces et permit l'échange de lointains et amusants souvenirs. On se réunit de nouveau dans la

salle de réception pour une heure de détente fraternelle. Presque toutes se firent un plaisir de participer aux jeux organisés par Mlle Ginette Ouellet. De très beaux prix furent gagnés. Celui de présence échu à Mlle Monique Vignola.

Le programme du jour se termina par un mot de M. le Curé, commentant l'importance de l'attachement à son Alma Mater.

On procéda, en dernier lieu, à l'élection du conseil pour l'année 1959-60. Mlle Gisèle Charette fut réélue à l'unanimité à la présidence; Mlle Pierrette Lavoie remplace Mlle Huguette Dionne-Gagnon à la vice-présidence; Mlle Eliane Lagace remplira les fonctions de secrétaire en remplacement de Mlle Marguerite Thériault; Mlle Réjeanne Côté occupera la charge de trésorière tenue jusqu'ici par Mlle Bibiane St-Pierre. Le conseil est complet avec Mlle Danielle Dufour élue au poste de conseillère.

Mariages

Lévesque-Lepage

Samedi, le 31 octobre, en la cathédrale de Rimouski, a été béni le mariage de Mlle Huguette Lévesque, fille de M. et Mme J.-Eugène Lévesque, de Rimouski, à M. Marcel Lepage, fils de M. et Mme Albert Lepage. A l'issue de la cérémonie religieuse, il y eut réception à l'hôtel Manoir Normand, de Rimouski-Est. Ils résideront à Montréal.

Gagné-Proulx

Samedi, le 12 septembre, à 9 heures, en la cathédrale de Rimouski, M. le chanoine Léopold Côté a béni le mariage de Mlle Jeannine Gagné, fille de M. et Mme Arthur Gagné, de St-Marcellin, à M. Pierre-Paul Proulx, fils de M. et Mme André-Albert Proulx, de Rimouski. A l'issue d'une réception à l'hôtel Lepage, de Ste-Blandine, les nouveaux époux partirent en voyage en Ontario, notamment à Cornwall où ils furent les invités de M. et Mme Maurice Laurin.

Durant-Gagnon

En l'église de Ste-Agnès du Lac-Mégantic, lundi, le 9 novembre, à 10 heures, a été célébré le mariage de Mlle Madeleine Durant, i.l., fille de M. et Mme Joseph-V. Durant, à M. Jean-Noël Gagnon, v.s., m.s.c., de Shelter Bay, fils de M. et Mme Jean-Baptiste Gagnon, décédés, de St-Va-lerien. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par le Rév. Père J.-L. Durant, p.m., oncle de la mariée.

A l'issue d'une réception à l'hôtel Queen, du Lac-Mégantic, les nouveaux époux sont partis en voyage dans les Montagnes Blanches. Depts. leur retour, ils résident à Shelter Bay.

DECES

Mme Fernand Carré

A St-Zénon du Lac-Humqui, le 28 octobre 1959, est décédée, à l'âge de 49 ans, Mme Fernand Carré, née Irène Couture. Elle laisse dans le deuil, outre son mari, ses filles: Gertrude, Jeanne d'Arc, Rose-Hélène, Emérentienne, Doris, Fernande; ses fils: Lucien et Normand.

Mme Arthur Ouellet

A St-Elzéar, le 2 novembre, à l'âge de 86 ans, Mme Vve Arthur Ouellet (Elmire Lebel). Les restes mortels ont été exposés chez M. Napoléon Morneau, gendre de la défunte.

M. Raoul Mignier

Est décédé subitement, à Grand-Métis, le 5 novembre, à l'âge de 55 ans, M. Raoul Mignier, chef-cantonnier. Les restes mortels ont été exposés à St-Octave, chez M. Eugène Fournier, oncle du défunt.

Mme Isidore Roussel

A l'hôpital de Rivière-du-Loup, le 5 novembre, à l'âge de 52 ans, Mme Isidore Roussel (Marie-Louise Beaulieu), de St-Jean-de-Dieu, où les funérailles ont eu lieu la semaine dernière.

Mme Raoul Chouinard

A Rimouski, le 5 novembre, à l'âge de 43 ans, Mme Raoul Chouinard (Juliette Dionne), des Boules.

Mlle Germaine Bérubé

A Ste-Blandine, le 5 novembre, à l'âge de 29 ans, Mlle Germaine Bérubé, fille de M. et Mme Adé- lard Bérubé (Rose Lévesque).

M. Philippe Rioux

A Amqui, le 9 novembre, à l'âge de 75 ans, M. Philippe Rioux, époux de dame Fébronie Roy. Ses funérailles ont eu lieu la semaine dernière, en l'église paroissiale.

Mme Auguste Beaulieu

A Matane, le 6 novembre, à l'âge de 82 ans, Mme Auguste Beaulieu (Marie Morin), de Ste-Françoise, où les restes mortels ont été transportés pour être exposés chez M. Elzéar Beaulieu, fils de la défunte, jusqu'à l'heure des obsèques.

M. J.-Samuel Belzile

A St-Fabien, le 7 novembre, à l'âge de 80 ans, M. J.-Samuel Belzile, époux de dame Marie Roy. Les funérailles ont eu lieu la semaine dernière.

Mme Philéas Fortin

A St-Fabien, le 7 novembre, à l'âge de 89 ans, Mme Philéas Fortin (Marie Thibault), du deuxième rang.

Succès scolaires à Ste-Odile

Mlle Paulette Lauzier, institutrice à l'école No 2 (Pulpe), de Ste-Odile, vient de se mériter, pour la troisième année consécutive, une gratification du Département de l'Instruction publique pour succès dans l'enseignement. Cette gratification lui a été accordée par l'entremise de M. Lucien Parent, inspecteur d'écoles.

Les succès remportés par les élèves de Mlle Paulette Lauzier, pour le mois d'octobre, sont les suivants:

- 8e année: Jocelyne Gagnon, 86%.
- 6e année: Donald Labrie, 80%.
- 5e année: Jacques Marquis, 91%.
- 4e année: Jacques Gagnon, 83%.
- 3e année: Diane Lepage, 83%.
- 2e année: Francine Gagnon, 89%.
- 1ère année: Huguette Gagnon, 100%.

Décès de M. Raoul Mignier de Grand-Métis

Nous apprenons avec regret le décès subit de M. Raoul Mignier, chef cantonnier, de Grand-Métis, survenu le 5 novembre, à l'âge de 55 ans. Les restes mortels furent exposés chez l'oncle du défunt à St-Octave de Métis, M. Eugène Fournier. Le service a été chanté à l'église de St-Octave, le 7 novembre, et la sépulture au cimetière paroissial.

Ste-Flavie

Tableau d'honneur
Couvent du St-Rosaire
Septembre et octobre

9e année: Louise Pelletier, 87%; Louise Cazes, 81%.

8e année: Jacqueline Cazes, 85.5%; Benoit Jalbert, 74%.

7e année: Marielle Banville, 84.2%; Alphonse Ross, 81.7%.

6e année: Marie-Luce Gagné, 85%; Michelle Fournier, 81.7%.

5e année: Bernard Fournier, 74%; Louiselle Paquet, 71.5%.

4e année: Mario Beaulieu, 77.5%; Claire Larrivée, 71%.

3e année: Micheline Deschênes, 80%; Marcelle Beaulieu, 75%.

2e année: Monique Chouinard, 90.6%; Lucie Fournier, 89%.

1ère année: Carmen Carroll, 93%; Michel Beaulieu, 92.6%; Lisette Bouchard, 92.6%.

Le feu a causé, à lui seul, 7% des pertes forestières du pays.

Paraissez à votre mieux pour les Fêtes!

Le personnel de notre salon est de retour de la convention des coiffeurs tenue à Québec, récemment. Il revient avec les toutes dernières créations dans la coiffure.

DONNEZ VOTRE APPOINTEMENT A BONNE HEURE

SALON JANINE

152 Evêché — Tél. RA 3-3036



au Bleu de Roi L'ENDROIT IDEAL POUR L'ACHAT DE VOS CADEAUX DES FETES



Service de vaisselle anglaise
52 pièces

avec une belle rose naturelle au centre et couronne de bouton de roses. Bordure en or 22 carats. 8 tasses, 8 soucoupes, 8 assiettes de 6", 8 assiettes de 10", 8 coupes à potage, 8 assiettes à fruits, 1 plat à viande de 11", 1 réfrigérateur sans couvercle, 1 cresson, 1 sucrier sans couvercle.



Service de verrerie "Princess" à pied, taillée à la main
32 pièces

8 verres à eau 8 coupes à sorbet
8 verres à cocktail 8 verres à jus de fruits

ENSEMBLE
Quarant Rose
124 PIÈCES

a été fabriqué pour vous donner une table dont vous serez toujours fiers. Le plus beau service de vaisselle anglaise a été combiné avec verrerie élégante, taillée à la main, et coutellerie d'un modèle distingué.

\$3995

Service de coutellerie en acier inoxydable FINI LUISANT
40 pièces

8 grands couteaux 8 grandes fourchettes
8 cuillères à dessert 8 cuillères à thé
8 cuillères à café



EGALEMENT UN BEL ASSORTIMENT D'AUTRES SERVICES DE VAISSELLE DE MOTIFS VARIES A PRIX SPECIAUX

248
ST-GERMAIN
RIMOUSKI

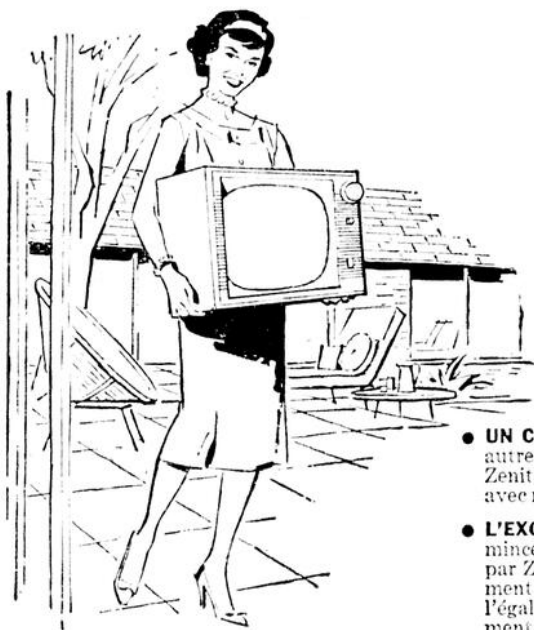


TEL.
RA 3-2736

CHOISISSEZ ZENITH — la marque rendue célèbre par sa qualité — pour les téléviseurs et radios ayant le meilleur rendement au monde

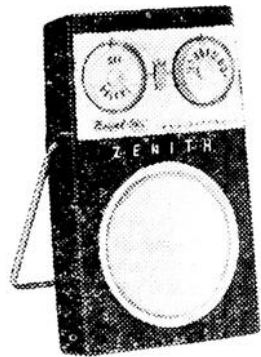
.....
• **La meilleure image télévisée du monde est actuellement offerte par des récepteurs portatifs**
.....

Le Nouveau Téléviseur Portatif Zenith "Slim Classic"

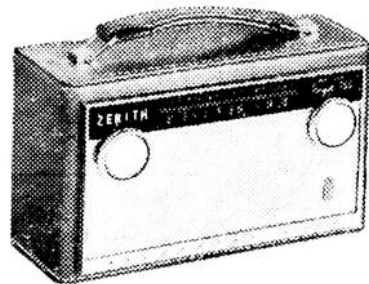


- **UN CHÂSSIS HORIZONTAL MONTÉ À LA MAIN** — est un autre exclusivité qui distingue les téléviseurs portatifs Zenith — un fonctionnement plus sûr est ainsi assuré, avec moins de soucis d'entretien.
- **L'EXCLUSIVE LAMPE-ÉCRAN "SUNSHINE" 110"**. Cette mince nouvelle lampe a été spécialement mise au point par Zenith pour que vous ayez une image incomparablement nette et claire — aucun autre portatif svelte ne peut l'égaliser. La glace de protection Cinclens réduit sensiblement l'éblouissement et donne des images très contrastées.
- **LE NOUVEAU HAUT-PARLEUR FRONTAL** est situé à côté de l'écran et dirige un ample volume sonore nuancé, directement vers vous — c'est la parfaite harmonie entre l'image et le son.
- **UN NOUVEAU STYLE EN TÉLÉVISEURS PORTATIFS** — l'élégance du "Slim Classic" harmonise avec tous les intérieurs. Très mince, ce portatif tient même sur une étagère. La lampe-écran mesure 17" en diagonale avec une surface rectangulaire, en vision directe, de 155 pouces carrés. Voie le Caribbean, Modèle 180B, en gris-bleu. **259.95**

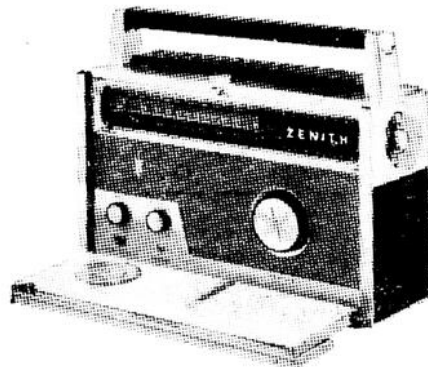
Un radio portatif Zenith est toujours plus sonore, et reçoit mieux les émissions lointaines.



LE PLUS PUISSANT RADIO DE SA GRANDEUR! Ce nouveau Zenith Royal 500E est jusqu'à 300% plus sensible! Syntonisateur de grande précision type vernier. Circuit spécial. Antenne "Wavemagnet." Nouveau coffret incassable en marron, crème ou rouge brique. **99.50**



UN MAXIMUM DE TONALITÉ ET DE PUISSANCE — PLUS LA QUALITÉ ZENITH. Le nouveau Royal 755 avec cadran genre règle à calcul, et l'exclusif transformateur d'antenne pour une plus grande sensibilité. Circuit de luxe Zenith. Syntonisateur du type vernier. Coffret en cuir véritable, avec enjoliveur chromé. **125.95**



SA PUISSANCE PERMET DE CAPTER LES ÉMISSIONS DU MONDE ENTIER! Il est le plus petit et le plus puissant portatif jamais construit, à gammes d'ondes courtes et standard, 8 bandes. Fonctionne avec des piles de lampe de poche. Le Radio Trans-Oceanic, Royal 1000, en noir avec garniture chromé et or. **329.50**



PUISSANT ET AVANTAGEUX — conçu et fabriqué par Zenith pour offrir le maximum — en tonalité, rendement et qualité — à un prix avantageux. Style luxueux, poignée à trois positions. Antenne "Wavemagnet." Royal 250, en tons beige, blanc ou ébène. **56.95**

Zenith offre des radios portatifs à partir de \$ 56.95 — et des téléviseurs portatifs à partir de \$239.95

ZENITH

ZENITH RADIO CORPORATION OF CANADA LTD.

*La qualité doit y être
pour que le nom soit apposé*



ZENITH RADIO CORPORATION OF CANADA, LTD., 1470 The Queensway, Toronto 18, Ontario, La Royauté de la télévision, des appareils à haute fidélité stéréophonique, des tourne-disques, radios et appareils acoustiques. A l'avant-garde depuis 41 ans, exclusivement dans le domaine de l'électronique. *Prix de vente surpris. Les prix et les caractéristiques sont modifiables sans préavis.

VOYEZ LES RADIOS ET LES TÉLÉVISEURS LES PLUS ADMIRÉS DU CANADA CHEZ VOTRE DÉPOSITAIRE ZENITH!

290
ST-GERMAIN
RIMOUSKI

Léon Caron, Ent.

LE PLUS GRAND DÉTAILLANT D'AMEUBLEMENT DE LA RÉGION

TEL.
RA 3-2219

A vendre

Rue de l'Évêché, maison de 45 x 30, deux étages, 2 logements (genre duplex), 7 appartements chacun, cave en ciment. Terrain 60 x 90, payé.
 2 lots patentés situés à 25 milles de la ville, 200 acres environ en bois, chalets 16 x 22 et un lac sur lesdits lots.
 4 terrains situés sur la rue Léonard et un sur la rue St-Germain, zone commerciale. Bonnes conditions.
 Sacré-Coeur (route nationale), maison 45 x 30 (bungalow), 8 appartements, système de chauffage eau chaude, à l'huile, dans les planchers. Les tapis restent. Terrain 75 x 125, payé. Bonnes conditions pour prompt acheteur.

TERRAINS
 Sacré-Coeur: 3 terrains sur la rue Laurier, de 60 x 90.
 2 terrains (zone commerciale) situés dans le centre de la paroisse St-Pie X. Les seuls qui restent.

JACQUES MARTIN

COURTIER EN IMMEUBLES
 143, Cathédrale Tél. RA 3-2426
 RIMOUSKI

A VENDRE Propriétés

A VENDRE: maison à Sacré-Coeur, sur route nationale. S'adresser à Mme Jean-Louis Bélanger, C. P. 461, Sept-Iles, Saguenay. (1)

A VENDRE: maison très bien finie, cause de départ. S'adresser à 32, St-François, Nazareth. Tél. RA 3-4347. (1)

A VENDRE OU A LOUER — Dans la paroisse St-Pie X, pour cause de départ, maison 6 pièces. Bonnes conditions. S'adresser à 112, 13e Rue, St-Pie X. Tél. RA 3-5880. (1)

A VENDRE: Vente cause de départ, jolie résidence, brique américaine, quatre chambres, chauffage moderne, garage chauffé. S'adresser en personne à 130 St-Joseph, Rimouski. Appointement par tél. RA 3-3103. (1)

ATTENTION — Maison neuve à vendre, genre bungalow, 6 pièces. Chauffage central, cave en ciment, garage. Terrain 80 x 118. Pour appointment, s'adresser à Ovide Boucher, rue face aux motels St-Laurent, Sacré-Coeur. A être livrée immédiatement. Tél. RA 3-6116. (1)

A VENDRE: maison bien finie, genre bungalow, 7 pièces, chauffage central, cave en ciment, garage, terrain 120 x 140, pour cause de départ. Conditions de paiement faciles. S'adresser au Dr Jean Blais, M.V., route nationale, à Sacré-Coeur. Tél. RA 3-6108. (1)

A VENDRE: maison neuve Duplex, située au coin Rouleau et 2e Rue, St-Robert; les deux logements sont libres et les revenus possibles sont de \$1,440 par année. Pour information, s'adresser à Christophe Bérubé, tél. RA 3-2157, Rimouski. (1)

Terrains

A VENDRE: plusieurs terrains 75 x 91 et plus, service d'aqueduc et d'égout. Au plus bas prix et de très bonnes conditions de paiement. S'adresser à Edgar Lévesque, 18 Tessier. Tél. RA 3-4418. (1A)

TERRAINS A VENDRE: dans Fie X; aussi 2 maisons, genre bungalow, l'une de 6 et l'autre de 7 pièces, avec prêt accepté sur l'inspection de la Centrale d'hypothèque; aussi, pour vos travaux de construction de tous genres, adressez-vous à Roland Lévesque, entrepreneur-général, 22, rue Ouellet, Rimouski. Tél. RA 3-3772. (1A)

TERRAIN A VENDRE OU A LOUER: eau courante. S'adresser à Albert Parent, 101 rue Tessier, près de l'église de Ste-Odile.

TEL. RA 3-2394
Coulombe
 RADIO & ENSEIGNES ENRG.
 — 137, AVE ROULEAU —
 RIMOUSKI
 J.A. COULOMBE, PROP.
 LETTRAGE DE CAMIONS — VITRINES, Etc.

PETITES ANNONCES

Minimum .50 — 0.02 le mot — 0.03 le mot en dehors de la région

Les annonces doivent nous parvenir avant 5 heures p.m., le lundi

PAYABLE AVANT PUBLICATION

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT — TEL. RA 3 6528 — 160-B ST GERMAIN

Autos

A VENDRE: Pontiac 53. Radio, chaufferette. En très bonne condition. Très propre. \$750.00. S'adresser par tél. RA 3-2844. (2)

A VENDRE: Chevrolet 1955 sédan V-8, modèle Bel Air avec transmission automatique et radio. Voiture en très bonne condition et très propre. Prix de vente, \$1,550. Très bonnes conditions de paiement. S'adresser par tél. RA 3-7769. (2)

Divers

A VENDRE OU A LOUER — Ameublement pour salon de barbier. S'adresser à tél. RA 3-2757. (3)

A VENDRE: polisseuse à plancher, 2 brosses, "General Electric". S'adresser par tél. RA 3-6756. (3)

A VENDRE: bois de chauffage, bouleau, érable, bois mou. S'adresser par tél. RA 3-3906. (3)

A VENDRE: caisse enregistreuse manuelle "Allen". Pour information, s'adresser par tél. RA 3-4227 ou à 52-A, Ste-Marie, Rimouski. (3)

A VENDRE: machine à photocopier, en parfait état. A sacrifier. S'adresser au gérant. Tél. RA 3-4815. (3)

A VENDRE: érable, bouleau, bois mêlé, débité en bois de poêle et fournaise. Charbon. S'adresser à tél. RA 3-3410. (3)

A VENDRE: compagnie de buanderie et terrain à vendre. Schefferville. Pour plus amples informations, communiquer avec M. Richard Rock, Suite 721, 360 St-Jacques Ouest, Montréal. (3)

A VENDRE: ameublement de salon de barbier comprenant chaises, stand et tous les accessoires complets. Aussi 2 frigidaire à crème glacée, liqueurs, balance "Berkel". Le tout en parfait état. S'adresser à C. P. 110, dépt C, Rimouski. (3)

A VENDRE: très beaux volumes presque neufs Pays et Nations, Encyclopédie "Grolier". Prix spécial pour acheteur sérieux. S'adresser à 27-A, St-Pierre, ou tél. RA 3-2478. (3)

A LOUER

A LOUER: chambre avec entrée privée et pension. S'adresser à 3 Ste-Anne. Tél. RA 3-5218.

A LOUER: chambre et pension ou pension seule, conviendrait pour 2 messieurs. Endroit tranquille. S'adresser par tél. RA 3-8505 ou 52-B Cathédrale, Rimouski. (4)

A LOUER: on offre à louer chambre pour homme seulement. Pension pour hommes et femmes, à 2e St-Paul. Tél. RA 3-3179.

A LOUER: chambre, endroit tranquille, permission de cuisiner, usage du téléphone. S'adresser à 31-A, St-Pierre. Tél. RA 3-4564, après 5 heures. (4)

A LOUER: grande chambre meublée; permission de cuisiner. Poêle électrique fourni. Endroit tranquille. S'adresser à 108, Cathédrale. Tél. RA 3-3219. (4)

LETTAGE

ENSEIGNES
 ECUSONS
 DECALS
 PANCARTES
 PROCÉDE A LA SOIE
 SILK SCREEN
 LETTRAGE DE CAMIONS — VITRINES, Etc.

A LOUER: chambre et pension au centre de la ville, à 282 St-Germain. S'adresser par tél. RA 3-6682. (4)

A LOUER: chambre dans grande maison, centre de la ville, couple seul, déjeuner si désiré, pour monsieur de préférence. S'adresser par tél. RA 3-4283. (4)

CHAMBRE A LOUER, pour homme de préférence. Libre immédiatement. S'adresser à Mme Gérard Rivard, 167 St-Pierre. Tél. RA 3-3732. (4)

A LOUER: appartement chauffé avec radiateur, meublé, chambre de bain et douche, sortie privée. Equipement pour cuisiner fourni. Convientrait pour couple ou jeunes filles. S'adresser par tél. RA 3-4126 ou à 7, Ste-Anne, Rimouski. (4)

Logements

A LOUER: bureaux dans le centre des affaires, à 168 St-Germain, Rimouski. S'adresser par tél. RA 3-2452. (5)

A LOUER: logement 4 pièces. S'adresser par tél. RA 3-6339. (5)

A LOUER: logement 4 pièces plus chambre de bain, à 39, Rue Dubé. S'adresser par tél. RA 3-6173. (5)

A LOUER: logement 2 pièces, chauffe, meublé. Idéal pour 2 personnes. S'adresser à 228A St-Germain. Tél. RA 3-4893. (5)

A LOUER: pour magasin ou bureau, ancien local de la pharmacie Rexall, situé à 298 St-Germain. Tél. RA 3-3800. (5)

A LOUER: local commercial, 1600 pieds. S'adresser à 150 Cathédrale. Tél. RA 3-2123 ou RA 3-4337. (5)

A LOUER: logement 4 pièces plus chambre de bain, situé au 2e étage, à 5 rue Langevin. S'adresser par tél. RA 3-3814. (5)

A LOUER: logement 6 pièces, plus chambre de bain, chauffage central. Entrée 220, Rue Dollard, Nazareth. Libre vers le 15 janvier 1960. S'adresser par tél. RA 3-4647. (5)

A LOUER: logement chauffé, 4 pièces plus chambre de bain complète. Entrée 220. Libre immédiatement. S'adresser à 46 Notre-Dame, Rimouski. Tél. RA 3-3130. (5)

A LOUER: logement moderne, 5 pièces, chauffé. Libre 1er novembre. S'adresser par tél. RA 3-4002 ou 152 St-Pierre. (5)

A LOUER: 3 logement, 4, 6 et 3 pièces, chauffés, au 1er étage. Entrée 220. Libres immédiatement. Situés sur la rue St-Germain. S'adresser par tél. RA 3-3201. (5)

A LOUER: 2 logements 5 pièces, chauffés, rue St-Joseph. Libres immédiatement. S'adresser par tél. RA 3-3714. (5)

A LOUER: logement 4 pièces, réparé et peinturé à neuf, très propre. S'adresser à Mme Jos. Garon, 30-B Dollard, Nazareth. Tél. RA 3-6123. (5)

A LOUER: spacieux logement 5 pièces plus chambre de bain. Entrée 220, au 1er plancher. Situé au Centre Paroisse St-Robert. Libre fin novembre. S'adresser par tél. RA 3-2796. (5)

A LOUER: logement 4 pièces plus chambre de bain, chauffé. S'adresser par tél. RA 3-3132 ou 3-3171. (5)

A LOUER: logement moderne 4 pièces chauffées, \$90.00 par mois, dans St-Pie X. Libre immédiatement. S'adresser par tél. RA 3-8231. (5)

AUBAINE — Meubles Neufs ou usagés. Vente et service télévision "Electrohome". Vendons et échangeons meubles de toutes sortes Occasion exceptionnelle de vous procurer de bons meubles à très bon marché, aux Enchères Cherrier, 105, St-Germain. Tél. RA 3-4373.

A LOUER: logement 5 pièces plus chambre de bain, situé à 104 Tessier. S'adresser à Léon St-Pierre, tél. RA 3-2832. (5)

A LOUER: logement 4 pièces plus chambre de bain, bas de maison, à 15 St-René. S'adresser à St-Fabien, à Martin Dionne, tél. 41-W. (5)

A LOUER: pièces chauffées. Salon avec balcon, chambre avec lavabo, chambre de bain avec douche. Logement moderne, 1 cuisine, 1 chambre, 1 salon, 1 chambre de bain complète; 1 logement moderne, 5 pièces plus chambre de bain chauffé. S'adresser à 142 Cathédrale, Rimouski. (5)

A LOUER: grand garage dans centre des affaires, situé à 24 St-Paul, pouvant servir pour vulcanisation, poste de service ou entrepôt. S'adresser à Mme Laura Beaulieu, 26 St-Paul. Tél. RA 3-8179. (5)

A LOUER: 2 pièces chauffées, éclairées, usage du bain et du téléphone, conviendrait pour un couple; aussi une chambre à louer. S'adresser à Mme Albert Métivier, 8 St-Laurent. Tél. RA 3-3487. (5)

A LOUER: logement de 5 pièces plus chambre de bain, au 1er plancher, situé à 52, rue Léonard. 1 autre logement de 6 pièces plus chambre de bain, situé à 376 St-Germain. S'adresser par tél. RA 3-6103. (5)

ON DEMANDE

ON DEMANDE: fille demandée comme aide-cuisinière. S'adresser au Restaurant Mon Copain. Tél. RA 3-4455. (6)

ON DEMANDE — Agent demandé dans St-Narcisse, St-Marcelin, St-Fabien. Préférence accordée à un résident dans chacune des localités ci-haut mentionnées. Un bon revenu est assuré. S'adresser à Rimouski, tél. RA 3-7723. (6)

ON DEMANDE — Agent demandé dans chaque localité, pour travail à temps partiel. Très bonne rémunération. Ecrire à C. P. 158, Bic, o utel. RE 6-4703. (6)

ON DEMANDE — Hommes demandés pour commerce Rawleigh. Venez à 1500 familles. Bons profits pour brasseurs d'affaires. Ecrire aujourd'hui à Rawleigh, Dépt K-597-S, 4005 Richelieu, Montréal. (6)

ON DEMANDE une personne fiable pour travailler à temps partiel dans une maison privée. S'adresser à Mme Arthur Amiot, 24 Lavoie. Tél. RA 3-3136. (6)

ON DEMANDE — Dame ou demoiselle, échangez vos heures de loisirs pour devenir représentante de Doraldina. Ecrivez à Gérante des produits Doraldina, Mme Léonard Pelletier, 127 Rouleau, Rimouski, et l'on se fera un plaisir de vous renseigner. Territoires libres dans le comté de Rimouski. Tél. RA 3-6245. (6)

LETTAGE — TOUTS GENRES DE LETTRAGE COMMERCIAL ET AU SCOTCH-LITE. ADRESSEZ-VOUS A EMILIE ALAIN, 83 rue St-Robert. Tél. RA 3-3277.

ON DEMANDE une bonne pour ouvrage général, 3 enfants, à Montréal. Références exigées. Prière de signaler RA 3-2105 ou écrire à 91, rue St-Germain, Rimouski. (6)

ON DEMANDE une bonne pour ouvrage général dans petite famille. S'adresser à C. P. 370 ou à tél. RA 3-5031. (6)

VENDEURS DEMANDES pour Amqui, Matane, Matapédia et Rimouski, par compagnie bien connue et bien établie dans le Bas du Fleuve. Doivent avoir au moins le grade de 8e année et posséder une voiture. Contrat alléchant. Brillante possibilité d'avenir. S'adresser à C. P. 26, Rimouski. (6)

DIVERS

TURCOTTE TELEVISION SERVICE ENR., 117, 13e Rue. Réparation radios, TV et accessoires électriques. Tél. RA 3-4507. (7)

JEUNE FILLE offre ses services pour faire du ménage à domicile ou dans les bureaux. S'adresser par tél. RA 3-6384 entre midi et une heure, ou le soir à partir de 6 heures. (7)

HOROSCOPE — Une vieille Indienne dira par votre écriture: votre caractère, chances, avenir. Envoyez votre âge, 6 questions, \$1.00 à Mme Marguerite Bailly, Réserve indienne, Pointe-Bleue

PLOMBIER — Pour tous vos travaux de plomberie et de chauffage en général, adressez-vous avec confiance à Jean Yockell, entrepreneur en plomberie, 22, rue Tessier, Rimouski. Tél. RA 3-3769. (7)

EST-CE TON CAS ? Si tu veux boire et le peux, c'est tont affaire. Si tu ne veux pas boire et ne le peux, C'est notre affaire. Alcoolsiques Anonymes, C. P. 13, Rimouski. Tél. RA 3-6224. (7)

PERSONNEL — VIEUX, FAIBLE, EPUISE après 40 ? Les tablettes toniques Ostrex aident des milliers à rajeunir. Seulement .69. Toutes pharmacies.

NOEL APPROCHE! Mesdames, êtes-vous intéressée à gagner un surplus d'argent? On peut faire le jeu plusieurs fois même et s'en tirer indemne. Ce qui devient catastrophique, cependant, c'est lorsque l'on a ses facultés affaiblies par l'alcool et que l'on est la cause d'un accident. Toute une vie peut être ainsi gâchée à jamais, nous avertit le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia) qui nous répète le slogan "Si vous buvez, ne conduisez pas; si vous conduisez, ne buvez pas".

UNE VIE PEUT ETRE GACHEE PAR L'ALCOOL

On peut conduire une automobile en état d'ébriété et ne pas être cause d'accident. On peut faire le jeu plusieurs fois même et s'en tirer indemne. Ce qui devient catastrophique, cependant, c'est lorsque l'on a ses facultés affaiblies par l'alcool et que l'on est la cause d'un accident. Toute une vie peut être ainsi gâchée à jamais, nous avertit le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia) qui nous répète le slogan "Si vous buvez, ne conduisez pas; si vous conduisez, ne buvez pas".

FOURRURE

Réparation ou transformation
 S'adresser à
 27, St-René Tél. RA 3-6042
 RIMOUSKI

Bertin
 FILS LEE
 DECORATEURS

REMBOURREURS

de meubles
 Remodelage
 Polissage
 Réparations
 de matelas

Fabricants de matelas
 et meubles
 Spécialistes en tapis
 383 St-Germain RIMOUSKI
 RA 3-6555

Un comité verra à promouvoir les emplois d'hiver dans la Matapédia



M. J.-Aurèle Bouchard a été élu président du comité; M. Yvon St-Pierre, vice-président; M. J.-Raymond Leblanc, secrétaire, et Mme Jean-Marie Paré, publiciste.

On voit sur la photo, 1ère rangée: Mme Jean-Marie Paré, d'Amqui, propriétaire de l'Avant-Poste Gaspésien, publiciste du Comité; M. J.-Aurèle Bouchard, président (M. Bouchard est le président du Conseil d'Orientation Economique du Bas

St-Laurent); M. Yvon St-Pierre, maire de Sayabec, représentant de la Chambre de Commerce de l'endroit, vice-président du comité.

2e rangée: MM. Fernand Couturier, président de la Chambre de Commerce de Causapsal; Fernand Canuel, officier de Placement; Gérard Dubé, maire d'Amqui; Roger Tremblay, représentant de la Chambre de Commerce d'Amqui; Eugène Frenette, gérant du bureau de

la Commission d'Assurance-Chômage; J.-Raymond Leblanc, chef de la division du Placement, secrétaire du comité; Gérard Laflamme, du conseil municipal de Causapsal, représentant de la compagnie New Brunswick International Paper; Georges Barriault, industriel, maire de Causapsal; Valère Biron, surveillant de la division de l'Assurance au bureau de la Commission d'Assurance-Chômage, de Causapsal.

Sur l'invitation de M. Eugène Frenette, gérant du bureau du Service National de Placement de Causapsal, un groupe de citoyens des différentes localités comprenant des maires, des industriels et des représentants de Chambres de Commerce, se réunissaient, jeudi le 12 novembre 1959, au bureau du Service National de Placement en vue de la formation du comité local des emplois d'hiver qui aura pour mission de mener à bonne fin la campagne locale des emplois d'hiver qui sera lancée dans notre territoire en même temps que la campagne nationale à travers tout le pays.

On procéda à la formation du comité et M. J.-Aurèle Bouchard, industriel, président du Conseil d'Orientation Economique du Bas St-Laurent, est élu président; M. Yvon St-Pierre, industriel, maire du village de Sayabec, vice-président; Mme Jean-Marie Paré, du journal l'Avant-Poste Gaspésien, publiciste, et M. J.-Raymond Leblanc, chef de la branche du Placement au bureau local de Causapsal, secrétaire.

Les autres officiers élus sont: MM. Gérard Dubé, maire du village d'Amqui; Jacques Brulé, ingénieur forestier; Roger Tremblay, de la Chambre de Commerce d'Amqui; Ferdinand Dupont, maire de Lac-au-Saumon; Léo Tremblay, industriel, de Sayabec; Philippe Bouchard, président de la Chambre de Commerce de Sayabec; Georges Barriault, industriel, maire du village de Causapsal; Jean-Marie Guérette, marchand, échevin au Conseil du village de Causapsal; Bona Fearon, surintendant de la compagnie New Brunswick International Paper, division de Causapsal; Gérard Laflamme, échevin, employé de la compagnie N. B. International Paper; Albert St-Laurent, maire de St-Jacques-le-Majeur de Causapsal, préfet du comté de Matapédia; Auguste Dumais, maire de Ste-Florence; Alphonse Giguère, de Lacroix Lumber Ltée et Madawaska Corporation, de Causapsal; Fernand Couturier, président de la Chambre de Commerce de Causapsal; Valère Biron, surveillant de la division de l'Assurance au bureau de la Commission d'Assurance-Chômage, de Causapsal.

Il semble bien que le comité

sera très actif car dès sa formation, nombre de suggestions et propositions ont été émises en vue de la publicité et les membres se sont montrés très enthousiastes pour que la campagne des emplois d'hiver contribue dans toute la mesure du possible à alléger le chômage saisonnier.

Au terme de cette réunion, pour illustrer davantage les possibilités qui existent de faire exécuter pendant l'hiver certains travaux, notamment dans le domaine de la construction, le film "Construire en hiver, c'est possible" fut présenté aux membres du comité.

Son Ex. Mgr Parent confirme 324 enfants, à Trois-Pistoles

Son Ex. Mgr Chs-Eugène Parent, archevêque de Rimouski, présidait à la cérémonie de Confirmation de 166 garçons et 158 filles, à l'église des Trois-Pistoles, dimanche, le 8 novembre. Il était assisté de MM. les abbés Gérard Caouette, curé de St-Mathieu, et Hermei Pelletier, curé de St-Simon.

M. J.-Alexis Dumas, marguillier en charge, et Mme Dumas agissaient comme parrain et marraine de confirmation. Nous remercions, au choeur: M. le chanoine Ls-David Rioux, curé de la paroisse Notre-Dame-des-Neiges, des Trois-Pistoles; M. l'abbé Elie

Beaulieu, aumônier à la Maison Notre-Dame-des-Anges; MM. les abbés Norbert Roussel et Louis-Maurice Roy, vicaires à Trois-Pistoles.

L'allocution de Mgr C.-E. Parent traita en général des confirmés, coïncidant avec l'anniversaire du Pape Jean XXIII et aussi avec le dimanche de la Bible.

Mgr Parent a demandé aux parents d'être les représentants de Dieu dans les foyers, soulignant que l'éducation chrétienne n'avait d'effet que dans la mesure de leur participation et de leur action auprès de leurs enfants.

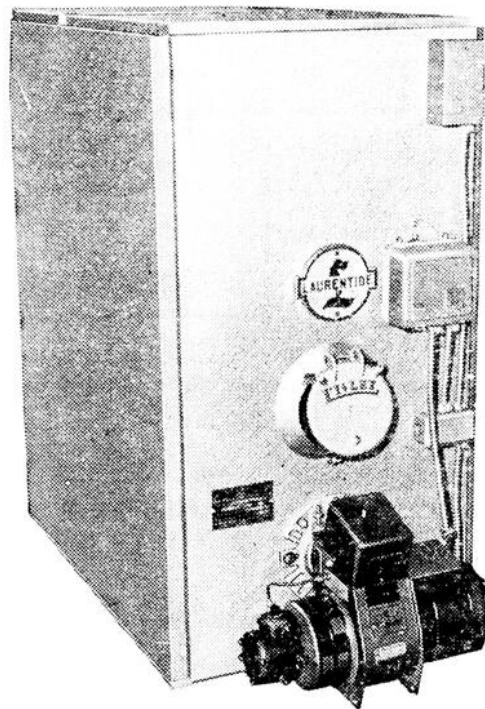
VENDEUR DEMANDE

Compagnie de renommée internationale recherche un homme bilingue, âgé de 25 à 30 ans, pour couvrir les régions de Rivière-du-Loup, Rimouski, Matane, Gaspésie et Témiscouata. Les candidats devront être mariés, sérieux et désireux de se tailler un avenir dans le domaine de la vente. Préférence accordée aux résidents de Rimouski et des environs. Salaire intéressant, bonus possible, participation à un plan de pension, d'assurance-groupe et d'hospitalisation. Ecrire, en anglais seulement, à

CASE POSTALE 110,
DEPARTEMENT "X",
RIMOUSKI, P. Q.

Attention Propriétaires

Les systèmes de chauffage L'ISLET, à l'huile de climatisation d'hiver vous donnent constamment une chaleur humidifiée et hygiénique



La Fonderie de l'Islet Limitée est reconnue comme l'un des plus imposants manufacturiers de fournaises à air chaud et d'unités de chauffage à air climatisé. Cette longue expérience dans la construction d'appareils de chauffage domestiques et commerciaux est votre meilleure garantie de satisfaction et de service.

Confiez-nous vos problèmes de chauffage, Nous les résoudrons pour vous. N'attendez pas les temps froids pour organiser votre chauffage. Nous vous ferons un plan de chauffage pour votre maison gratuitement sur votre demande.

NOUS FINANÇONS NOS COMPTES NOUS-MEMES

ROBERT DESSUREAULT LTEE

VENTE ET ECHANGE

LE SEUL REPRESENTANT L'ISLET DANS RIMOUSKI

322 St-Germain

RIMOUSKI

Tél. RA 3-3216

Petite annonce

A VENDRE: maison avec grand terrain et garage en plus. S'adresser à Lionel Bellavance, 25 St-Laurent, Rimouski, Tél. RA 3-2573.



NOUVELLE USINE D'EMBOUILLAGE CANADA DRY

La compagnie Canada Dry Ltd. a entrepris la construction à Lachine, en banlieue de Montréal, de la plus grande usine au Canada pour l'emboüillage des eaux gazeuses. La maquette représente cette importante construction, toute de plein pied et recouvrant une superficie de 121,000 pieds carrés, on y logera aussi le bureau-chef pour l'exploitation de Canada Dry dans la province de Québec et tout l'Est du Canada. Le rendement de cette usine sera le plus important de toutes les usines Canada Dry au Canada.

Cinq résidents de Trinité-des-Monts condamnés à un jour de prison

GREFFE DE LA PAIX
Semaine du 9 au 14 novembre
Cinq résidents de Trinité-des-Monts, qui s'étaient rendus coupables d'un acte criminel en empêchant un colon de prendre possession de son lot, ont été condamnés à un jour de prison et à signer un cautionnement de paix pour un an. Un sixième, pour avoir entravé un agent de la paix, a reçu la même sentence.
Un jeune récidiviste, de Nazareth, coupable d'avoir fait du tapage dans un endroit public, incommodant les autres personnes, présentes, a payé \$25 d'amende et les frais.

Pour avoir conduit une automobile avec des facultés affaiblies par l'alcool, un Rimouskois a été condamné à payer \$50 d'amende et les frais. Il lui a été, de plus, interdit de conduire à partir de trois mois.

Coupable de la même offense, un résident de St-Fabien a reçu la même sentence et la même interdiction. Et pour avoir conduit à une vitesse excessive, il a été condamné à payer, en plus,

une autre amende de \$50 et les frais de cette deuxième cause. Son permis de conduire est suspendu pour trois mois pour cette dernière offense.

Un propriétaire de véhicule-moteur, de la ville, arrêté alors qu'il était sous le coup d'une interdiction prononcée par la Cour, lui interdisant de conduire avant trois mois, a été condamné à payer \$50 d'amende et les frais.

Le Comité paritaire de l'Industrie de l'automobile a fait condamner un employeur de la ville pour omission dans l'envoi de ses rapports mensuels, à \$10 d'amende et aux frais.

Le Comité paritaire des Coiffeurs a poursuivi un barbier pour du travail qu'il fait en dehors des heures réglementaires, pour accommoder les élèves de l'École de Commerce, et l'a fait condamner à \$10 d'amende et aux frais.

Ayant négligé l'envoi de son rapport d'impôt pour 1958, un jeune homme d'Esprit-Saint a été condamné à \$25 d'amende et aux frais.

Record de Sécurité de

RIMOUSKI TRANSPORT

La compagnie Rimouski Transport a un record enviable. C'est ce que révéla M. Dominique Diszattio aux 44 employés de cette compagnie à une assemblée tenue aux Loisirs St-Germain.

En effet, sur un total de 1,300 voyages entre Montréal et Rimouski, quatre accidents seulement ont été enregistrés par la compagnie Rimouski Transport. Dans les quatre cas, les conducteurs de cette compagnie ont été exonérés de tout blâme et déclarés non responsables de ces accidents. Ces statistiques sont pour une période de cinq mois, soit du mois de mai au mois de novembre.

M. Lee Barrette seconda M. Diszattio et donna quelques renseignements utiles aux conducteurs sur la sécurité routière.

Le surintendant des opérations de Rimouski Transport, M. Laurent Boucher, remercia les deux invités et offrit ses félicitations personnelles sur la bonne tenue en général des employés de Rimouski Transport.

Souper-causerie des T. P.

Les Techniciens Professionnels de Rimouski convient leurs membres ainsi que leurs amies ou épouses à un souper-causerie qui sera servi samedi, le 21 novembre, à 6 h. 30 p.m.

M. Albert Leclerc, architecte, de Rimouski, sera le conférencier invité. Il fera aussi la projection de photographies en couleurs.

Le souper sera suivi d'une soirée récréative avec orchestre sous la direction de M. Maurice Charette.

Leblond et Philippe Renouf; 12 juillet 1858. M. Philippe Renouf, président élu; 21 juillet 1862. Eusèbe Rioux; 18 juillet 1864. M. Eloi Rioux; 20 janvier 1867. Rév. J.-B. Gagnon, ptre, curé; 18 juillet 1870. réélection du Rév. J.-Bte Gagnon, ptre; 25 juillet 1875. argent français converti en argent dollar; 5 novembre 1876. Rév. Désiré Vézina, ptre, curé; 13 octobre 1897. Rév. D. Morissette, ptre, curé; 9 juillet 1900. M. Pierre Deschênes (forgeron); 22 juillet 1901. Rév. D. Morissette, ptre, curé; 15 juillet 1907. M. J.-A. Lavigne; 2 avril 1911. M. J.-H. Rousseau; 22 juillet 1918. M. Joseph Morin; 20 mars 1919. M. Cyrice Bélanger; 5 juillet 1919. M. Arthur Belzile; 10 juillet 1922. M. Joseph Lebel; 12 juillet 1926. M. Ludger Côté; 16 juillet 1928. M. Eugène Boucher; 31 août 1936. M. J.-L. Desjardins; 3 mars 1950. M. J.-B. Deschênes (temporaire); 14 juillet 1952. M. Eugène Boucher; 6 août 1954. M. Siméon Lavoie.

Les présidents de la Com. Scolaire de Trois-Pistoles

5 juillet 1858, élection de MM. Eloi Rioux, Jos. Boucher, J.-Bte

Décès de M. Ls-Ph. Rioux

à Amqui

Le 9 novembre 1959, est décédé M. Louis-Philippe Rioux, âgé de 75 ans. Natif de St-Simon, il fut commerçant à Amqui pendant 46 ans et rentier depuis 5 ans. M. Rioux était un ancien marguillier et conseiller municipal. Il succomba à sa résidence, à Amqui, lundi dernier, à la suite d'une longue maladie. Outre son épouse, née Sébronie Roy, il laisse dans le deuil ses enfants Marcel, d'Ottawa, Jeannine, d'Amqui, Magella, de Ste-Anne-des-Monts, Marguerite (Mme Jean-Marie Lepage), de St-Jean d'Iberville, Valois, de Rimouski, Bertrand, de Paris, et Hermann, de Montréal. Ses frères MM. Désiré Rioux, de Trois-Pistoles, et Edmond Rioux, de Piessisville Station. Une soeur, la Rév. Soeur Marie de la Réparation, des Srs du St-Rosaire, de Rimouski. Ses gendres et belles-filles M. Jean-Marie Lepage, Mmes Marcel, Magella, Valois et Bertrand Rioux ainsi que 21 petits-enfants. Ses beaux-frères et belles-soeurs Mme Désiré Rioux, M. Joseph Roy, de Montréal, M. Ernest Roy, d'Amqui, Mlle Léontine Roy, d'Amqui, Mme Alphonse Charbonneau, d'Amqui, et Mme Philippe Rhéaume, de Montréal.

Les funérailles eurent lieu en l'église d'Amqui, jeudi, le 12 novembre, à 10 heures a.m.

Nos condoléances à la famille.

Potentiel agricole de la Côte Nord

De nombreux travaux scientifiques ont été présentés lors de la dernière assemblée annuelle de l'Acfas, tenue à l'Université de Montréal. Il en est un, présenté par M. Paul Bussière, section de la géographie, portant sur les possibilités agricoles que présente la région de Baie-Comeau. Ainsi, dit M. Bussière, en 1958 ce district comptait environ 5,000 acres de terre sablonneuse défrichés et en culture de légumes et pommes de terre. Cette année, 31 producteurs y ont récolté 24,000 sacs de patates, 285,000 choux et plusieurs milliers de sacs de navets. Une ferme, appartenant à M. J. Trudel, de

Hauterive, fournit maintenant tout le fourrage nécessaire à l'alimentation d'un troupeau de 100 Holstein. Il y a là des possibilités régionales de culture profitable sur 14,550 acres de terre.

A LOUER

Logement neuf 5 pièces. S'adresser à Camille Lévesque, Pointe-au-Père. Tél. RA 3-6752.

A VENDRE

Plymouth 1952 très bonne condition. Prix modique. Téléphonnez à RA 3-8470.



Des soumissions cachetées et portant sur l'enveloppe la mention "Soumission pour bureau de poste, Le Bic, P. Q.", seront reçues jusqu'à 4 heures p.m. (heure normale de l'Est), le 10 décembre 1959, au bureau du Secrétaire, Chambre 778, Edifice Hunter, Ottawa, Ont.

Sur production d'un chèque visé ou d'un mandat poste fait au nom du receveur général du Canada, au montant de \$25.00, on peut se procurer les plans et devis, ainsi que la formule de soumission, en s'adressant au bureau de M. André Drolet, architecte régional, ministère des Travaux publics du Canada, 75, boulevard des Capucins, Québec 3, P. Q.

Afin d'être considérée, chaque soumission doit:

(1) être préparée sur les formules fournies par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées;

(2) être accompagnée d'un des documents de garantie ou de cautionnement spécifiés sur la formule de soumission.

On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Robert FORTIER,
Directeur des Services administratifs et secrétaire.

Ministère des Travaux publics, Québec, 17 novembre 1959.

Journée d'étude de l'U.C.C. et de l'U.C.F.R., à Amqui

Lundi, le 26 octobre, avait lieu à l'hôtel de ville d'Amqui, une journée d'étude régionale pour les officiers et officières de l'U.C.C. et l'U.C.F.R., sous la direction de M. l'abbé Lucien Rioux, aumônier diocésain. Cette réunion était présidée par M. Théodore Gagné, président de l'U.C.C. d'Amqui, et M. l'abbé Desmeules, curé de St-Tharsicius, rehaussait de sa présence cette assemblée. Les animateurs étaient M. Ri-

chard Rioux, propagandiste de l'U.C.C., Mme Albert Cyr, de St-Zénon, directrice de secteur, et Mlle Lise St-Pierre, secrétaire diocésaine. Le forum ayant eu lieu l'après-midi, fut dirigé par M. l'abbé Rioux, ayant comme sujet "L'homme d'action: ses qualités" et l'organisation d'un syndicat spécialisé. Une cinquantaine de personnes prirent part au programme de cette journée et ce fut un véritable succès.

Commémoration des morts chez les Chevaliers de Colomb, de Tr.-Pistoles

A l'assemblée régulière du conseil des Chevaliers de Colomb No 3917, des Trois-Pistoles, il y eut commémoration des morts et office religieux, auxquels participaient tous les officiers du conseil. Cette cérémonie était rehaussée par la présence de M. Lucien Beaulieu, député de district No 16, de la Rivière-du-Loup, ainsi que de M. Gérard Ci-

mon, chancelier du Conseil No 2402, de la Rivière-du-Loup. Il a été résolu que tous les deuxièmes lundis du mois, lors des assemblées, que des films éducatifs soient projetés pour tous les Chevaliers de Colomb.

La commémoration des morts était secondée par une partie des membres de la chorale des Trois-Pistoles, soit MM. Jean Blais, Guy Lebel, René Lavoie et Claude Belzile, qui interprétèrent des chants pour la circonstance.

Lors de cette assemblée, il a été décidé que le 22 novembre serait la journée appropriée pour la cueillette pour les vieillards de la Maison Notre-Dame-des-anges, des Trois-Pistoles.

ON DEMANDE

Une compagnie de produits alimentaires demande voyageur d'expérience dans la vente, avec licence de chauffeur, pour travailler Rimouski et les environs. Bon salaire et commission. Pour appointment, Tél. RA 3-5002

ON DEMANDE

Jeune homme de 20 à 25 ans, possédant expérience dans le crédit et la collection. Bon salaire, plan d'assurance-hospitalisation et excellentes chances d'avancement.

Ecrire à case postale 576, RIMOUSKI, P. Q.

COURS DE MANNEQUIN

NOS COURS COMPRENNENT:

marche, posture, maquillage, etc., etc., enfin tout pour vous préparer à devenir mannequin professionnel.

L'inscription pour les cours se fera

mardi, 24 novembre, de 8 à 9 h. 30 P.M.



STUDIO DE L'ELEGANCE

162 Evêché - RIMOUSKI - Tél. RA 3-5902



A MONT-JOLI

M. Alphonda Lavoie, gérant de "l'Economique", de Mont-Joli, coopérative de consommation qui a célébré récemment son 20e anniversaire de fondation.

Concours de la chanson

Les organisateurs du 4e Concours de la Chanson canadienne ont déjà, à la demande générale, reporté la date ultime de l'entrée des textes au lundi 30 novembre 1959 à minuit. Tous ceux et celles qui désirent envoyer une ou plusieurs chansons au Concours de cette année sont priés de se hâter s'ils ne veulent pas courir le risque d'être éliminés.

Médecins jubilaires au sanatorium St-Georges

Mercredi soir, le 4 novembre, à la salle de spectacles du Sanatorium St-Georges, de Mont-Joli, une soirée d'hommages avait lieu à l'occasion du 25e anniversaire de pratique médicale du Dr Herman Gauthier, médecin-directeur, et du Dr François Soucy, chef de service.

On remarquait aux premiers rangs de l'assistance les jubilaires et leur épouse, les médecins du sanatorium et leur épouse, les Rév. Pères Aumôniers, les Révérendes Religieuses de la Sagesse, les infirmières. La salle était remplie des patients du Sanatorium et des membres du personnel.

Pour la circonstance, une pièce en deux actes ayant pour objet une fantaisie imaginant le jugement dernier des jubilaires, donna l'occasion d'exposer leur biographie et leurs activités d'une façon humoristique. Dans un décor vraiment céleste, évoluaient St-Pierre, l'archange Gabriel et Lucifer, L'ange et le démon se disputaient l'âme de leurs "clients" et l'on imagine que St-Pierre trancha le différend en condamnant les "défunts" à faire 25 autres années de service au sanatorium.

A l'issue de cette pièce, des cadeaux-souvenirs furent présentés aux jubilaires, après quoi ceux-ci remercièrent chaleureusement l'assistance pour cette belle fête.

Soirée-bazar

A ST-ROBERT

La soirée-bazar qui devait avoir lieu dimanche soir, le 22 novembre, à la salle paroissiale de St-Robert, aura lieu jeudi le 26 novembre, à 8 heures p.m.

NAISSANCE

Le 7 octobre, est née à la Maternité N.-D. de l'Espérance, à Amqui, une fille à M. et Mme Georges Bouliane (Madeleine Perron), d'Amqui. L'enfant fut baptisée, le 30 octobre, par M. l'abbé Léonard Côté, vicaire, sous les prénoms de Marthe-Guyaine, Parrain et marraine, M. et Mme Léopold Perron, d'Amqui, grands-parents de l'enfant. Mme Marcel Barrette, de Causapsal, portait sa nièce.

PROFITEZ DE CES VALEURS SPECTACULAIRES. VENEZ TOT!



Vente sensationnelle

MANTEAUX DE QUALITE!

JAMAIS VOUS N'AVEZ VU UNE COLLECTION AUSSI IMPRESSIONNANTE DE LUXUEUX TISSUS ET NOUVEAUX STYLES A UN SEUL BAS PRIX INCROYABLE!

Une collection extraordinaire qui vous offre des manteaux magnifiques à prix d'économie incontestable! Styles exclusifs, perfection dans les détails, tissus importés, superbes garnitures de riches fourrures!

Manteaux de mohair, sealskin. Merveilleuse coupe de mode. Collet garni de superbe fourrure tel que vison oriental, martre, rat-musqué, fitch et bien d'autres!

Tous doublés de satin et entredoublure de chamois. Finition soignée dans les plus petits détails.

Teintes les plus en vogue cette année: bleu, vert, brun moyen, bleu turquoise et le noir.

Tailles de 7 à 20 et 18½ à 26½.

Valeur \$59.50

UN SEUL PRIX

\$39.

Aux élégantes... MANTEAUX DE SUEDE

Aux élégantes de tout âge et de toute condition, nous proposons un choix unique de nouveaux manteaux de merveilleux suède d'une qualité incontestable.

Doublure de véritable peau d'agneau formant la garniture. Collet large avec ou sans capuchon.

Couleurs de rouille, noir, vert et le beige moyen. 10, 12, 14, 16, 18 ans.

Pour \$139.00

Verreault
Service... Qualité
RIMOUSKI



Vastes opérations forestières le long de la Manicouagan pour faciliter le harnachement des eaux

Les travaux préliminaires du gigantesque développement hydroélectrique de la Manicouagan étant commencés depuis déjà quelques semaines, la Q.N.S.P. Co., qui possède des limites à bois le long de cette rivière, étudie présentement un projet qui lui permettra de couper une grande quantité de bois sur son territoire avant que cette section soit inondée.

Il devient donc nécessaire d'ici quelque quinze années à venir de couper le long de la rivière plu-

sieurs centaines de milliers de cordes de bois qui devront être sauvées de l'inondation.

Déjà depuis quelques années, la Q.N.S.P. Co., connaissant l'immense potentiel hydroélectrique pouvant être exploité sur la Manicouagan, orientait ses opérations forestières en vue du harnachement prochain de ce cours d'eau. C'est ainsi que des travaux d'envergure ont été mis de l'avant au-delà de la 2e chute, facilitant ainsi les travaux de l'Hydro-Québec.

Industrie laitière, élevage et culture dans la région de Baie-Comeau

L'élevage des bovins de boucherie que le Ministre de la Colonisation, l'hon. J.-D. Bégin, cherche à promouvoir dans le Québec pour fortifier l'économie des fermes et combler un vide dans le marché local des produits agricoles, est apparu aux représentants des grandes maisons d'affaires intéressées à la production animale ainsi qu'aux experts et journalistes qui ont visité en fin de semaine dernière deux régions où cet élevage fait ses débuts, comme une brillante initiative venant à son heure répondre aux exigences modernes aussi bien du commerce que de l'agriculture.

Une trentaine de voyageurs, hôtes du ministère de la Colonisation, se sont rendus les 7 et 8 novembre à Baie-Comeau, où le groupe a été chaleureusement reçu par la Chambre de Commerce, dont l'imposante délégation était dirigée par M. David Giasson, président. Au dîner offert aux visiteurs, à l'Auberge du Roc, étaient également présents: M. Gérard Lefrançois, pro-maire de Baie-Comeau; M. Frank B. Burgess, maire de Hauterive; M. l'abbé Arthur Parent, missionnaire-colonisateur et curé de la paroisse de Chutes-aux-Outardes; le Rév. Père Robert-Jean Taillardat, eudiste, curé de Ste-Thérèse de Colombier, et M. l'abbé J.-O. Rouleau, curé de Ragueneau.

Les visiteurs ont profité de leur passage à Baie-Comeau pour se rendre à la ferme expérimentale "Les Buissons", station de recherches dirigée par M. Elzéar

Campagna, de la Faculté d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière, fondée en 1956 sur des lots de colonisation du canton Manicouagan, et subventionnée par le Conseil des Recherches du Ministère de l'Agriculture de Québec. Le Ministère de la Colonisation lui apporte également un appui constant.

Cette Station de Recherches vise à produire des pommes de terre de semence de qualité supérieure, pour être distribuées aux colons de la région, aux cultivateurs du Québec en général, et même, plus tard, jusqu'aux Antilles et en Amérique du Sud. A Ragueneau, la culture de la pomme de terre commence à prendre essor. Les terres noires et les terres sablonneuses sont très aptes à la production de patates de même qu'à celle des choux, carottes et autres légumes.

En raison des gigantesques progrès que connaît présentement la Côte Nord, les autorités du Ministère de la Colonisation ont entrepris un travail intensif d'organisation agricole dans toute la région de Baie-Comeau. Un Cercle de Jeunes Éleveurs s'est formé à Ragueneau, cette année, et plusieurs génisses croisées, de race laitière, l'élevage du bœuf de boucherie et la culture de pommes de terre y suscitent un renouveau agricole.

Devant l'enthousiasme et l'élan des défricheurs de cette région, le Ministère de la Colonisation prépare maintenant la création d'un Syndicat de Producteurs et étudie la possibilité d'ai-

Soirée récréative à Forestville

Le Jeune Commerce Forestville-St-Luc, deux mois seulement après sa fondation, vient de réaliser la plus grande soirée récréative jamais organisée à Forestville depuis plusieurs années. Sous les auspices du comité des Loisirs du Jeune Commerce, dirigé par M. Guy Thibault, une assistance record de 575 personnes se sont amusées pendant plus de six heures que dura la soirée.

A cette occasion, Maurice Charette, de Rimouski, et son ensemble firent les frais de la musique et, durant les intermissions, Mlle Céline Bussière, professeur de piano et de solfège, prenait la vedette. M. Pierre Dumont souhaita la bienvenue à l'assistance et présenta l'animateur, M. Jean Brisson, du poste CJBR, Rimouski. Les chansons étaient interprétées par Colette Gauvreau, artiste de la télévision, également de Rimouski.

Cette soirée avait pour but de procurer des fonds à la jeune Chambre qui a vu ses desirs se réaliser dès les premières heures.

CES FEUILLES MORTES CACHENT UN DANGER

Les chemins sont actuellement jonchés de feuilles mortes. Ces feuilles mortes, lorsqu'elles recouvrent une surface asphaltée mouillée, rendent la chaussée très glissante et dangereuse dans les courbes. C'est pourquoi le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia) recommande aux automobilistes de réduire leur vitesse à cette période-ci de l'année alors que les conditions de la route ne permettent plus des arrêts brusques ou des virages à grande vitesse. Ralentissez et vous vivrez, vous dit Prudentia.

der éventuellement l'organisme projeté dans la solution des problèmes d'entreposage et de mise sur le marché.

ON ESTIME MAL SES DISTANCES LE SOIR

Beaucoup d'accidents surviennent le soir surtout à cette période-ci de l'année, parce que les automobilistes croient voir devant eux beaucoup plus loin qu'ils ne voient en réalité, dit le Comité provincial de Sécurité

routière (Prudentia). S'il pleut ou neige le moins, la distance à laquelle on peut voir à l'avant est de beaucoup réduite. Dans un tel cas, si l'automobiliste ne diminue pas sa vitesse, il est incapable d'arrêter à temps lorsqu'un obstacle se présente. C'est alors qu'arrive l'inévitable.

NOMINATIONS CHEZ "SICO"



JEAN-MARIE LINTEAU

ROLAND BLAIS

La direction de la Compagnie Peinture Sico Ltée annonce la nomination de M. JEAN-MARIE LINTEAU au poste de Gérant de district pour la région de Québec, et celle de M. ROLAND BLAIS également au poste de Gérant de district pour la région de Montréal.

GARNEAU, BOULANGER, LIMITEE

Courtiers en valeurs de placement de la Cité de Québec

Représentant régional:

J.-ERNEST POITRAS,

(ex-gérant de la Banque Canadienne Nationale)

74, boulevard de l'Évêché—App. 4—RIMOUSKI.

Téléphone: RA 3-2387

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

ÉTAT SOMMAIRE DE L'ACTIF ET DU PASSIF AU 31^e JOUR D'OCTOBRE 1959

(En monnaie canadienne; les cents sont omis)

ACTIF	
Encaisse, dépôts dans d'autres banques et effets en transit	\$ 52,377,994
Titres émis ou garantis par le gouvernement canadien ou les gouvernements provinciaux et autres valeurs	115,216,497
Prêts hypothécaires assurés aux termes de la Loi Nationale de 1954 sur l'habitation	4,398,995
Prêts à demande ou à court terme, garantis à des agents de change ou à des courtiers en valeurs de placements	9,069,889
<hr/>	
181,063,375	
Autres prêts	170,553,370
Immeubles de la Banque	4,943,804
Engagements des clients en raison d'acceptations, garanties ou lettres de crédit (contre-partie du passif)	1,168,183
Autres éléments d'actif	1,237,558
<hr/>	
358,966,290	
PASSIF	
Dépôts	338,920,121
Acceptations, garanties et lettres de crédit	1,168,183
Autres éléments de passif	1,458,904
<hr/>	
341,547,208	
Capital versé, réserve de prévoyance et bénéfices non répartis	17,419,082
<hr/>	
358,966,290	
COMPTE DES BÉNÉFICES NON RÉPARTIS	
Solde des bénéfices gagnés au cours de l'exercice terminé le 31 octobre 1959 avant versement à la Caisse de Retraite et provision pour l'impôt sur le revenu, mais après avoir effectué des versements aux réserves latentes et avoir pourvu à même ces réserves à toute diminution de la valeur des placements et prêts	
	2,656,038
Versement à la Caisse de Retraite	150,000
<hr/>	
2,506,038	
Provision pour l'impôt sur le revenu	1,275,000
<hr/>	
1,231,038	
Dividendes au taux de 85¢ par action	\$582,451
Dividende supplémentaire au taux de 25¢ par action	174,848
<hr/>	
757,299	
Solde	473,739
Solde des bénéfices non répartis au 31 octobre 1958	159,294
<hr/>	
633,033	
Porté à la réserve de prévoyance	500,000
<hr/>	
133,033	

Le Président,
J.-UBALD BOYER

Le gérant général,
LÉO LAVOIE



IL EST SAGE, DANS L'EMBALLAGE

- d'utiliser du carton ondulé ou une boîte résistante;
- du papier fort et une ficelle solide;
- d'inscrire, sur le dessus du colis, à la plume et en lettres moulées, une adresse claire, exacte et complète;
- d'indiquer ses propres nom et adresse (avec, au besoin, le numéro de la zone) en haut à gauche, et de les répéter à l'intérieur;
- de faire peser ses colis au guichet, pour bien les affranchir.

Mettez une adresse claire, complète, exacte



POSTES CANADIENNES

PC-59-1288

Elections à l'Amicale du Séminaire de Rimouski



Président
M. le ch. Zénon Soucy



Vice-président
M. Gérard Legaré

Au cours de la réunion annuelle des anciens élèves du Séminaire de Rimouski, qui eut lieu mercredi dernier, le 4 novembre, le conseil de l'Amicale a tenu sa réunion habituelle, au cours de laquelle il a procédé à l'élection de son exécutif.

M. le chanoine Zénon Soucy, curé de Bic, a été élu président pour succéder à Me Alphonse Chassé, dont le mandat était expiré. M. Gérard Legaré a été élu vice-président pour succéder à M. le chanoine Soucy qui a accédé à la présidence. Le secrétaire du conseil est M. l'abbé Armand Lamontagne, professeur au Séminaire.

Invités par le supérieur, Mgr Antoine Gagnon, plusieurs anciens élèves profitent, chaque année, de la St-Charles-Borromée pour se rencontrer à leur Alma Mater. La plupart y prennent le souper et y passent la soirée. Ils profitent de leur passage pour rendre visite aux élèves actuels qui leur font toujours un accueil chaleureux.

Au nombre de ceux qui ont pris part à la fête de cette année, mentionnons Son Excellence Mgr Charles-Eugène Parent, archevêque, et son vicaire général Mgr Eudore Desbiens; l'hon. Jules-A. Brillant, c.l.; MM. Albert Michaud, Elzéar Côté et Victor Le-page ainsi que plusieurs curés et vicaires des paroisses du diocèse.

Quelque \$5,000,000 en prêts hypothécaires, à Sept-Îles

M. Arnold Ricci, promoteur de la compagnie Les Développements du Saguenay Limitée, annonce la confirmation d'une entente conclue avec un groupe de financiers américains par laquelle les Développements du Saguenay peuvent prêter un minimum de \$2,500,000.00 en prêts hypo-

thécaires, pour la construction domiciliaire sur le projet de la compagnie.

"L'entente qui vient d'être signée à New-York par notre président M. Georges De Grasse, dit M. Ricci, stipule que nous devons prêter un minimum de 2 1/2 millions. Cependant nous pouvons

prêter autant que nous le désirerons en plus de ce montant. En fait, nous offrons plus de cinq millions de dollars. Cependant, il est à noter que nous ne pouvons pas prêter pour des constructions en dehors de notre projet".

St-Léon-le-Grand

Baptêmes.—Le 4 octobre, Suzanne, enfant de Paul Dionne et de Cécile Thibault. Parrain et marraine, M. et Mme Roland Ouellet, oncle et tante de l'enfant.

—11 octobre, Doris, fille de Bertrand Charest et de Lilianne Mercier. Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Côté, oncle et tante de l'enfant.

—25 octobre, Sylvie, fille de Léopold Ayotte et de Gertrude Lévesque. Parrain et marraine, M. et Mme Alexandre Litalien, oncle et tante de l'enfant.

—31 octobre, Hélène, fille de Jean-Baptiste Ayotte et de Carmen Lebrun. Parrain et marraine, M. et Mme Zénon Lebrun.

Statistiques.—La population de la paroisse est de 2,223 âmes, réparties en 331 familles. Communiant: 1662; non-communiant: 561.

Conseil de l'Union Catholique des Femmes Rurales.—présidente, Mme Camille Guay; vice-présidente, Mme Fabien Lapointe; secrétaire, Mme Gérard Ouellet; directrices: Mmes Roméo Guimond, Zénon Lebrun, Albert Lauzier, Lucien Imbeault, Léonidas Ross.

Nouveaux officiers de l'Association pour le Progrès du Bas St-Laurent et du Golfe

EXECUTIF

Président, Arthur A. Schmon, président Ontario Paper Co.; vice-président, W.J. Bennett, président Canadian British Aluminum Co.; vice-président, W.H. Durrell, vice-président Hollinger-Hanna Ltd.; vice-président, V.E. Johnson, président Canadian International Paper Co.; trésorier, R.W. Becket, C.R., vice-président Canadian International Paper Co.; gérant général, Huet Massue, Montréal; secrétaire, W.E. Colli-son, gérant du trafic, Quebec North Shore Paper Co.

BUREAU DE DIRECTION

Arthur A. Schmon, président The Ontario Paper Co., Thorold, Ont.; W.H. Durrell, vice-président exécutif Hollinger-Hanna Ltd., Montréal; R.W. Becket, C.R., vice-président Canadian International Paper Co., Montréal; W.J. George, acheteur général Hollinger-Hanna Ltd., Montréal; Stanley D. Clarke, gérant général Clarke Steamship Co. Ltd., Montréal; B.P. Malley, gérant Canadian British Aluminum Co. Ltd., Montréal; W.J. Bennett, président Canadian British Aluminum Co. Ltd., Montréal; V.E. Johnson, président Canadian International Paper Co., Montréal; T.F. Flahiff, vice-président Que-

bec North Shore Paper Co., Montréal; A.C. Greenman, vice-président Cargill Grain Co. Ltd., Montréal; A.T. Roblin, gérant divisionnaire Imperial Oil Ltd., Montréal; Hon. Jules Brillant, président Québec-Téléphone, Rimouski.

L'ALMANACH ECLAIR 1960

un arsenal d'informations

Pour la quatrième année consécutive, l'Almanach Eclair paraît aux étalages des vendeurs de journaux et revues, plus vivant, plus renseigné et plus utile que jamais.

Fidèle à sa politique de la première heure, l'éditeur a tenu à y enfermer le plus d'informations possible, de façon à en faire vraiment "la petite encyclopédie canadienne des événements, des gens et des choses", de sorte que cet almanach est devenu de plus en plus indispensable à tout Canadien français qui tient à être renseigné et à la page, que ce soit en famille ou au bureau. Il veut distraire, éclairer et aussi guider, et ainsi faire oeuvre utile.

• L'industrie papetière consacre plus à la lutte contre les feux de forêt que les provinces.



Le feu est fini, mon vieux.
C'est l'temps
du "p'tit coup d'coeur"

... le gin
de Kuyper
évidemment.



Blended Gin — Distillé au Canada

Votre souscription est importante



Achetez des
TIMBRES DE NOEL

COUPON D'ABONNEMENT

L'ECHO
DU
BAS ST-LAURENT
C. P. 110 — Rimouski

Veuillez trouver, ci-inclus, la somme de \$3.00 pour un abonnement d'un an.

RENOUVELLEMENT
NOUVEL ABONNE

Du 19... Au 19...

NOM

ADRESSE

SURVEILLEZ

DANS CE
JOURNAL
L'ANNONCE
POUR LE



Concours de NOEL

LE PLUS GIGANTESQUE JAMAIS VU A RIMOUSKI

ET PRESENTE PAR

Léon Caron, Ent.

LE PLUS GRAND DETAILLANT D'AMEUBLEMENT DE LA REGION

290 rue St-Germain

RIMOUSKI

Tél. RA 3-2219

Vente Anniversaire

COMMENCANT
JEUDI
19 NOVEMBRE

POURQUOI ATTENDRE AU MOIS DE JANVIER POUR ACHETER VOTRE MANTEAU DE FOURRURE?

LE VOLUME TOUJOURS CROISSANT DE NOTRE COMMERCE ET
L'ENCOURAGEMENT RECU DE NOTRE CLIENTELE NOUS PERMETTENT,
A CE TEMPS-CI DE L'ANNEE, DE VOUS ACCORDER

LES MEMES PRIX QU'EN JANVIER
SPECIALEMENT A L'OCCASION DE NOTRE **2^e ANNIVERSAIRE**

REDUCTIONS DE 25 A 30%

SUR TOUT NOTRE STOCK EN MAGASIN "OTER PHANTASY" EXCEPTE

PATTES DE VISON

LOUTRE

CASTOR

PHOQUE

MOUTON DE PERSE
GRIS, BRUN et NOIR

RAT MUSQUE
TEINT ou NATUREL

JAQUETTES et ETOILES de toutes sortes

Spécialistes
en fourrures

125
rue St-Germain
RIMOUSKI

Téléphones :
RA 3-3200
RA 3-5839



PLAN
MISE DE COTE

Conditions
de paiements
au choix du client

Signalez RA 3-6529
Pour vos ANNONCES

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

Mercredi, le 18 novembre 1959

Pour NOUVELLES
signalez
RA 3-6528 ou 3-6418

La Côte Nord aura la plus grande usine du monde de concentration de minerai de fer

Gigantesques travaux de Port Cartier à Gagnonville

Si 2,000 hommes travaillent à couvrir une voie de 200 milles dans cette région sauvage, c'est que les gisements de minerai de fer promettent d'incalculables richesses.

Par John F. CAMERON

Dans l'ombre des splendides magasins à rayons et hôtels de Sept-Iles, subsistent quelques cabanes de pêcheurs, vestiges du mode de vie sur la côte nord du Golfe St-Laurent avant que le fer des riches gisements du nord ne commence à s'y déverser. En effet, l'audacieuse entreprise de la Iron Ore Company of Canada — établie en 1954 — a soudainement fait pleuvoir une richesse sur Sept-Iles, dont la population est passée de 2,000 à 10,000. Mais ce n'était que le début. A l'ouest du village, une nouvelle route pavée épouse la majestueuse courbe de la baie quasi circulaire. Quarante milles plus loin, est situé Shelter Bay — un petit port d'expédition de bois de pulpe. De cet endroit, de lourds camions transportant équipement de forage, huiles à chauffage, poutres, explosifs et autres approvisionnements, se dirigent au nord vers une autre grande exploitation minière, entreprise de la Quebec Cartier Mining Company.

Dans l'extension sud-ouest de ce que les géologues désignent comme l'"Auge-Québec-Labrador", 200 milles au nord de Shelter Bay, la Cartier Mining Company a commencé, en 1952, d'intensives études géologiques. On y a découvert plusieurs grands gisements de minerai de fer à faible teneur dont des recherches subséquentes ont établi la possibilité de concentration économique sur place. En conséquence, en 1957, fut fondée la Quebec Cartier Mining Company, en vue de l'exploration et de l'exploitation de ces gisements.

Pour canaliser ce fer vers les marchés du Canada, des Etats-Unis et de l'Europe, la compagnie a dressé un plan dont on évalue le coût de l'exécution à \$200 millions. Au lac Jeannine, emplacement de la mine, on y installera un concentrateur, l'un des plus considérables au monde. Huit milles plus loin, au lac Barbel, sera érigée une ville de 5,000 habitants.

Tous ces projets exigeront de l'énergie électrique: à cette fin on endiguera les eaux de la rivière Hart-Jaune, qui se déversent à l'ouest dans la rivière Manicouagan, et on construira une centrale dont la capacité initiale sera de 60,000 c.v.

Pour acheminer le minerai vers le St-Laurent on percera une ligne de chemin de fer de 193 milles. Et pour charger ce minerai sur des navires, on fera sauter le roc pour faire place à un grand havre — l'un des plus profonds au Canada — capable d'accueillir des bateaux porte-minerai de la plus grande dimension imaginable. Pour loger le personnel du siège social de la Quebec Cartier et d'autres employés postés dans la section sud,

collines de granit de 700 pieds. Suspendus à des câbles accrochés à des souches au sommet, les hommes s'agrippent à d'étroites corniches pour forer des trous de mine.

Même dans ces régions désertes, la précision est indispensable au sautage. On applique une technique de sautage à retards fractionnés à la mise à feu des charges afin de contrôler la dispersion et d'obtenir une fragmentation maximum. Dans les sections les plus au sud du chemin de fer, le nivellement et le percement des tunnels sont en voie de parachèvement. A la fin d'août, on a érigé un nouveau camp à la borne No 150, pour loger environ 1,200 hommes. La tâche à venir la plus considérable se trouve dans une étendue appelée le "Canyon" dont les collines de roc dénudé ont 1,000 pieds de hauteur et où le passage est tellement étroit qu'il y a à peine place pour construire la voie d'accès en bordure de la petite rivière qui y serpente. A partir de ce chemin, les hommes de Pitts-Foley ramperont jusqu'au sommet des pentes escarpées, hisseront leur foreuse et entreprendront le déblaiement du roc. Dans cette région, on percera aussi plusieurs tunnels.

COUP D'OEIL IMPRESSIONNANT

Bien qu'il y ait moins d'hommes à l'oeuvre au port qu'au chemin de fer, le chantier du port est plus impressionnant car le gros des travaux est concentré sur un mille carré de terrain. C'est un grand spectacle du genre de celui qui réjouissait le coeur de Cecil B. DeMille: masses humaines et mécaniques en mouvement, nuées de poussière et bruit infernal.

Le port de près d'un demi-mille de longueur et de 50 pieds de profondeur à marée basse est creusé "à sec" dans le roc solide à l'aide d'explosifs — une tâche qui suppose l'enlèvement de près de 7,000,000 de verges cubes de roc. Elle est exécutée par Canit-Janin, une entreprise conjointe de la Canit Construction (Quebec) et de A. Janin et Cie.

Les travaux débutèrent en janvier dernier. Le sautage en hiver exige des explosifs et agents de sautage appropriés à la température. On a eu recours au "Forcite" et au "Nitron", qui ont fait leurs preuves depuis plusieurs années par tout le Canada.

L'entreprise Canit-Janin a obtenu d'excellents résultats avec l'"Hydromex", explosif puissant nouveau, créé par C-I-L avec la collaboration de la Iron Ore Company of Canada. Cet explosif à la consistance de gruau est emballé dans des sacs de polythène et donne un bon rendement dans des terrains secs ou détremés. Des représentants du service technique de la division des explosifs de la C-I-L ont collaboré étroitement avec le personnel de Canit-Janin dans l'utilisation économique de ce nouvel explosif et des autres, sur le chantier.

De Shelter Bay à la mine, la voie d'accès grimpe sur les collines — une étendue monotone de petites épinettes noires tellement serrées que la forêt doit paraître impénétrable même à un lièvre.

Parfois le long de la route, parfois à distance, une grande balafre marque la colline: c'est le droit de passage du chemin de fer, construit par Pitts-Foley.

Certaines tranchées sont percées dans les flancs dénudés de

collines de granit de 700 pieds. Suspendus à des câbles accrochés à des souches au sommet, les hommes s'agrippent à d'étroites corniches pour forer des trous de mine.

Même dans ces régions désertes, la précision est indispensable au sautage. On applique une technique de sautage à retards fractionnés à la mise à feu des charges afin de contrôler la dispersion et d'obtenir une fragmentation maximum.

Dans les sections les plus au sud du chemin de fer, le nivellement et le percement des tunnels sont en voie de parachèvement.

A la fin d'août, on a érigé un nouveau camp à la borne No 150, pour loger environ 1,200 hommes. La tâche à venir la plus considérable se trouve dans une étendue appelée le "Canyon" dont les collines de roc dénudé ont 1,000 pieds de hauteur et où le passage est tellement étroit qu'il y a à peine place pour construire la voie d'accès en bordure de la petite rivière qui y serpente. A partir de ce chemin, les hommes de Pitts-Foley ramperont jusqu'au sommet des pentes escarpées, hisseront leur foreuse et entreprendront le déblaiement du roc. Dans cette région, on percera aussi plusieurs tunnels.

Lorsque les wagons commenceront à rouler, ils seront alimentés par une mine qui deviendra la plus considérable mine de minerai de fer en Amérique du Nord avec une production annuelle d'environ 20,000,000 de tonnes de minerai. Le concentrateur aura une capacité annuelle de 8,000,000 de tonnes de concentrés, ce qui en fera la plus grande usine au monde de concentration de minerai de fer.

Une fois complétée l'entreprise, on évalue à 1,500 le nombre de personnes qui auront un emploi permanent dans les entreprises associées à la Quebec Cartier. Même dans le cadre des gigantesques exploitations des ressources naturelles canadiennes depuis la guerre, celle-ci se révèle comme un aiguillon exceptionnel de la prospérité de la région et de l'essor de la nation.

Une fois complétée l'entreprise, on évalue à 1,500 le nombre de personnes qui auront un emploi permanent dans les entreprises associées à la Quebec Cartier. Même dans le cadre des gigantesques exploitations des ressources naturelles canadiennes depuis la guerre, celle-ci se révèle comme un aiguillon exceptionnel de la prospérité de la région et de l'essor de la nation.

Nickel, cuivre et amiante au Nouveau-Québec

L'hon. W.M. Cottingham, ministre des Mines de la province de Québec, annonce la distribution d'un rapport géologique préliminaire sur la région du lac Cross situé à environ 30 milles au sud de la baie Déception, petit bras de mer sur la rive sud du détroit d'Hudson.

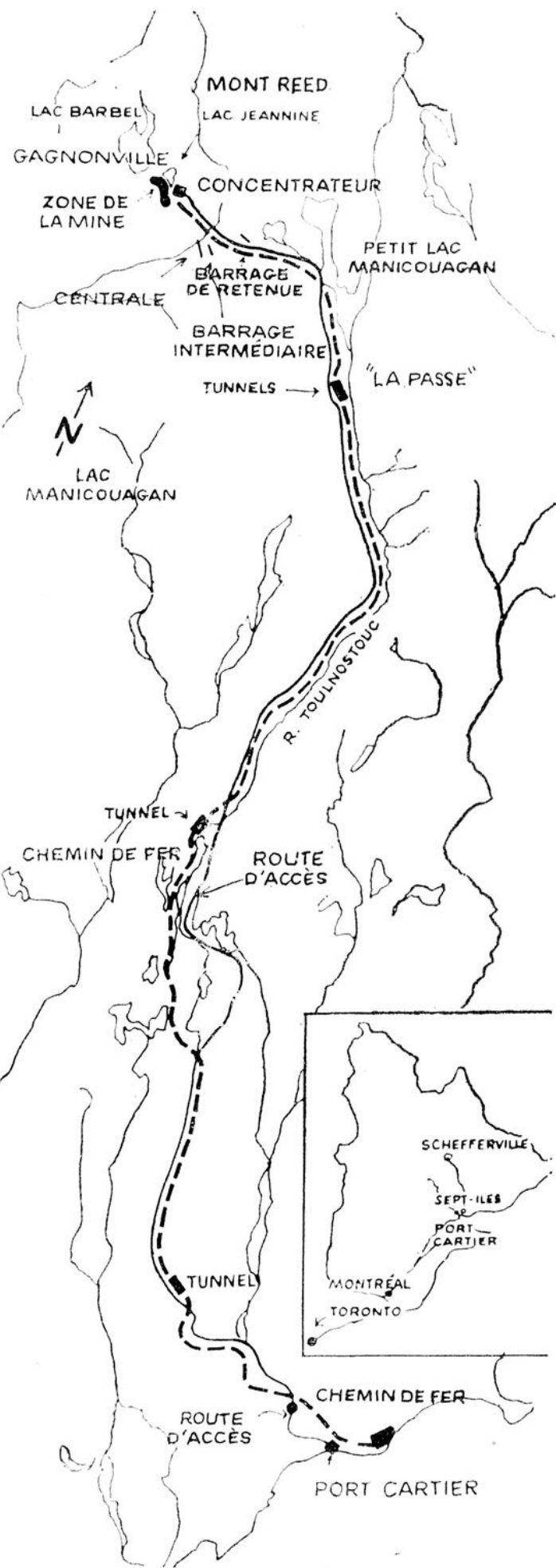
La région se situe sensiblement au centre de la zone de Cape Smith-Wakeham Bay qui fut le siège d'une campagne active de prospection en 1957, à la suite de la découverte de zones minéralisées en nickel et en cuivre. Quelques sociétés minières ont poursuivi des travaux d'exploration dans ce pays en 1958 et 1959. On a découvert, à la suite de ces travaux, une zone d'amiante très intéressante juste au nord de la région décrite dans ce rapport.

Partie de cartes

A LA POINTE-AU-PERE

Le 22 novembre, aura lieu, à la salle de l'école de Ste-Anne de la Pointe-au-Père, la partie de cartes annuelle au profit du sanctuaire de Ste-Anne.

Il y aura de nombreux prix à gagner et un goûter sera servi gratuitement.



L'ENDROIT IDEAL
POUR DES CADEAUX
DE DISTINCTION ET BON GOUT
248 St-Germain RIMOUSKI Tél. RA 3-2736

au *Bleu de Roi*
ENR.

Importation directe en exclusivité
Cristal de France signé "DAUM",
"VAL ST-LAMBERT" de Belgique.
Service de vaisselle porcelaine anglaise
signé "ROYAL DOULTON"



L'HOROSCOPE

BELIER : 21 mars au 19 avril — Troubles nerveux. Au point de vue sentimental, vous aurez tendance à traiter vos amours avec légèreté. Les confidences seraient pourtant propices. Affaires calmes. Méfiez-vous d'un repos prolongé. Votre jour: jeudi.

TAUREAU : 20 avril au 19 mai — Meilleure santé. Un voyage qui vous remplira de joie viendra égayer vos amours. Vous en profiterez sans contrainte. Changement dans la situation. Adonnez-vous à un hobby. Mettez plus d'ordre dans vos affaires. Votre jour: vendredi.

GEMEAUX : 20 mai au 20 juin — Bonne santé. Votre perspicacité sera mise à l'épreuve. Vous écoutez trop les racontars et vous en souffrirez plus que de raison. Impatience ou paroles regrettables seront la cause d'un climat orageux dans vos amours. Un peu mieux côté affaires. Votre jour: vendredi.

CANCER : 21 juin au 21 juillet — Santé solide. Un voyage décidé rapidement apportera une heureuse diversion dans la marche de vos amours. Situation stationnaire. Vous pourriez pratiquer votre profession ou votre métier à la maison également. Votre jour: samedi.

LION : 22 juillet au 22 août — Assez bonne santé. Vous marquez une grande indifférence superficielle en ce qui concerne vos amours. Votre entourage en souffrira. Soucis côté argent. On s'attend à plus de coopération de votre part sur le plan affaires. Votre jour: lundi.

VIERGE : 23 août au 22 septembre — Bonne santé. Vous serez alarmé sans raison sérieuse au sujet de vos amours. Une explication ramènera le calme. Du mieux en affaires. Votre jour: mercredi.

BALANCE : 23 septembre au 22 octobre — Santé stable. Coquetterie sentimentale de votre part. Vous jouerez un jeu qui risque d'être dangereux. En effet, vous susciterez l'intérêt de l'autre sexe, n'en profitez pas pour risquer de perdre un amour plus solide. Assez bonne situation. Votre jour: vendredi.

SCORPION : 23 octobre au 21 novembre — Santé meilleure. Détente bienfaisante sur le plan sentimental par une indulgence réciproque. Ménagez votre portefeuille. Vos besoins ne sont pas aussi pressants que vous ne le croyez. Vos comptes doivent passer avant. Votre jour: samedi.

SAGITTAIRE : 22 novembre au 21 décembre — Bonne santé. Passions nouvelles créant d'agréables remous dans votre vie sentimentale. Sensibilité accrue. Petits gains imprévus. Fin de vos ennuis pécuniaires. Votre jour: mardi.

CAPRICORNE : 22 décembre au 20 janvier — Assez bonne santé. Vous vous tourmentez à tort au sujet de vos amours. Faites preuve de plus de clairvoyance et appréciez votre bonheur à sa juste valeur. Regardez autour de vous. Petits soucis d'argent que vous pourriez contribuer à améliorer. Vous aussi êtes dans la barque. Votre jour: vendredi.

VERSEAU : 21 janvier au 19 février — Santé déficiente. Semaine prometteuse sur le plan sentimental. Gardez votre belle disposition et votre enthousiasme. Les affaires sont très bonnes et tout vous sourit. Etudiez pour atteindre le but visé. Votre jour: mercredi.

POISSONS : 20 février au 20 mars — Bonne résistance physique. Une bonne conjonction favorisera vos amours. Sachez en tirer toutes les joies désirables. Oes succès flatteurs vous attendent cette semaine. Situation stationnaire. Un à-côté aiderait considérablement: Votre jour: samedi.



Qui a bu tout le Ginger Ale KIST?

Gai, pétillant, le Ginger Ale KIST ajoute de l'entrain à toutes les réceptions. Gardez-en toujours beaucoup à la maison. C'est un camarade agréable à toute fête de famille!

Il existe un breuvage KIST pour tous les goûts... un régal à tout coup!



Toujours
quand on a
SOIF!

KI-6353-B-P

Henri Jacob & Fils Inc.
Box 457
Rimouski, Québec



Nos infirmières à Montréal

Plusieurs infirmières du Bas St-Laurent ont assisté, ces jours derniers, à Montréal, à la 39e assemblée annuelle de l'Association des Infirmières du Québec.

La section du Bas du Fleuve était officiellement représentée par sa présidente Mlle Laurette Lapointe, i.l.h., de Matane, la secrétaire la Rev. Mère Ste-Mathilde du St-Sacrement, f.d.s., du Sanatorium de Mont-Joli, la Rev. Mère Ste-Thérèse du Sauveur, directrice de l'École des Infirmières de Rimouski, Mlle Ghislaine Beaulieu, i.l., de l'Unité Sanitaire de Matane. Une autre infirmière, Mlle Pauline Chevron, surintendante des infirmières au Sanatorium de Gaspé, a également participé aux séances d'études.

● Le feu a causé, à lui seul, 7% des pertes forestières du pays.

LA SAUCE

HP

DONNE DU GOÛT A LA VIANDE



Partie de cartes

à St-Joseph de Lepage

A l'occasion de la fête de la Ste-Catherine, une soirée de cartes sera organisée dans la salle paroissiale de St-Joseph, au profit des oeuvres paroissiales.

Les intéressés devront apporter leur jeu de cartes. Durant la soirée, quelques chants seront exécutés par les membres de la chorale. Il y aura aussi musique, distribution de tire, tirage de billets, vente de cadeaux. De nombreux prix de présence seront en outre distribués.

Bienvenue à tous, mercredi, le 25 novembre, à 8 heures du soir.

Robe et mante



L'ensemble de robe et mante qu'a créé le couturier France Davies est adapté ici par Martin Taub, de David Taub & Son Limited, en une toilette prête à porter.

AIDONS

L'Oeuvre Pontificale
de la Propagation
de la Foi

LA PRIERE :

un Pater et un Ave chaque jour avec l'invocation: St-François-Xavier, priez pour nous.

L'AUMONE :

membre ordinaire \$ 2.00
membre perpétuel \$ 46.00
membre bienfaiteur \$100.00
L'Oeuvre accepte aussi:
les prêts à fonds perdus
les legs testamentaires.

Pour tout renseignement concernant l'aide aux missions, adressez-vous à :

Directeur de la
Propagation de la Foi
Grand Séminaire, C. P. 290,
RIMOUSKI, P. Q.

Mariage Gagné-Lavoie



Samedi, le 24 octobre, en l'église de St-Anaclet, dont le sanctuaire et l'autel étaient ornés de fleurs saisonnières, a été célébré le mariage de Mlle Pauline Gagné, fille de M. et Mme Alfred Gagné, de St-Anaclet, à M. Jean-Guy Lavoie, fils de M. et Mme Xavier Lavoie, de Ste-Odile. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Bérubé.

A l'issue de la cérémonie religieuse, il y eut réception à l'hôtel de l'Anse-au-Sable, après quoi les nouveaux époux partirent en voyage. Ils résideront en notre ville.

Concours de bon langage

Pour la sixième année consécutive, le diocèse de Rimouski lance, par les Sociétés St-Jean-Baptiste de la province, son concours sur la langue parlée, pour les élèves de 8e et 9e années du cours secondaire.

Ce concours se déroulera, comme par les années passées, sur des bases paroissiale, régionale, diocésaine et provinciale.

Les éliminatoires du concours se tiendront en avril et mai prochains.

Choeur mixte à Rimouski

La Chorale féminine de Rimouski a étendu ses cadres au Rimouski métropolitain et est maintenant composée de 50 membres, hommes et femmes, formant ainsi un choeur mixte.

Ayant ajouté l'élément masculin, cette chorale a perdu, de ce fait, son appellation première et un nouveau nom a été choisi. La chorale se nomme maintenant le Choeur Claire-Joie.

CLUB DE NOEL

OUVERT DEPUIS LE 3 NOVEMBRE

Un des plus grands choix de jouets, décorations et articles pour cadeaux actuellement en montre à Rimouski

Visitez! Comparez les prix! et vous constaterez que vous économiserez de 10 à 15% en faisant vos achats des fêtes

AU MAGASIN
J-EMILE THIBAUT

.05 — .10 — .15 — \$1.00

308 St-Germain RIMOUSKI Tél. RA 3-2064

IL SUFFIT D'UN LEGER DEPOT POUR RESERVER
LES ARTICLES QUE VOUS DESIREZ
POUR LES FETES

Toute commande de \$10.00 et plus sera livrée à domicile, si désiré.

Demandez les timbres "GOLD STAR" pour des cadeaux gratuits.

CHAQUE ACHAT DE \$1.00 DONNE DROIT A UN BILLET SUR UN TRICYCLE D'UNE VALEUR DE \$19.95, ATTRIBUE LE 31 DECEMBRE, A 5 HEURES P.M.



Gâteaux et biscuits de Noël

sont toujours meilleurs, faits au

beurre

Gratis! Ecrivez aujourd'hui même pour obtenir notre nouveau recueil de recettes de "pâtisseries et bonbons au beurre".

SERVICE DES PRODUITS DU LAIT

Fédération canadienne des producteurs de lait
180 est, boul. Dorchester, Montréal, P.Q.



**VOTRE
DOMAINE,
Mesdames**

Choucroute et nouilles

- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1 paquet (12 onces) de nouilles moyennes | égouttée |
| 1 c. à table de beurre | 1/4 c. à thé de poivre |
| 2 tranches de bacon, haché | 1 c. à thé de graines de carvi |
| 1/2 tasse d'oignon haché | 1 paquet (8 onces) de fromage fondu |
| 1 boîte (20 onces) de choucroute | Une pincée de paprika |

Cuire les nouilles dans l'eau bouillante salée comme les directions sur le paquet. Egoutter. Ajouter le beurre et retourner légèrement. Pendant ce temps, faire sauter le bacon et l'oignon dans une petite poêle jusqu'à ce qu'il soit transparent, environ 5 minutes. Ajouter à la choucroute avec le poivre et les graines de carvi. Placer les 3/4 de la choucroute dans un plat graissé de 2 pintes allant au four. Couvrir avec les 3/4 des nouilles et 6 tranches de fromage. Ajouter le reste de la choucroute et le reste de nouilles. Couvrir et cuire dans un four modéré (350° F.) pour 45 à 60 minutes. Retirer du feu et saupoudrer de paprika. Placer en dessous du grilleur pour environ 5 minutes.

Flétan en coquille au gratin

ROCKEFELLER

- | | |
|--|---|
| 3 tasses de flétan cuit et effeuillé (env. 1 1/2 livre) | 2 tasses de sauce Mornay |
| 1 livre d'épinards frais | 1 tasse de sauce hollandaise |
| 2 c. à table d'échalotes finement hachées ou d'oignon ciselé | 1/2 tasse de fromage Suisse ou Parmesan, râpé |
| 3 c. à table de beurre | 1 tasse de beurre fondu |
| Sel et poivre | 6 coquilles (ou petits plats à four) |

Faire pocher doucement le flétan frais pendant dix minutes environ dans du bouillon de poisson ou de poulet, ou dans une eau assaisonnée (court-bouillon). Egoutter et effeuiller le poisson. Faire sauter les épinards et échalotes dans 3 cuillerées à table de beurre, le temps d'amollir les épinards. Diviser cette préparation en 6 parts égales et en garnir les coquilles. Dresser sur les épinards des portions égales de flétan effeuillé et assaisonné. Verser 1/2 de tasse de sauce Mornay chaude sur chaque coquille, puis napper de sauce hollandaise chaude. Saupoudrer de fromage râpé et y verser en pluie le beurre fondu. Faire dorer au grill cinq à dix minutes. Servir bien chaud. Recette prévue pour 6 coquilles. (On peut, avant de passer au grill, garnir chaque coquille d'un cordon de purée de pommes de terre étalé à l'aide d'une douille).



**LA
SECRETAIRES
PARFAITE**

Le "patron" parfait peut être difficile à trouver, mais ici, au moins c'est la secrétaire parfaite. C'est Miss Audrey Robinson, de Malluck, Cté Artrim, qui participa au récent concours de Mlle Secrétaire de Grande-Bretagne seulement pour le plaisir de la chose et gagna le titre, un chèque de \$100, une semaine de vacances gratuites aux Etats-Unis, en octobre, une machine à écrire portative et une malle d'articles de toilette.

Quelles furent les inestimables qualités qui firent qu'Audrey se classa première parmi les 2,000 autres inscrites pour le concours? Selon les juges, son intelligence, sa compétence, son charme, sa discrétion, sa diplomatie, sa bienveillance et sa loyauté.

Pour réussir sa vie de femme

IL FAUT LES DONNS :

- 1—D'un diplomate : Qui plus que la femme doit jouer ce rôle au foyer? Elle se doit de comprendre chacun des enfants, y faire régner l'accord entre tous. Choisir le bon moment pour faire penser au père de jaser avec le grand garçon. Le prévenir d'une permission refusée à sa fille qui essaiera de faire fléchir le père. Elle encouragera et soutiendra le moral du mari.
- 2—D'une femme d'affaire : Qui mieux que la femme doit savoir administrer le salaire du mari pour que le maigre revenu rapporte au maximum? On dit que la femme gagne l'équivalent du mari par sa bonne administration au foyer: couture, reprisage, etc...

3—D'une bonne cuisinière :

On entend dire souvent: "Madame X, quel cordon bleu". Non seulement ça veut dire "du bon manger", mais l'équilibre de calories et vitamines nécessaires pour le besoin de chacun des membres de la famille, du bébé au mari. La manière d'apprêter les restes afin qu'il n'y ait pas de gaspillage et que ce soit bon. L'art de bien recevoir des amis...

4—D'une garde-malade diplômée :

Que d'heures, de veillées passées au chevet d'enfants malades. Potions préparées, pansements faits, petites dents extraites, cataplasmes appliqués, brûlures, écorchures désinfectées...

5—D'une institutrice :

La première institutrice: la mère, celle qui habitue aux bonnes manières et aux bonnes habitudes. Les premiers mots, les premières prières, qui les enseigneront? Toujours la mère. A l'entrée de l'enfant à l'école, qui guidera la main? En plus de la science, elle donnera surtout une éducation solide.

6—D'une jolie femme :

Pour être toujours femme, la femme se doit d'être jolie. Il ne s'agit pas de se faire faire une chirurgie plastique pour enjoliver le nez, ce n'est pas de la beauté qu'on entend, mais jolie, dans le sens "agréable à voir".

Donc propre, bien peignée, légèrement maquillée pour cacher les outrages de la vie, et habillée d'aplomb. Avec cet ensemble on ajoute un beau sourire à temps, et même à contre-temps, afin que le mari ait un légitime orgueil de sa femme et que les enfants affirment:

"maman est jolie".
Et voilà, mesdames, la carrière qui réclame de tout. Et si la femme la remplit avec cet amour que seule une mère sait mettre, quelle vocation sublime! Quel foyer rayonnant... (Téléfouer)

Lac-des-Aigles

— M. Germain Robichaud et son amie Mlle Clémence Plamondon, de Beauharnois, sont de passage chez leurs parents M. et Mme Honoré Robichaud.

Suivez la mode

pas à pas

avec élégance

et confort



MAINTENANT EN VENTE
CHEZ-NOUS

Del Grande

souliers hautement estimés

Les élégantes seront heureuses de se procurer, dans la région, cette chaussure du meilleur goût. Styles en suède noir et brun de même qu'en veau noir. Talons hauts et moyens. Pointures: 5 à 9. Largeur: AAAA, AA et B.

\$18.95

LE
Syndicat de Rimouski

226 St-Germain - RIMOUSKI

**il n'est bon bec
que du Québec**

Aussi, les produits

Robin Hood

y sont-ils de tradition.



FARINE
Tout usage



GRUAU
Rapido



GÂTEAU
Blanc

Robin Hood Flour Mills Limited

'Créations Sirbain'

Soyez élégantes!
La dernière révolution:

Le **"SOSIE"**
du mouton de Perse

Luxeux - prix modiques.
Leur nouveauté les fait adopter par les femmes les plus élégantes.—Vison—Castor—Loutre—Ecreuil. Prix du manteau long à partir de **\$149.**

PLAN BUDGETAIRE
ET MISE DE COTE

Signalez RA 3-3261
ou écrivez à l'adresse ci-dessous
Sans engagement de votre part un représentant se rendra chez vous.

EDOUARD LAVOIE
108-A, Notre-Dame - RA 3-3261
RIMOUSKI



M. PAUL GINGRAS, DE MANCHESTER, A CJBR-TV



M. Paul Gingras, de Manchester, N.H., secrétaire du Club Richelieu, journaliste et commentateur radiophonique, était, ces jours derniers, conférencier au Club Richelieu de Rimouski.

M. Gingras a été interviewé au poste CJBR-TV,

de Rimouski, par Jean-Paul Legaré. Sur la photo on reconnaît, de g. à d., M. Guy Leblanc, président du Richelieu, M. Gingras et M. J.-P. Legaré.

(Photo: Rita Chevron)

Le Club de Pêche Molson

Fondé par Richmond Pelletier, il y a six ans, le Club de Pêche Molson est une organisation très connue du public et qui rend une foule de services aux pêcheurs sportifs. La principale activité du club est le grand tournoi de pêche annuel, le plus riche en prix du monde entier. Ce tournoi auquel peuvent participer tous les membres de clubs et associations de pêche de la province de Québec, est sous les auspices de la Fédération des Associations de chasse et pêche du Québec.

Le club de pêche Molson a déjà distribué plus de \$60,000 en prix depuis sa fondation et les associations de pêche ont reçu des bourses au montant de \$8,500. L'intérêt qu'a suscité le tournoi annuel a largement contribué au recrutement de nouveaux membres et à l'organisation de nouvelles associations de pêche. Plus de 75,000 pêcheurs sportifs se sont joints à ces groupements de sportsmen dont le but est la protection de la faune. Chaque année environ trois mille captures de différentes espèces de poissons sont enregistrées au tournoi annuel Molson.

Les services nombreux qu'offre le club de pêche aux pêcheurs sportifs et à leurs associations sont une aide précieuse à la réalisation de leurs projets de conservation, d'éducation et d'amélioration des conditions de chasse et de pêche dans la province de Québec. Le transport gratuit de poissons pour l'ensemencement de lacs et rivières, la publication et distribution de nombreuses brochures, une cinémathèque, des conférenciers, un bureau d'information, des prix pour derby de pêche sont quelques-uns des nombreux services offerts au public. C'est au congrès annuel de la Fédération des Associations de chasse et pêche du Québec que seront distribués les nombreux prix du tournoi Molson. Cette année le congrès se tiendra à Hull les 3, 4 et 5 décembre.

Funérailles de M. L. Bouchard

de Rimouski

A Rimouski, est décédé, à l'âge de 54 ans, le 4 novembre, M. Léopold Bouchard, époux de dame Angéline Richard, de Rimouski.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: MM. Armand, René, Léo, Mme Adalbert Bérubé (Jeanne), Roger, Nicole et André; ses frères et belles-sœurs M. et Mme Albert Bouchard (Marie Truchon), de Montréal; M. et Mme Charles Bouchard (Germaine Drapeau), de Rimouski; M. Emile Bouchard, de Rimouski; M. et Mme Arthur Bouchard (Bernadette Ross), de Rimouski; M. et Mme Louis-Philippe Bouchard (Pauline Fortin), de Rimouski; M. Antonio Bou-

chard, de Baie-Comeau; ses sœurs: Mme Vve Armand Vézina (Marie-Paule), de Montréal; Mme Jean-Baptiste Banville (Alma), de Montréal; Mme Roger Le-page (Germaine), de Rimouski; Mme Renée St-Onge (Rita), de St-Paul-Ermitage; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme Roger Ducharme (Lina Richard), d'Allemagne; M. et Mme Cléophas Pelletier (Antoinette Richard), de St-Octave de Métis; M. et Mme Elphège Richard (Marie-Anna Paradis), de St-Octave de Métis; M. et Mme Armand Richard (Estelle Tardif), de St-Octave; M. et Mme Maurice Bazin (Aline Richard), de Québec; M. et Mme Marcel Fournier (Mona Richard), de Baie-Comeau; Mlles Jeanne et Hilda Richard, de Québec; Mme

Vve Alfred Richard (Janette Larivée).

Ses funérailles ont eu lieu en la cathédrale St-Germain, le 7 novembre. La levée du corps fut présidée par M. l'abbé Robert Saindon, lequel célébra aussi le service.

La croix était portée par M. Emile Vézina, et le corps par MM. Ernest St-Pierre, Maurice St-Pierre, Roger Pinault, Albert Duchesne, François Bouchard et Roméo Lavoie.

La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Bissonnette et Frère, de Rimouski.

• L'industrie du papier utilise de l'épinette et du sapin pour plus de 80% de sa production.

Sept-Iles capterait CJBR-TV à 88%

La Compagnie de Télévision de Sept-Iles, qui opère le câble communautaire, semble bien avoir réglé toutes les difficultés qui l'ont empêché de donner une bonne réception sur le câble communautaire de Sept-Iles. En effet, la Compagnie de Télévision a obtenu de la compagnie Iron Ore un terrain qu'elle a loué pour nombre d'années.

Le matériel nécessaire a été commandé et est attendu ces jours-ci pour remonter deux antennes rhombiques, l'une pouvant retransmettre Matane à 98% bon, et Rimouski à 88%; ce qui veut dire que nous aurions le choix, sur nos appareils, de deux canaux différents. Maintenant que la promesse maintes fois répétée d'un satellite installé par Matane s'avère fautive, il semble bien que la population ne boudera plus l'unique moyen que nous avons d'avoir une bonne réception à Sept-Iles. (Le Nouveau-Québec)

LES ZEE MAGES

HAMAL: C'est affreux, docteur! Toutes les nuits, je rêve que ma femme me dévore vivant! Que me conseillez-vous?

ASSER: Faites chambre à part!

le gin populaire

J.-L. DEMERS, LTEE

85 Cathédrale — Tél. RA 3-6515
RIMOUSKI

STRICTEMENT EN GROS

**Plomberie - Chauffage
Quincaillerie générale**



La vie a ses bons moments...

prendre une **MOLSON** c'est agréable

La bière de chez nous

Finaliste au tournoi provincial du camionnage



A une réunion tenue récemment à l'hôtel Manoir Normandie, M. A.-H. D'Eschambeault, gérant de district d'Imperial Oil Limited, a remis à M. W. Lévesque le trophée gagné lors du tournoi provincial de camions-remorque tenu à Montréal, les 17 et 18 octobre. On sait que M. W. Lévesque s'est classé premier pour l'Imperial Oil Limited dans la province, ce qui lui permit de se

présenter au tournoi provincial, où il se classa avec les quatre chauffeurs qui participèrent à la finale.

Nous remarquons, de gauche à droite, M. A.-H. D'Eschambeault, gérant de district; M. W. Lévesque et M. R. Poirier, président du Club Rickesso, qui présenta à M. Lévesque un cadeau souvenir au nom du club.

Etude sur la centralisation des écoles dans la région

Dans le but de connaître l'opinion publique sur le problème de la centralisation des écoles pour les élèves de huitième année et plus et l'établissement d'écoles secondaires régionales, des réunions régionales ont eu lieu la semaine dernière.

Ces réunions, qui groupaient les commissaires d'écoles de chacun des secteurs du diocèse, étaient dans le but de préparer un mémoire devant être présenté au cabinet provincial au cours de la prochaine session de la Législature.

Ce mémoire contiendra également des suggestions relatives à la gratuité des livres, la préparation d'un bill à la Législature demandant la formation d'une mutuelle des commissions scolaires pour l'assurance-feu des établissements scolaires.

Il semble que tout le monde

soit favorable au programme de centralisation des écoles, de même qu'à l'organisation d'écoles régionales secondaires; mais le problème le plus épineux est celui du transport des élèves durant la saison d'hiver, dans les paroisses rurales. On a toutefois suggéré, pour y remédier, l'organisation d'écoles régionales munies de cafétérias au sous-sol pour permettre aux élèves de prendre le repas du midi à l'école.

HATONS-NOUS D'ACHETER NOS TIMBRES-POSTE

Le ministre des Postes vient d'annoncer que la vente de timbres-poste en enveloppes de \$1, lancée à titre d'essai l'an passé au temps des Fêtes pour la commodité du public, sera reprise et étendue cette année.

Cette année, dans les grands bureaux, les timbres se vendront dans des enveloppes spéciales renfermant chacune \$1 de timbres; cinquante timbres de .02 si le texte sur l'enveloppe est vert; vingt de .05 s'il est bleu.

Dependant, rien n'empêchera une personne d'acheter ses timbres par feuilles ou à l'unité. "Ce qui compte, de dire le Ministre, c'est de se les procurer d'avance".

LES ZEE MAGES

ASSER: On m'a dit que vous vous êtes blessé en montant à dos de charmeau?

HAMAL: Erreur. Ce n'est pas en montant. C'est en descendant.

ZEE GIN

le gin populaire

Funérailles de M. Louis Lepage

de St-Robert

A l'hôpital St-Joseph de Rimouski, le 7 novembre, est décédé, à l'âge de 76 ans, après une longue maladie, M. Louis Lepage, époux de dame Cécile Dubé, de St-Robert.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses soeurs: Mme Vve Auguste Lepage (Bertha), de Kingston; Mme Vve Ernest Beaulieu (Bernadette), de Rimouski; Mlle Luminée Lepage, de Rimouski; sa belle-soeur Mme Vve Oscar Lepage (Elisienne Côté), de Rimouski; ses beaux-frères:

MM. René Dubé, de Rimouski; Edgar et Alphonse Dubé, de Toronto.

D'imposantes funérailles lui furent faites en l'église de St-Robert, mardi, le 10 novembre, à 9 heures.

Le service était chanté par M. l'abbé Edouard Lepage, assisté de MM. les abbés Roland Labrie et Marius Lepage. M. Percy Lepage portait la croix. MM. Lucien Paré, Hyppolite Morin, Lucien Bouillon, Napoléon Dubé portaient le corps.

On remarquait au chœur la présence de Mgr Antoine Gagnon, P.D.; MM. les abbés Léo Lebel, Guillaume Dionne, Adrien Tremblay, J.-M. Chamberland, Patrice Gallant, Gérard Plourde.

Assistaient aux funérailles, outre les parents ci-haut mentionnés, plusieurs neveux et nièces, notamment Mlle Eliane Lepage, M. et Mme Roger Lepage, M. et Mme Gabriel Lepage, M. et Mme Robert Bouchard, M. et Mme Laurent Jodoin, M. et Mme Maxime Beaulieu, M. et Mme Roland Beaulieu, M. et Mme Maurice Beaulieu, M. et Mme Adrien Tremblay, M. et Mme Gérard Thériault, M. et Mme Paul-Emile Desrosiers, M. et Mme Sylvio Paré, de Québec; M. et Mme Irène Witty, de Montréal; plusieurs cousins et cousines: Mme Vve François Lévesque, de Mont-Joli; M. Armand Lévesque, M. et Mme Gustave Leclerc, de Mont-Joli; Mme Joseph Madore, de Bic; Mme Omer Turcotte, de Bic; M. Josaphat Lepage, de St-Robert; Mme Irène Tremblay, Mme Maurice Lepage, M. et Mme Roger Rioux, M. et Mme Jules Dubé, de Notre-Dame du Sacré-Coeur; M. et Mme Antoine Le-

page, M. et Mme Oscar Ouellet, M. et Mme Emilio Lepage, M. et Mme Georges Morin, Mme François Lévesque, M. et Mme Lucien Paré, M. et Mme Théodore Lepage, M. et Mme Louis Chouinard.

La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Bissonnette et Frère, de Rimouski.

POUR VOTRE ASSURANCE AUTOMOBILE
Visitez LE NOUVEAU Bureau de Service

Wawanesa
à 18 AVE DE LA CATHEDRALE, Rimouski

La compagnie la plus importante en assurance automobile dans le Québec vous offre un nouveau service. Visitez notre bureau, exposez votre problème. L'achat d'une police ou le règlement d'une réclamation se fait rapidement. Aucune obligation de votre part.

Dans le QUÉBEC, c'est

Wawanesa en assurance AUTOMOBILE

RENE DESROCHES, gérant

TELEPHONE: Bureau RAYmond 3-4873; Résidence RAYmond 3-8442

NOUVELLES SEMELLES GARANTIES SUR PNEUS TRACTION TRAILMAKER B.F. Goodrich
Seulement **\$22.16**

PROTECTION COMPLETE EN HIVER A PRIX REDUIT
Achetez Maintenant!



Soucy Automobiles INC.

Pontiac - Buick - Camions et pièces G.M.C.
145 St-Germain Tél. RA 3-4815 RIMOUSKI

45 m.p.g.
et fiable par tous les temps



VOICI LA MERCEDES-BENZ 180 D: Elle fait jusqu'à 45 milles au gallon de carburant pour moteur diesel et vous assure le maximum d'agrément. Sécurité prouvée et longévité exceptionnelle, tel que démontré par des parcours de plus de 125,000 milles sans réparation importante. Vraiment une auto que vous conduirez avec fierté.

MERCEDES-BENZ

RIMOUSKI AUTOMOBILES INC.

Boulevard Nazareth — RIMOUSKI — Tél. RA 3-5114

Au RAYON des MEUBLES

GRANDE VENTE DE TOUS LES ECHA

MOBILIERS DE CHAMBRE

4 pièces : bureau double, commode, lit-bibliothèque, table de nuit.

Spécial

\$149.50

GRATIS — 2 oreillers, un couvre-lit, deux lampes.

MOBILIERS DE CUISINE

Cinq pièces : table et quatre chaises. Fabrication des meilleures.

Spécial

\$59.50

GRATIS — Ensemble de couteaux à dépecer.

MOBILIERS DE SALON

Style scandinave, coussins et dossiers de caoutchouc-mousse.

Spécial

\$149.00

GRATIS — Une magnifique table de salon.

POURQUOI PERDRE

3 modes de paiement :
Plan mise de côté
Comptant
Versements mensuels

QUAND VOUS POUVEZ ACHATS à VOTRE MAGA

LITS PLIANTS

Avec matelas à ressorts. Prix régulier 29.50

Spécial: **19.50**

LITS "CONTINENTAL"

Comprenant matelas et sommier rembourré.

Spécial: **49.50**

MATELAS A RESSORTS

Fini très bon coutil.

Spécial: **15.50**

CHAISES HAUTE

POUR ENFANT Chromées, très soignées.

Spécial: **14.95**

POELE ELECTRIQUES

30 pouces "ADMIRAL"

SPECIAL: **179.50**

POELES COMBINES

"McCLARY" Huile et électricité

SPECIAL: **289.50**

SECHEUSES AUTOMATIQUES "THOR"

Modèles 1960

SPECIAL: **169.50**

RADIOS (cassette)

HAUTE FIDELITE, CASSERETTES "ELECTROHOMME"

SPECIAL: **419.50**

BEAUCOUP D'AUTRES AUBAINES SEMBLABLES NON ENUMEREES ICI

GRATIS!

AVEC TOUT ACHAT DE CINQ DOLLARS ET PLUS NOUS VOUS REMETTRONS UN CADEAU GRATIS

QUI DIT



LES et ACC. ELECTRIQUES

CHANTILLONS SUR NOS PLANCHERS

**LESSIVEUSES
CONVENTIONNELLES
"SIMPLICITY"**

Légèrement usagées et en parfaite condition

Spécial

\$79.50
SEULEMENT

Une vraie aubaine

**FAUTEUILS
BERCANTS
ET DE
TELEVISION**

Recouverts d'un riche matériel aux teintes attrayantes et variées.

Spécial

\$24.50

Seulement

**MOBILIERS
DAVENPORT
POUR SALON**

3 pièces, airfoam, se convertissant en lits confortables.

Spécial

\$249.00

GRATIS — Une lampe torchère, lampe de table, cendrier, tabouret.

PRENEZ VOTRE TEMPS ?

PRENEZ CENTRALISER VOS ACHATS DANS UN MAGASIN de CONFIANCE

ALBERT

MICHAUD

CHaises HAUTES
pour enfants
solides, très solides

Spécial: **14.50**

BASSINETTES

20 x 40, fini rouge, bleu ou jaune.

Spécial: **12.50**

POLISSEUSES

"SUNBEAM" "HOOVER"
Prix régulier 49.50

Spécial: **36.50**

GRILLE-PAIN

AUTOMATIQUES
"GENERAL ELECTRIC"

Spécial: **19.50**

FRIGIDIFERS (cabinets)
FIDELITE, COMBINES
ELECTROHOME"

Spécial: **419.50**

REFRIGERATEURS

"McCLARY"
10 p.c. semi-automatique

SPECIAL: **169.50**

LAVEUSES

DE VAISSELLE
"ADMIRAL" 1960

SPECIAL: **289.50**

RADIOS DE TABLE

"ADMIRAL" 5 LAMPES
Prix régulier 24.50

Spécial: **16.50**

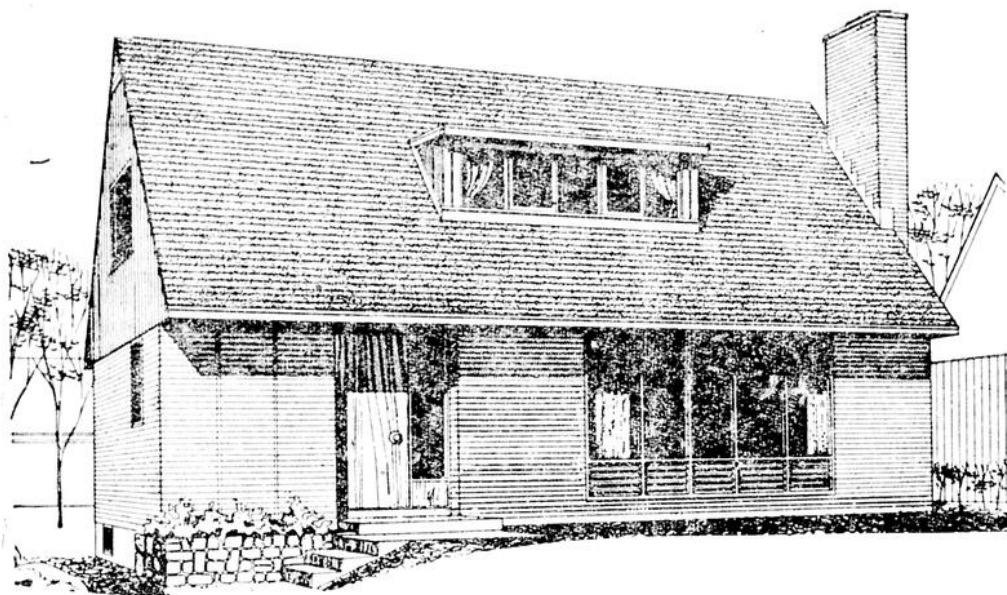
NOEL A NOTRE PORTE! CHOISISSEZ DES CADEAUX PRATIQUES!

SIX RAYONS POUR VOUS SERVIR EN GROS — EPICERIE - BOUCHERIE - LINGERIE
HOMMES - LINGERIE DAMES - FERRONNERIE
MEUBLES ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES

MICHAUD
INC

DIT ECONOMIE

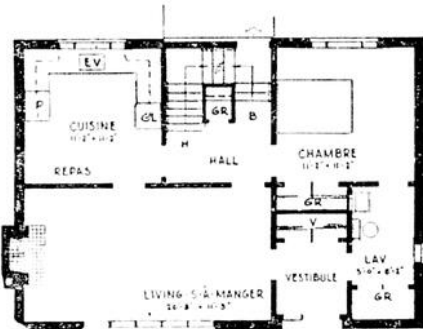
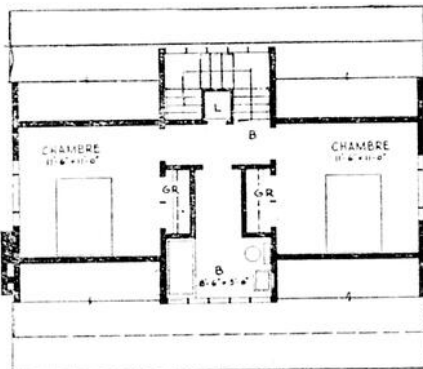
Maison à un Étage et Demi Pour Famille Nombreuse



Ce modèle de maison à un étage et demi, conçu par l'architecte Earl R. Dunlop, de Toronto, qui procure les commodités d'un bungalow au rez-de-chaussée tout en comprenant deux chambres supplémentaires à l'étage conviendrait bien pour une famille nombreuse.

Le living-room avec son foyer et sa grande fenêtre qui donne sur la rue est muni de portes plutôt que d'une arche, ce qui permet d'isoler la pièce du rest de la maison. Ceci assure plus d'intimité, ce qui est important dans les petites maisons. La maîtresse de maison sera particulièrement intéressée par la cuisine qui comprend une aire de travail en forme de "U" et un espace pour y installer une table. La chambre au rez-de-chaussée avec sa salle de bain adjacente est une autre caractéristique digne de mention.

L'aire totale de parquet est 1,315 pieds carrés et les dimensions extérieures sont 33 pieds, huit pouces, sur 24 pieds, huit pouces. Les épures pour cette maison, appelée Modèle 320, peuvent être obtenues à un coût minimum, de la Société centrale d'hypothèques et de logement.



Situation de l'emploi

**AU MOIS DE SEPTEMBRE
INDUSTRIE FORESTIERE**

Progrès dans l'abatage

Un entrepreneur de Baie-Comeau comptait 250 travailleurs employés dans neuf chantiers. Il a coupé 176,860 cordes sur un total de 200,000.

Une compagnie de Forestville a terminé la coupe de 146,000 cor-

des de bois à pâte sur un contrat de 300,000 cordes. Un autre entrepreneur, qui devait couper 70,000 cordes en tout, a coupé 15,000 cordes.

PECHE

Début de la pêche à l'éperlan

La pêche à l'éperlan, commencée dans la région de Matane, donna d'excellents résultats en dépit des vents violents et du froid.

TRANSPORT

Le cabotage est bon

Les navires marchands qui ont fait du cabotage surtout entre les ports de la rive nord du Québec, ont été très actifs. Une compagnie de minerai de fer a expédié quotidiennement 80,000 à 90,000 tonnes de minerai de Sept-Iles sur des vaisseaux des Grands Lacs qui utilisent la voie maritime pour se rendre aux ports intérieurs.

Il semble presque certain maintenant que l'on aura un besoin supplémentaire de caboteurs à Baie-Comeau et Sept-Iles au cours de l'hiver.

CONSTRUCTION

Nouvelle extension du système hydro-électrique

A Baie-Comeau, le nouveau projet hydro-électrique de la rivière Manicouagan, dans la région qui est desservie par le bureau de SNP, va procurer de l'emploi à un grand nombre de travailleurs après que les opérations seront en plein essor. Il y avait cinquante hommes au travail sur les lieux, en septembre. La construction commerciale et domiciliaire dans cette région est très active et d'autres contrats sont à l'étude.

Diminution de la construction domiciliaire

Dans la région de Gaspé, sauf

Construction de bureaux de poste à Price et Ste-Félicité

M. J. Alfred Belzile, député de Matapédia-Matane aux Communes, annonce que deux édifices fédéraux devant servir comme bureaux de poste seront construits dès la saison présente dans les villages de Price et de Ste-Félicité, comté de Matane.

à Murdochville où un entrepreneur est occupé à la construction de nouvelles maisons, l'activité de la construction ailleurs dans la zone a diminué.

La construction commerciale augmente

Plusieurs ouvriers de la zone de Rivière-du-Loup ont trouvé du travail aux projets de construction de la rive nord. Les travaux entrepris seront suffisants pour les tenir occupés au moins jusqu'au début de l'hiver.

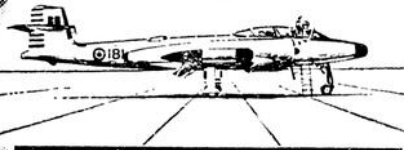
On peut certainement augmenter et améliorer, au Canada, le rendement des terres à bois.



Le caporal R. Gagnon, de Rimouski, fait partie d'un groupe de soldats qui viennent de graduer d'un cours senior d'officiers non-commissionnés, à la "Canadian Provost Corps School", au camp Shilo. Le caporal Gagnon est maintenant retourné à son unité, au camp Valcartier.



Pour tous renseignements sur les carrières disponibles dans l'Aviation royale du Canada, voyez l'OFFICIER D'ORIENTATION À:



RIMOUSKI Edifice de l'Aviation

le 25 NOVEMBRE

10.00 a.m. à 6.00 p.m.



Centre d'orientation de l'Aviation
580 Grande Allée, Québec

Veuillez m'envoyer, sans obligation, tous renseignements sur les carrières dans l'Aviation.

Si vous ne pouvez pas passer voir notre conseiller d'orientation, postez ce coupon pour renseignements.

Nom

Adresse

Ville Comté

Âge Sexe Tél.

Dernière année d'étude complétée

Aviation royale du Canada

CARRIERE BARBIER - COIFFEUSE - COIFFEUR

Bénéfices assurance-chômage durant le cours, si éligible



TRANS-CANADA BEAUTY INDUSTRIES
Moncton, N.-B.

Passage retour passé 300 milles remboursé

CHARRUES A NEIGE

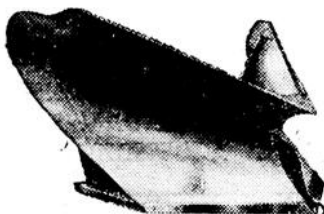
14 modèles "V" et "One Way" POUR

AUTOMOBILES CAMIONS et TRACTEURS

Systèmes hydrauliques

LA FONDERIE "UNIVERSEL" ENR.

Tél. PL 2-5588 — Victoriaville, P. Q.



Reflet de l'homme au travail

Décrire le labeur de l'homme, se pencher sur son activité et l'inviter à dépasser ses propres préoccupations. *Les Travaux et les jours, Vie ouvrière et économique, Carrefour, Temps présent, le Réveil rural, Kim, Fémina, Reportage, la Bonne Nouvelle, Joindre les deux bouts*, autant d'émissions qui visent ces objectifs.

RADIO-CANADA

Mont-Joli se préoccupe de la fluoration de l'eau

pour prévenir la carie dentaire

Le Dr Raymond Lavallée, d.d.s., dentiste à Mont-Joli, a confirmé devant le Conseil de la ville de Mont-Joli, dernièrement, une lettre écrite appuyée d'une requête signée par les membres du Club Richelieu et du Club Rotary ainsi que par les médecins et dentistes de Mont-Joli, relative à la fluoration de l'eau potable à Mont-Joli.

Le Dr Lavallée a fourni des statistiques prouvant que la carie dentaire est fréquente et très alarmante chez la gent écolière locale. La fluoration de l'eau potable aurait une action bienfaisante contre la carie dentaire et, en outre, elle n'est pas dommageable pour la santé, mais elle la favorise.

Le maire de Mont-Joli devra rencontrer le député de Mataane, à ce sujet, sans délai.

2 nouvelles JAC

Lors de la réunion du comité diocésain de la J.A.C. tenue à l'École Moyenne d'Agriculture, la semaine dernière, les jacistes ont pris connaissance d'un plan de travail dressé par M. Normand Toupin, propagandiste national, de passage dans le diocèse.

A la suite de cette réunion, on a formé deux nouvelles sections locales et l'on a établi deux comités dans les paroisses du Bic et d'Amqui.

EXAMEN DE LA VUE

Dr LEVIS SANTERRE O. D.

OPTOMETRISTE

148 St-Germain RIMOUSKI Tél. RA 3-6766
Edifice Woolworth-Dominion

Chartré, Samson, Beauvais, Bélair, Côté, Marceau et Associés

E.H. KNIGHT & CO.

MONTREAL — QUEBEC — RIMOUSKI
54, ave Cathédrale RIMOUSKI Edifice Michaud
Comptables agréés

J.-Wilfrid Deschênes, C.d'A.A. Guy D'Anjou, B.A., L.L.L.
Tél. rés.: PR 5-3204 Tél. rés.: PR 5-3585

J.-W. Deschênes & D'Anjou Enr.

Bijoux — Fourrures, etc.

Vie — Feu — Automobile — Responsabilité — Vol
51, boul. Jacques-Cartier MONTJOLI Tél. PR 5-4774

Maurice de Champlain Inc.

ASSURANCES GENERALES

Case postale 429 — Tél. RA 3-4841
Bureau : 135 de l'Evêché
RIMOUSKI, P. Q.

Avant de confier votre risques, faites une visite à mon bureau ou appelez RA 3-4841

Henri-A. Martin, C.d'A.A. Paul Martin, C.d'A.A.
Emmanuel D'Anjou

Martin & D'Anjou Inc.

COURTIERS D'ASSURANCE AGREES

Téléphone RA 3-2344 — Case postale 129
BUREAU : 152-A, de l'Evêché
RIMOUSKI

ROGER LECLERC

EBENISTE

Manufacturier de meubles
Spécialité : meubles sur commande

8 St-Denis RIMOUSKI Tél. RA 3-2675

St-Damase

Nouveau maître de poste.— La paroisse de St-Damase a maintenant un nouveau maître de poste en la personne de Mme Anicet Saucier.

Mlle Eva Bérubé, qui occupait les fonctions de maître de poste, et sa mère Mme Bérubé iront demeurer chez M. l'abbé Oscar Bérubé, curé de St-Donat.

Va-et-vient.— M. Wilfrid Lévesque et son fils Ghislain ont passé la fin de semaine dans leur famille, après quoi ils sont retournés à leur travail, au lac Jeanine.

— M. Léonce Lévesque est de retour de Montréal après un séjour de quelques jours. Il était en visite chez ses filles Mme Léonard Lévesque et Mme Jean Lévesque.

Presbytère terminé.— La construction du nouveau presbytère de St-Damase est maintenant terminée. M. le curé Lazare Lebel semble très heureux de sa nouvelle demeure.

Convention.— Dernièrement, avait lieu, au chalet Jean Brillant, une convention des agents de l'Alliance Nationale pour le district de Rimouski. Bon nombre d'agents de la région répondirent à cette invitation. M. Paul Dum s, de Montréal, était l'invité d'honneur.

Visite de deux religieuses de la Ste-Famille.— La semaine dernière, la paroisse de St-Damase a eu l'honneur et la joie de recevoir deux religieuses. L'une, Soeur St-Jérôme, avait pour mission, le recrutement de jeunes filles désireuses d'embrasser la vie religieuse. Elle était accompagnée de Soeur St-Françoise, des Petites Soeurs de la Sainte Famille.

Les deux religieuses ont été accueillies par plusieurs parents et amis, entre autres M. et Mme Dominique Lepage, Georges Lepage et Edgar Lepage (frères de Soeur St-Françoise).

Le lendemain, soit lundi soir le 2, une représentation cinématographique était présentée à la salle paroissiale.

Toutes les dames et demoiselles étaient invitées à y assister. Ces religieuses ont ensuite visité les malades de la paroisse, les encourageant; et, dans l'après-midi, elles partirent pour Sayabec.

A ces deux religieuses, nous souhaitons beaucoup de succès dans leur mission.

• Il se récolte en Australie autant de laine que nous récoltons de blé. Voici la valeur comparée de ces deux productions. En Australie, valeur de la toison annuelle de \$621, bien près de la valeur de notre récolte de blé.

ARPENTEURS

Guy Leblanc

ARPENTEUR-GEOMETRE
INGENIEUR FORESTIER

160, de l'Evêché — C. P. 385
Téléphone :
Bur. : RA 3-3836; rés. : RA 3-4905

Is-Léo Doyon

ARPENTEUR-GEOMETRE
INGENIEUR FORESTIER
CONSEIL

209 St-Germain RIMOUSKI
Edifice Lepage
Bur. : RA 3-4324; rés. : RA 3-2640

Cartes professionnelles

AVOCATS

CASGRAIN & CASGRAIN

Perrault Casgrain, C.R.
André-P. Casgrain, B.C.L.

Edifice Banque Canadienne
Nationale
Tél. RA 3-3303-3304 RIMOUSKI

GAGNON & GAGNON

AVOCATS

P.-E. Gagnon, C.R.
J.-Claude Gagnon

Bureau :
EDIFICE CIE DE POUVOIR
Tél. RA 3-3179 RIMOUSKI

GENDREAU & BEAULIEU

AVOCATS

Arthur Gendreau, B.A., L.L.L.
Chs-Alph. Beaulieu, B.A., L.L.L.
160, de l'Evêché Tél. RA 3-4293
RIMOUSKI

CHASSE & CHASSE

AVOCATS

Alphonse Chassé, C.R.
J.-M. Chassé, L.L.L.

Bureaux : 148 de l'Evêché
Tél. RA 3-2354
RIMOUSKI
Bureau à Causapsal
tous les samedis

MAURICE TESSIER, L.L.L.

AVOCAT ET PROCUREUR

Téléphone RA 3-4861-4862
149, St-Germain
RIMOUSKI

CHARLES-H. D'ANJOU

AVOCAT

54, Cathédrale Tél. RA 3-2080
RIMOUSKI

ROSAIRE BERUBE, L.L.L.

AVOCAT ET PROCUREUR

152-A, boulevard de l'Evêché
Téléphone RA 3-4175
C. P. 515 — RIMOUSKI

ASSURANCES

R. Gendreau

C. d'A. A.

Courtier d'assurances générales
Automobile, feu, vie, accident,
responsabilité
Tél. bur. : RA 3-5388
Tél. rés. : RA 3-3898
160, Evêché — RIMOUSKI

J.-A. Drapeau

Courtier d'assurances générales
Vie, feu, automobile,
accidents, maladie

BUREAU : 6, avenue Lepage
près du garage Dionne
Tél. RA 3-3775 — RIMOUSKI

Roland Heppell

Courtier d'assurance agréé

Téléphone :
Bur. : RA 3-3570; rés. : RA 3-6134
C. P. 246
Bureau : 54, ave de la Cathédrale
Feu, automobile, vie
accidents, maladie
Tous services d'assurance
en général

L'ECHO

SIGNALEZ

RA 3-6529

POUR VOS ANNONCES,

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

\$3.00 par année
représentant

ARMAND ARGUIN
Tél. RA 3-5804 RIMOUSKI

CHIROPRACTICIEN

J.-M. Guay, D.C.

CHIROPRACTICIEN

14, Cathédrale Tél. RA 3-3655
NOTAIRE

NOTAIRES

Joseph Bérubé

NOTAIRE

Cessionnaire du greffe du notaire
Eudore Couture
160, de l'Evêché Tél. RA 3-2342
RIMOUSKI

Albert Goulet

NOTAIRE

Bureau à 144, boul. de l'Evêché
(édifice Gilbert)
Tél. RA 3-3485 RIMOUSKI
Bureau à Luceville à chaque soir,
du lundi au samedi, à sa résidence
Téléphone : RE 9-4641

Ronaldo Raboin

NOTAIRE

Edifice Banque Canadienne
Nationale
RIMOUSKI, Qué.

INGENIEURS

Leroux et Marquis

INGENIEURS-CONSEIL

Structures d'acier et béton armé
Aqueducs et égouts
Travaux maritimes
8, rue St-Edmond
Rimouski, P. Q. Tél. RA 3-5027

Ménard & Marsan

INGENIEURS-CONSEILS

Jean-R. Ménard, B.A., B.Sc.A.,
Ing. P.
Jean-Guy Marsan, B.A., B.Sc.A.,
Ing. P.
54, ave de la Cathédrale
Téléphone RA 3-6644
RIMOUSKI

Geo.-A. Santerre

INGENIEUR PROFESSIONNEL

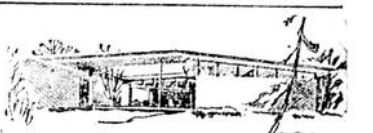
Electricité, Plomberie, Génie municipal,
Chauffage, Ventilation,
Aqueducs et Egouts
310, St Germain Tél. RA 3-4954
RIMOUSKI

SYNDIC

Henri.-A. Martin

SYNDIC LICENCIE

Téléphone :
Bur. : RA 3-2344; rés. : RA 3-3456
152-A, de l'Evêché — RIMOUSKI

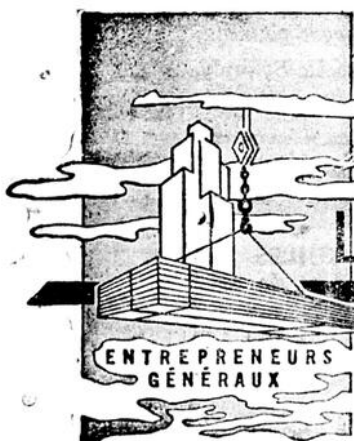


Gérard Labrie

ENTREPRENEUR GENERAL
157 St-Germain Tél. RA 3-5208
RIMOUSKI, P. Q.

SPECIALITE :

Constructions à l'épreuve du feu



LES ENTREPRISES St-Germain LTÉE

11, AVENUE ROULEAU, RIMOUSKI, P.Q.

Albert Labbé, président
Léopold Tremblay, vice-prés.

Tél. RA 3-2780

LA NAVIGATION A L'ANNEE LONGUE

Objectif de l'Association pour le Progrès du Bas St-Laurent et du Golfe

Investissements de \$2.5 milliards sur la Côte Nord, d'ici 1970

SECONDE ASSEMBLEE ANNUELLE - 3 NOV.

Durant le cours de la seconde année d'existence, l'Association pour le Progrès du Bas St-Laurent et du Golfe a poursuivi le but principal pour lequel elle a été fondée, soit de promouvoir l'établissement de la navigation à l'année longue ainsi que l'amélioration des autres moyens de communications dans le Golfe et le Bas St-Laurent.

L'Association est heureuse de constater la mise en oeuvre de plusieurs de ses recommandations. Le fait le plus intéressant est sans contredit l'intérêt croissant des gouvernements envers le problème.

Port à Pointe-au-Père

Ceci est bien démontré par la décision du ministère fédéral des Travaux publics de poursuivre la construction d'un port à Pointe-au-Père, au coût de \$3,000,000 et comprenant toutes les facilités requises à l'opération d'un traversier entre les deux rives permettant l'entrée et la sortie autonome des véhicules-moteurs.

Cet intérêt est encore illustré par la prise de possession récente du "Canadian Decca Navigator System" par le département fédéral des Transports dans le but d'améliorer les facilités de navigation dans le golfe, le Bas St-Laurent et sur les côtes de l'Atlantique.

Brise-glaces

Il y a aussi l'annonce récente par le même département, de la disponibilité de trois nouveaux brise-glaces l'hiver prochain et de deux autres l'hiver suivant.

Travaux portuaires

Le département fédéral des Travaux publics a récemment poursuivi des travaux importants sur la rive nord, à l'embouchure du Saguenay; dans la baie

des Anglais, à Baie-Comeau, et à Sept-Iles. Dans la baie des Chaleurs, des améliorations ont été faites aux ports de Paspébiac, Dalhousie, Caraquet et Bathurst. A Corner Brook, sur la côte ouest de Terre-Neuve, le département des Travaux publics a aussi l'intention de poursuivre l'amélioration des facilités portuaires pour le compte du Canadien National.

Route Baie-Comeau-Sept-Iles

Le long du littoral nord du Bas St-Laurent, le gouvernement provincial est en train de dépenser \$5,500,000 pour la réalisation de la route de 150 milles qui bientôt reliera Baie-Comeau à Sept-Iles. Lorsque complétée, cette route apportera une amélioration considérable aux communications sur la Côte Nord.

Aussi encourageantes que puissent être toutes ces activités, il n'en est pas moins vrai qu'il reste beaucoup à faire avant que la région du Golfe et du Bas St-Laurent jouisse de moyens de communications à la mesure des progrès économiques enregistrés.

Sur la Côte Nord, vingt ans se sont à peine écoulés depuis la première expédition de papier-journal de l'usine de la Québec North Shore Paper Company, à Baie-Comeau. Il y a à peine dix ans que se faisaient les premières expéditions de minerai de titane de Havre St-Pierre. Il n'y a que six ans que Iron Ore Company of Canada expédie du minerai de fer de Sept-Iles. Deux ans n'ont pas encore passé depuis l'inauguration de l'aluminerie de 90,000 tonnes de la Canadian British Aluminum Company, à Baie-Comeau. Cargill Grain Co., maintenant en voie de compléter ses silos de 12 millions de boisseaux, à Baie-Comeau, s'attend d'y emmagasiner du grain dès cet automne. L'aménagement de l'usine de 1,200,00 c.v. de l'Hydro-Québec, sur la rivière Bersimis, est en pleine activité; on s'attend que la seconde usine de 900,000 c.v., sur la même rivière, sera bientôt complétée.

Les usines de concentration de minerai de fer en construction et celles projetées comprennent: Québec Cartier Mining Co., au lac Jeannine, au coût de \$250 millions; Iron Ore Company of Canada, au lac Carol, \$150 mil-

lions; Wabush Iron Company Ltd, au lac Wabush, \$250 millions.

Dans un avenir rapproché, on prévoit l'aménagement des forces hydrauliques de la rivière Manicouagan dont le potentiel s'élève à 6,000,000 c.v. Il y aura aussi l'utilisation des ressources hydrauliques dans le bassin de la rivière Hamilton.

Il n'y a pas de doute que la disponibilité, sur la Côte Nord, de fortes quantités d'électricité à bon marché attirera d'importantes industries en quête de cette commodité; ceci accroîtra de nouveau les progrès de la région.

On anticipe qu'en 1970 les investissements sur la Côte Nord atteindront \$2,500,000,000, l'équivalent de l'évaluation municipale taxable actuelle de la ville de Montréal. Le volume manutentionné par les ports du golfe et du Bas St-Laurent s'élèvera alors à quelque 50,000,000 de tonnes. Pour sa part, la population de la Côte Nord atteindra 170,000 habitants.

La navigation à l'année longue devra être aussi efficace que pos-

sible. Les facilités portuaires devront être améliorées à cause du tonnage croissant et du bateau-transbordeur qu'on a l'intention de construire pour prendre soin du trafic entre Pointe-au-Père sur la rive sud, et Baie-Comeau et Forestville, sur la rive nord. Un nombre suffisant de brise-glaces devra être disponible pour assurer l'efficacité du traversier et l'expédition de millions de tonnes de cargaisons vers l'Atlantique sud et les pays d'outre-mer.

L'Association est heureuse du rôle qu'elle a joué jusqu'ici pour l'amélioration des facilités de communications dans le golfe et le Bas St-Laurent. Elle apprécie cependant qu'il y a encore beaucoup à faire. Tous les membres de l'Association feront donc tout ce qui leur est possible pour permettre d'atteindre ce but. Tout bénéfice découlant de ces activités avantagera non seulement les membres actuels et futurs de l'Association, mais aussi les citoyens des trois provinces intéressées.

Dans l'avenir, non seulement ces provinces mais le Canada tout entier profitera de l'établissement de la navigation à l'année longue dans le golfe et le Bas St-Laurent. Ceci dans l'avenir devra continuer à demeurer notre objectif principal.

Fides expose à Mont-Joli

Dimanche, le 1er novembre 1959, à 2 h. 30, avait lieu, à la salle de l'École Secondaire N.-D. de Lourdes (externat) l'inauguration de l'Exposition du Livre, initiative de la Ligue du Sacré-Coeur, en collaboration avec la maison Fides, de Montréal.

En présence des principaux dignitaires de la ville, religieux et civils, d'invités et d'une bonne assistance, M. Julien Boisclair, i.e., prononça une allocution de bienvenue.

Prirent ensuite successivement la parole: M. Gaétan Rivard, président de la Chambre de Commerce; Me Gilles Carle, président de la Société St-Jean-Baptiste; le Dr F.-X. Beaulieu, représentant de la Commission Scolaire; M. l'abbé J.-B. Gauvin, principal de l'École Normale de Mont-Joli, et le Rév. Père U. Boisvert, o.m.i., curé de la paroisse Notre-Dame de Lourdes.

Les visiteurs ont ensuite fait le tour des vingt kiosques organisés à leur intention. La plupart achetèrent quelques volumes à leur goût.

ABONNEZ-VOUS A LA PRESSE

1 an \$6.00 - 6 mois \$3.00
Pour aussi peu que 0.11½ par semaine

MARCEL PARENT

45, Léonard Tél. RA 3-3580

UN BEAU GESTE EN APPELLE UN AUTRE



Le "beau geste" est de tradition chez les Canadiens — Faites de BEAU GESTE une tradition. C'est un vrai gros gin!

QUEBEC DISTILLERS LIMITED VALLEYFIELD, P.Q.



1
UN COMPTE DE CHEQUES POUR PAYER VOS FACTURES

2
UN COMPTE D'ÉPARGNE UNIQUEMENT POUR ÉCONOMISER

UNE BASE SOLIDE

pour épargner: la "méthode 2-comptes"

Laissez vos économies s'accumuler, en adoptant la méthode d'épargne "2-comptes" de la Banque Royale. C'est tout simple: vous ouvrez un Compte de Chèques pour payer vos factures... et vous gardez votre Compte d'Épargne *uniquement pour économiser*. Ainsi, vous évitez la tentation de puiser dans vos réserves et vous leur permettez de s'arrondir de vos dépôts réguliers et des intérêts versés par la banque. Ne tardez pas, essayez tout de suite la "méthode 2-comptes" de la Banque Royale et vous verrez qu'en peu de temps vos économies seront établies sur une base solide. **LA BANQUE ROYALE DU CANADA**

Succursale de Rimouski..... L.-E.-J. DuBois, gérant

Première réunion de l'Association Parents-Maîtres, à Ste-Agnès

"Le travail de l'enfant à la maison", tel était le thème de la première réunion parents-maîtres de la paroisse Ste-Agnès, tenue jeudi, le 5 novembre, sous la présidence de M. Fernand Turcotte et à laquelle assistaient l'aumônier de l'organisme, M. l'abbé Alcide Côté, curé de Ste-Agnès, la directrice de l'école, les titulaires et environ une soixantaine de parents.

Après la récitation de la prière par M. le curé et la bienvenue par le président M. Fernand Turcotte, la Rév. Mère directrice de l'école a bien voulu solutionner

une série de problèmes sur le sujet en cause, pour ensuite les laisser discuter par les parents.

Les principaux points qui furent étudiés sont les suivants: intérêt des parents au travail de l'élève en classe; surveillance des leçons et devoirs à la maison; les parents doivent-ils contrôler les leçons après avoir exigé l'étude? le moment le plus convenable pour l'étude; l'atmosphère qui doit régner autour de l'étudiant; combien de temps allouer à l'étude; causes de la légèreté d'esprit chez l'enfant qui se soucie peu de son étude.

M. le président adressa, pour terminer, quelques paroles et invita M. le curé à donner le mot de la fin.

A l'issue de la séance, les maîtres firent la remise des bulletins aux parents.

ECOLE DUBE

St-Robert

Honneur à nos premiers

7e A: Jean-Marie Allard, Daniel Fournier, Georges St-Pierre, Jean-Paul Sauvé, Fernand Gagné.

7e B: Gaëtan Larouche, Cyrille Gagnon, Paul Madore, Maurice Rousseau, Yvan Lévesque.

6e A: Pierre Lévesque, Réjean Blanchette, Gilles Dubé, Geo. Henri Desjardins, Gérald Proulx.

6e B: Réal Lévesque, Romain Gagné, Gaëtan Jean, Paul-Emile St-Pierre, Robert Yockell.

6e C: Jean-Claude Proulx, Carol Morneau, Denis Jean, Marc-André Fournier, Jean-Louis Lebel.

5e A: Robin Doucet, Jacques Berger, Renaud Francoeur, Robert Dumas, Gilles Larouche.

5e B: Bruno Langlois, Yvon Tudeau, Geo. Henri Rousseau.

5e C: Gaëtan Rioux, Raymond Pineault, Michel Yockell, Bertrand Côté, Gilbert St-Pierre.

5e D: Pierre Viens, Gilles Gagnon, Guy Lepage, Denis Bélanger, Pierre Pelletier.

4e A: Paul-André Bernier, Gustave Moisan, Gilbert Lévesque, Hugues Albert, Alain Pouliot.

4e B: Réal Tremblay, Laval Bellavance, Michel Gagnon, Jacques Labrie, Denis Canuel.

4e C: Jean-Louis Ouellet, Richard Gagné, Daniel Belzile, Georges Bérubé, Georges Gosse.

4e D: Jos. Claude Dubé, Gaston Sirois, Christian Desrosiers, Carol Landry, Jean-Claude Lagacé.

3e A: Richard Bélanger, André Vaillancourt, Gaston Tremblay, Paul Gagnon, André Bouchard.

3e B: Michel Plourde, Jean-Guy Lauzier, Jean-Paul Pigeon, Serge Janelle, Jean-Luc Rouleau.

3e C: Réjean Gosselin, François Marquis, Jean-Claude Morneau, Jean-Guy Heppell, Jean-Marc Tudeau, Pierre-Paul Mauder.

3e D: Michel Gagné, Denis Bouchard, Jocelyn Ross, Jean-Paul Rousseau, Jean-Marc Hamilton.

2e A: Martin Proulx, Claude Roy, Germain Berthelot, Germain Caron, Marcel Laplante.

2e B: Renaud Lepage, Claude Parent, Denis Gagné, Jocelyn Proulx, Mario Bélanger.

2e C: Donald Bélanger, Claude Lacombe, Marius Thériault, Réjean Dubé, Claude St-Laurent.

2e D: Pierre-Paul Méthot, Marcel Gagnon, Francis St-Pierre, Claude Rioux, Denis Bérubé.

AU PREMIER RANG DE LA COURTOISIE

Dans les rencontres, le soir, faites-vous donc un point d'honneur à être le premier à baisser vos phares, vous demande le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia). Il y a des automobilistes qui attendent toujours que l'autre ait fait le premier pas; ils ont l'impression de céder devant l'autre s'ils baissent leurs phares les premiers. C'est une fausse mentalité. Baisser ses phares dans les rencontres n'est que la marque d'une personne qui a du jugement, qui sait conduire avec prudence et qui sait qu'en aveuglant celui qui s'en vient, elle s'expose autant à une collision que l'autre.

St-Simon

Bénédiction d'un orgue.—Dimanche, le 8 novembre, à 7 h. 30 p.m., Son Ex. Mgr Charles-Eugène Parent faisait, en l'église de St-Simon, la bénédiction de l'orgue nouvellement installé.

Après son entrée solennelle, Mgr Parent prononça une petite allocution dans laquelle il exprima sa joie de voir enfin l'église de St-Simon dotée d'un magnifique instrument.

Pour cette bénédiction, Son Excellence était assisté du curé de la paroisse, M. l'abbé Hermel Pelletier. On remarquait parmi l'assistance à cette cérémonie, un grand nombre de prêtres venus des paroisses environnantes.

La salut solennel du Très Saint-Sacrement précéda ensuite un concert d'orgue. M. Langelier, de Montréal, présenta M. J.-Marie Bussièrès, organiste, de Québec, qui donna le concert. En plus d'être organiste à Québec, M. Bussièrès est professeur à l'École

de Musique de l'Université Laval, attaché au Conservatoire et soliste à Radio-Canada.

Le programme du concert était le suivant: Marche pontificale, Suite Gothique, de Boëllman; Chrétien, c'est le temps de se réjouir; Intermezzo; Jésus, Bleither... de J.-S. Bach; Toccata; le chant séraphique, de Guilmon; Toccata et fugue en D mineur, de Bonnet.

Un nombreux public n'a pas ménagé ses applaudissements à l'endroit de M. Bussièrès pour ce magnifique concert.

Décès de M. Josaphat Michaud d'Amqui

Le 3 novembre, est décédé, à sa résidence, à Amqui, M. Josaphat Michaud, commerçant bien connu dans la région; il succomba à la suite d'une longue ma-

ladie, à l'âge de 58 ans.

Il laisse dans le deuil son épouse née Blanche Beaulieu, ses enfants: Jacques, Georgette, Robert et Yves-Marie, tous d'Amqui; sa mère Mme Eugène Michaud, de Mont-Joli; son frère M. Léon Michaud, de Québec; ses soeurs: Mmes Jos.-F. Bégin (Rose-Anna), de Québec; Milles Cécile, Luce et Gertrude Michaud, de Mont-Joli; Ses beaux-frères et belles-soeurs: M. Joseph Bégin, de Québec; M. Téléphore Lavioie, de Neuville; M. Napoléon Beaulieu, de Nashua; M. Aimé Paquet, de La Rédemption; Mme Léon Michaud, de Québec; Mme Lazare Boucher, de l'Isle-Verte; Mme Ernest Dionne, de Rivière-du-Loup.

Les funérailles ont eu lieu à l'église d'Amqui, samedi, le 7 novembre.

Nos condoléances à la famille.

• La moitié de la récolte annuelle de bois à pâte provient de la province de Québec.

MAINTENANT EN COURS
AU CENTRE D'ACHAT DE
LA FAMILLE ECONOMIQUE

LE FABULEUX

CONCOURS *Sealy*
FONTAINEBLEAU - POSTUREPEDIC

C'est facile d'y participer
Rien à acheter **\$400,000.** EN PRIX

Pour les résidents du Canada et des Etats-Unis

UNE SEMAINE DE VACANCE

pour deux, au féérique hôtel
Fontainebleau, Miami Beach

VOYAGEZ EN AVION A REACTION DC-8 ROYAL
DE "DELTA" AIR LINES

52 grands prix

Voyagez luxueusement jusqu'à Miami Beach... Séjournez au splendide Fontainebleau pour 1 semaine de votre choix, entre le 1er mai 1960 et le 31 octobre 1960. Dites en 25 mots ou moins "Pourquoi vous croyez que le POSTUREPEDIC est le meilleur matelas pour vous". (Le voyage doit être effectué dans la limite de temps spécifié plus haut). Le voyage n'est pas échangeable pour de l'argent.

C'est facile d'y participer!

RIEN A ACHETER

DEMANDEZ LA FORMULE DE PARTICIPATION AU RAYON DES MEUBLES DE NOTRE MAGASIN OU LES EXPLICATIONS VOUS SERONT DONNEES.

EN PLUS DE PARTICIPER AU GRAND CONCOURS
CI-HAUT MENTIONNE

VOUS POUVEZ GAGNER

Un fameux **MATELAS**

SEALY Posturepedic

QUI SERA ATTRIBUE A NOTRE MAGASIN MEME,
LE 1er DECEMBRE PROCHAIN.

TOUT CELA, OUI! SANS AUCUNE OBLIGATION
D'ACHETER